日本喇叭牌正露丸, 向深受用家信賴,返鄉省親, 餽贈日本喇叭牌正露丸, 極受歡迎。

日本喇叭牌正露丸,對飲食過 量、食無定時、消化不良、或 因飲用不潔食物而引起的腸胃 不適、疴嘔肚痛、甚至牙痛(蛀 牙)均有迅速及特佳療效。因 日本喇叭牌正露丸一向深 受日本人信賴,在香港、中國 大陸、台灣及南洋各地區亦有 廣大用家,爲家居旅行,返鄉 省親的必備良藥。



主治:疴嘔肚痛·腸胃不適·食物中毒 飲醉食滯•消化不良•水土不服



日本喇叭牌正園まれ

日本家家購備 旅行必需良藥 日本大幸藥品株式會社製造 總代理:一德貿易有限公司 電話: 5-446051各大中西藥房均有代售

場市控調家國 紀世個一需起國建從段階級初

A CHUNG SHIPPING CO., LTD.

HONG KONG & MACAU

香港干諾道西186-191號香港商業中心2507-9室 'RM. 2507-9, HONG KONG PLAZA 186-191 CONNAUGHT RD. W., HONG KONG

承運全貨櫃集裝貨及散裝貨物

九龍達鼎四九洲港

每星期三班

香港:西環屈地街起卸區內

九龍:荃灣政府貨物起卸區內

5-406089, 5-482293, 5-484410, 5-482335

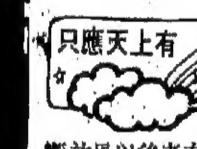
Ta-Kung-Pao 342 Hennessy Road **Hong Kong** 

號二四三道詩尼軒港香: 址地 七至一八一七五七:機總話電

毫五元壹售零 半張六紙出日今

**页整民移做想不,港** 

羅西尼歌劇房曲



腦四尼以歌劇著名,他的卅九音 六首歌劇序曲包括他的名作《畫

tiang in Algeri)、《布魯斯基諾 Il Signor Bruschino)、《軟梯》 來蒂》(Tancredi)和《土耳其人 » (Il turco in Italia )。《布兹 後者敍述意大利婦人乘船遇風險,淵 及酮,被國王愛上,後來脫險的經過

◀楊夜午 - 場點四▶ 烟 大金 | 媽南 | 太星 | | 店 大装 | 打北 | 陽星亮

UAG 院籍

映獻天今院六

**米州州州** 三山一

0-6980228

小妹妹

一九八八年七月六月

畴閒:一九八八年七月二十二日至二十七日

(二十二日上午十一時舉行開幕式)

地點:香港展覽中心B廳

香港灣仔港灣道二十六號華灣大厦四樓

# DUNCCO 中國化工建設總公司 化工產品、橡膠製品出口洽談會

中國化工建設總公司是中華人民共和國化學工業部的對外窗口,是 具有對外進出口法人權的綜合性工貿公司。

我公司經營化工技術、設備的進出口業務已有十多年的歷史。自一 九八七年三月經營化工產品、橡膠製品以來,已與世界上二十多個 國家和地區建立了貿易關係,產品遠銷歐,美,亞,非四大洲。 爲了更廣泛地和世界各地的朋友建立貿易關係,我公司定於一九八 八年七月二十二日至二十七日在香港展覽中心B廰(四樓)舉辦第 一屆化工產品、橡膠製品出口洽談會,屆時將有幾百種產品進行展 銷。

本屆治談會以出口產品為主,同時治談技術和成套設備出口 加工、補償貿易以及各種經濟技術合作。

我公司熱誠歡迎世界各地的朋友屆時光臨並治談貿易。

中國化工建設總公司

此屬「過境」性質不

存在衞星技術轉讓中

か 國衛星

運華發射

評化

一大會見聯邦德國客人時表示, 中國「十分關心柬埔寨問題」 。他說,「如果柬埔寨問題」 。他說,「如果柬埔寨問題」 ,中國「十分關心柬埔寨問題」 中國「十分關心柬埔寨問題」

柬局解決有利中蘇越

關係

五卷開

直陳它牽涉到中越蘇聯度後,中共中央領導

遍的同情和道義的支持,全東人民同仇敵愾,速戰速決,却萬萬想不到民主柬埔寨得到國際支持侵東長期消耗。河内當年侵柬,一心以為專事和平建設。當前越南的經濟已頒破產,無亞地區的和平得到保障,對越南來說,從此可亞地區的和果得到和平解決,不僅印支半島、東

知的事實。 本月四日在曼谷召開的事

建工作就绪,新機構開始正式對外辦學工作就绪,從而標誌發航空航天部的組工業部部長林宗棠今天為該部新的門工業部部長林宗棠今天為該部新的門

改革需

穩定環

加强

兩、三年,中國將出現在國際上享有別鄉關出一條路子。林宗集希望今後出鄉幾個高技術、高附加值的外向別經業集團,為實徵沿海地區經濟發展遊樂集團,為實徵沿海地區經濟發展遊樂集團,為實徵沿海地區經濟發展面的航空集團和航天集團。當前首先

很高聲譽、實力雄學的航空航天集團。

很高聲譽、實力雄學的航空航天集團。

很高聲譽、實力雄學的航空航天集團。

很高聲譽、實力雄學的航空航天集團。

很高聲譽、實力雄學的航空航天集團。

很高聲譽、實力雄學的航空航天集團。

煙台至廣

北京盼巴統公正處事

糧産 去年持平

億公斤的糧食增產 報道 - 中國今年夏

張一第

在周日透過調工大使館轉交在周日透過瑞士大使館轉交

應點一

部天航空航露透常宗林

### 行進 內年定利順備籌

倡為警清廉嚴懲違法幹警決

的措

俊生

資企業新規定

十三大

開

得順利

的意味、高東、博羅的意味、高州市及其所轄

的海豐、陸豐、建可

半离語台國民黨

粤開放

區擴大

獲國務院批准

人航香天陶工

候,裝有化學品的皮 網是了大廳,旅客和 工作人員流淚不止, 工作人員流淚不止, 工作水傳頭了半小時 為大廳送氣排煙,房 為大廳送氣排煙,房 然火。當時,濃煙



們認為,香港與深圳山水相連在政治、經濟、香港與深圳山水相連在政治、經濟、文化等方面存在政治、經濟、文化等方面存在數分、經濟、文化等方面存在數分。 一個認為,香港與深圳山水相連 中央進一步明確深圳特區的成為內地「香港」的較好的形成了以市場調節為主的經

、有可能成為內地的第一個「香室圈經濟發展戰略的要求。深圳香港」,是特區自身發展的需要 戰的看法是,把採圳建造成內地 以外 然

光購不做難有所成

着树片侧,地水寒的庫

4092

435.45

435, 50

香港校市 倫敦校 選堂 6.40 6.40 恒和 13.20 13.15 國本 8.45 8.45 私資 8.95 8.95 避地 7.60 7.60 木占 18.30 18.40 八雅 18:10 18.05 迷燈 7.40 7.40 大富 7.95 7.95 所為基資料研究有限公司提供

香 港

倫教

蘇黎世

AR #1 "4

報價 上日枝市

437.25

437.55

6.40 13.15 8.45 8.95 7.60 18.40 18.05 7.40 7.70 7.95

粤北出軌現場 京

中名間重社中提出中海的人工工作。

全

兩萬人在聽受阻

與國永濟橋至新泰路及出軌的貨車已被拖走,總路也得到疏運, 並在今天下午五點二十分通車。 一個退票實口,對於因取消班次而與門開了機 一個退票實口,對於因取消班次而與門開了機 一個退票實口,對於因取消班次而與門開了機 一個退票實口,對於因取消班次而與門開了機 一個退票實口,對於因取消班次而與一個退票實 一個退票實口,對於這些人退票情况 一個退票實口,對於這些人退票情况 一個退票實口,對於這些人退票情况 牌買後幾日的縣。對於台灣、港 與或有特殊情況的旅客亦可照顧 改乘明日的列車。 也與或有特殊情況的旅客亦可照顧 改乘明日的列車。

理完學,堆在鐵軌上的煤也已移落河中的一節事廂外,其餘皆清落河中的一節事廂外,其餘皆清該列出軌的運煤火車,目前除跌

| 大旦上十 | 日保護 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 1

撤軍。能不能促使越南下這個決心,蘇聯 附即題看法時,趙比較多地談到了柬埔寨 附外斯·勞向趙紫陽詢問對國際局勢和熱 附別有所作為。 問題。

趙紫陽稱關心東局

要蘇聯促越南撤軍

以期間,向他提出建議一與中國新任大使在這一與中國新任大使在這

月上台以來對中國的首次訪問。一周訪問,這將是他自去年十一於八月二十五日啓程赴中國進行於八月二十五日啓程赴中國進行

節性拜訪宇野時的會談中,同意該官員説,楊振亞大使在禮

泰外長晤西哈努克

加强對

正式會晤,並努力使 四方和越南支持和参 他們要求柬埔寨

越堅持

活局外

拒絕

與柬各方

會談

作 **客程訪美** 

國軍隊

外國軍隊的全部

要求

國際

支持雅加

定東局會談

等長艦向將

-

受害者是

的情勢。它指明事實上無意以客機為目標。一大使館轉交的。函件「首次的指出,美國就沒有聚張大使館轉交的。函件「首次的指出,美國就大使館轉交的。函件「首次的指出,美國就一一一場早應結束的衝突的最新無辜受害者」。

結束在曼谷兩

天會談

=

1

架城有二百九十人的伊朗客機表示「深切哀解,美國星期日曾致函伊朗,對美艦繫落一路,美國星期日曾致函伊朗,對美艦繫落一

在周日透過瑞

·是一個很久以前就應結束的衝突的最新受一般後它表達我們的觀點·這次意外的死難者一一個後的表達我們的觀點,這次意外的死難者一個後它表達我們的觀點,這次意外的死難者

灣學學學學學學學學

承議院議長認爲美國應作出道歉

食增產要靠

E

- 央進一步明確深圳特區的成為内地「香港」的較好的形成了以市場調節為主的經

1988年7月5日

報價 上日收市

13.15 8.45 8.95 7.60

18.40

435.45

435.50

香港收市

6. 40 13. 20 8. 45 8. 95 7. 60 18. 30

18: 10 7: 40

杏

倫

**\$1** 

伊朗在海灣

國際最新滙市股市金市行情

1.8207

1.7000

英塢

7.8180

1,8230

134.20

1,7085

1.5160

0,7840

1.2135

1485. 90

見所場現難空峽電

機

八正攀升

黎親伊印

就客機被美導彈擊

世中的 サーヤヤー 枚筆 他們説

的航空公司的一名職的航空公司的一周基地在海灣 上級減過期, 它没有 一周基地在海灣 國際

灿

**化極有可能正在攀升 地以有八分鐘,因此 大海峽上室,而且起 大海峽上室,而且起** 



柳鮮與台灣的關係,以便擴大和中國大陸的朝鮮與台灣的關係,以便擴大和中國大陸的區別三在國會表示,南朝鮮沒有計劃改變南區期三在國會表示,南朝鮮沒有計劃改變南區期三在國會表示,南朝鮮沒有計劃改變南 漢城不擬改變對台關係

中国有能工要求加禁 學者及南通社說,三千多人星期二在這個南 下文政府口號及嬰求提高工资。

**於** 好 明 克

情心日本軍國主義可能復活。 們將再度遭受欺凌。 一旦日本發揮「全球領導作用」,他 所導法國的增養,一再進行解釋,但人們總 與以高枕無壓。因為歷史與現實都使人高度 與以高枕無壓。因為歷史與現實都使人高度 與以高枕無壓。因為歷史與現實都使人高度 與以高於無壓。因為歷史與現實都使人高度 與以高於無壓。因為歷史與現實都使人高度

1本向東盟國家的出口日本向東盟國家的出口日本庫市

CM與稱 TM不開立

露出

或

識

**盟國家的不信任,人們調查說明,日本經濟影對這種影響的反應如何** 

战為內地香港有較强的整體接納性。

突眼雙臭發爛腐

調

查

結

果

香港多吸引外資條件一商司在比利時演講稱

港的政治場內 所有的良好商業場所 所有的良好商業場所 所有的良好商業場所 所有的良好商業場所 一旦,到 一种,直樣對香港的影響 一旦,到 一种,與香港的影響 一旦,到 一旦,到 一旦,到 一旦,到 一旦,到 一旦,到 一旦,到

場現離拾被體屍者死 (攝報本)

暑小四廿



寒宫人表示,有關指示是說預防恐怖分聚官人表示,有關指示加强 或 事館 數官人能不 報訊 點響美國總領事館 數官人能不 , 作好保安戒備。

生

找出午上於暑單下兩,

委會否注

生中等心力

護商船

不是要他們為自己的一大士。 期間題時, 護惠珠閣 為基本法初稿應該與 為基本法初稿應該與 類時的微狀意見稿有 與問題時, 護惠珠閣

政治人才作出投資士參與民主化過程 

珠談政治參與

第三一七七六七二三二岁工界基本法哪席會 地三一七七六七二三二岁工界基本法附简称,可以明朗提出意见,毋需预约。如有查询,可以明朗坚往上列地點,就基本法时的稿及有

訪大陸後經港原子能兩專家

立法局議員意見分以否決立法局議員 原見見及好人

誠解釋軍費協議

作 增二二百 又有三百三十三名越 兩船民分乘十一艘船 城港,後送往南洲帽 服港,後送往南洲帽 

過過客廳跟跟灣意 愛獨念調察家家選買

(民幣港幣比) 營業額達百萬元 旧日趣下降幾近 へ民幣

中航港辦發言 八蹬車

植再能冀院送掌連者傷將員護救

存均感 難此厚膊

高旗盤情 高粒隆情 殁

先慈張母鄉秀芝太夫 於昨五日在世界殯儀館出殯辱承 人之喪

款式最多

世章

傷 軟 教 得 斯 手 刀 日 一 者 被 護 退 , 擋 男 在 名

條文,他們將向國務院港澳 於基本法(草案)徵求常見 於對其本

程外人

反映對草稿意見

將會晤港

**衣赴京** 

人事故則因為看納筋模等致

汚染問題日趨嚴

重

灣層腦感響環境

腦而屬洪

同鄉方

美好的居所

司 查結果

兩宗屬路面問題其他因疏忽或設施未裝妥引致 

内的物件,輕鐵並已加强巡視路軌的工作。宗意外是否屬惡意破壞事件。而輕鐵方面正加强宣傳工作,呼籲居民切勿聞入輕鐵範圍和破壞宗意外是否屬惡意破壞事件。而輕鐵方面正加强宣傳工作,呼籲居民切勿聞入輕鐵範圍和破壞說,在六月二十二日,一輛輕鐵車駛出友愛邨路口時,因撞着路軌上的木方以發出軌。警方現

兩輛輕鐵車碰撞事件

傾側横三路山

與司機誤解訊號有關

美学天

八受影響

越彈音越好

越奏聲越亮

英雄牌

鋼琴

暑期大減價

各國名廠鋼琴

及其他中西樂器

一律特價優待

金舖的營業額均在一百萬元人民幣左更達高潮。據業内人士透露,現在一地遊客紛紛搶購香港「九九九」金飾地遊客紛紛搶購香港「九九九」金飾一段時間以來,持禁區證到沙頭角鎮 八民幣港幣比值日趣下降幾近

別店舖每天營業額達百萬元

人民幣

掌斷 植再能罩

容侧黄隙瓊瓊人

存均感

高龍隆情級

外意生發盤地頂山藍

本社由一九八八年四月一日開始 羊城報業廣告有限公司為港澳及海外地區廣告業 務總代理。有關廣告業務事宜請與該公司直接洽 敬祈周知。

電話:776211(總機轉各部)

羊城報業廣告有限公司

廣州羊城晚報社

一九八八年七月一日

# 馮氏廣告貿易有限公司

敬啟者:爲了適應廣告業務與貿易業務擴展需要,馮氏廣告貿易 有限公司與廣州羊城晚報讀者服務公司在香港成立"羊城報業廣告有 限公司"。羊城晚報社已授權委託羊城報業廣告有限公司為港澳及海 外地區廣告業務總代理。

由一九八八年四月一日開始,原馮氏廣告貿易有限公司廣告部經 營代理全國各地報紙廣告業務和有關廣告財務等未了事宜,均轉由羊 城報業廣告有限公司繼續執行,公司地址、電話及經辦人員均與原馮 氏廣告貿易有限公司相同,謹此奉告。

> 馮氏廣告貿易有限公司 謹啟 一九八八年七月一日

羊城報業廣告有限公司

**曜話:3-918083 3-921160 3-903223 編文傳載:3-7893341** 

稱上會討研在德文夏長處工勞

黄大 贊成批評 仙區令 買談報告書

言論各參半

戰凌

**漫山東京劇** 

周馬

滬宗教局出

**昨彩觀黃大仙** 

高級程度會考周五放榜

全日制本科課程人學中請辦香港中文大學一九八八年度

体验的人士,例如带 海清家人、衛生護理 大員、癌症病人和血 大人。在接受血液 大人。在接受血液 大人。在接受血液 大人。在接受血液 大人。在接受血液

某大製衣機構誠聘

昨日在中

國

華文化,學習一些中國語官,並了解內地青年的方面,他們中絕大部分首次劉內地,希望能藉譽更令營團的華裔青年所學的專業比較廣泛,包括

六合彩頭獎獨得二百多萬

紙樣師傅 驻國內工作須指國語應徵者需懂者後機恤西褲計用料量 開樣排喽嚓有實際經驗熟悉 成衣製作過程生產管理及品 質控制等薪優福利好應做者

美加華裔學

加夏**今**營 上海 

制造工商業聯合會日 制造工商業聯合會日 前舉行會員大會,選 出第六屆會董局成員 人任期兩年。

视

包告被

此粉嶺裁判 。全案證供

公里玩牧妇轻

[本報刊房屋 ] 外邊有一百二十八户 | 位。 所有調遷屋邨資料將發給受影響居民 單位將盡量接近原屋邨

電視 問題 有線

查察他告司, 題政經關源 方商討了禁用雌激素作小組,昨日於本港的動植物檢疫工作小組,昨日於本港 將加州資制祭川市內 一次府工商管理部門, 一家長和表示,深圳市 深圳檢疫所所長

**禁野生動物出口深圳已設管制站** 

涉嫌行崩兩前銀行行政人員

港府 若强迫.

·在沙田大會堂舉行她在 中華家杉谷昭子,將於本

公開學院 、學位課程 中文

工商管理系 應用數學系 通才教育系 社會科學系 新聞傳播系

現接受1988/89(秋季)學年度入學申請 **索**章地热:本校香港辦事處 • 香港干諾道中200號信德中心 1306室

三聯書店
中環域多利皇后街9號中華書局
- 九龍彌敦道450號 商務印書館 - 銅鑼灣怡和街9號 •旺角彌敦道608號 • 沙田新城市廣壤四樓 • 屯門廣場地下A107號 查詢電話:5-8599388 - 5-8599333

法

精拌面覆歷要求待遇及聯絡 會話寄大公報信箱1084號

包括·會是楊孫西、 會長王忠挺、王海光 神宮建進政治、強功 和書温嘉旋、義務 和書温嘉旋、義務 和書温嘉旋、義務

死囚梁志輝獲赦

改判監禁十

死者彭小彰在沙田元洲角臨時房屋區,兇案發生於一九八六年八月二十九日下

造

日被裁定罪名成立,判處死刑。死者於數日後傷重死亡。被告去年三月二巡至,當場將被告梁志鄉(廿一歲)擒獲四名持刀男子襲擊,事發時適逢有五名警

澳門建新客運碼頭

樓高三層頂設直升機坪兩年完成

前晚被人連續擲地兩次

男童那少強危在旦夕

一百萬人次,在最繁忙時間每小十平方米的海運大廈,附有通道地區頭接二〇〇〇平需要設計,元,預計在兩年內完成。

· 市署强調當時並無派員在場拉小販市署强調當時並無派員在場拉小販

涉嫌行賄兩前銀行行政人員

英公置井坡均安

電視

深圳島植物檢疫深圳已設管

外別部深所問,亦問別所以所以所以所以所以

問題

乃行政干預大學也億元開支存疑乃行政干預大學自士

公開學

現接受1988/89 (秋季 索章地热:本校香港辦事

> 1306室 · 中環域多利量后街9號

三聯書店 中華書局 - 九龍彌教道450號

Universidade da

工商管理

社會科學系

• 香港干諾道

查詢電話:5-859938

雷開門察鎖被院老安在。

五男女凌晨海邊垂釣

獲救

括包告被

死者救起,送抵醫院時體實不治。



難忘的假期

備齊全・環境関美・肯定令你有一個愉快

七、八月團尚餘小量名额。馬酬蘭各位多年來對凱達的支持。現凡於七月卅一日前報 名参加本公司八月後之歐洲CampTours · 均可享有 200 元的特惠侵待。

西南歐北非採勝31天 蘇聯東北歐煤秘30天 歐洲歷奇26天 東南歐地中海聯遊11天

HK\$14,380#3 北極阿拉斯加資觀21天 HK\$15,200起 加拿大洛嶺山脈消遙遊打天 HK\$12,680 kg HK\$14,590起

BK\$12,4804d 美國夢幻樂越遊20天 HK\$13,780m2 美国東西岸遨遊19天 HK\$14,480AC

作交通工具。絕不在車上住宿 —— 行車特

随事件。絕對與本公司無關

香油請電 3-916892 · 3-922279

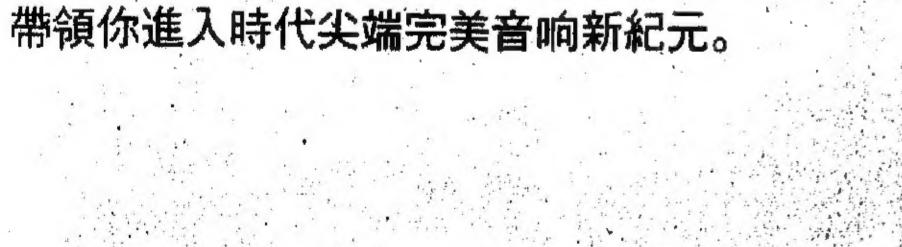
重加至間

辦公時間 上:午9時30分至下午6時 上午9時30分至下午4時 **西期**印

下午1時至5時 地址:九龍彌數道688號班角中心第一座1307-9室

聲寶牌

聲寶牌「同軸連體雙卡式」數碼Hi-Fi鐳射迷你組合,



CD-X10 X(BK)

■20首編曲程序縮射幅盤

●周報運體自動風傳雙卡式座

■ 200瓦酸高峰值輸出, 兼特別低音線路。

---WF-CD77 H(BK)

●60瓦最高峰值輸出

● 20首編曲程序鐘射唱顯

■固軸連體自動回鄉雖卡式座

- 教儀時間製 ● 數碼時間掣 SHARP

Sharp-Roxy (Hong Kong) Ltd, 聲實-樂聲(香港)有限公司 唯語: 5-8229311

香港運輸道海富中心第一廠1701-1710家

Meralinvel

旅行網牌照號碼:350102

HK\$16,280 &

『經理約翰·麥金説·如果『效率提高百分之五十。』 百系統工程師内田廣志説:

平均快約百分之三十的速度,將日美元〉自動翻譯系統,或稱人工上主管左藤茂説,富士通的價值三百

現速度比

日文句子,然後輸往 AT L A 合體,後者辨認了一個日語句 直種系統是 AT L A S和工頭日語翻譯成英語,及從英工頭日語翻譯成英語,及從英

日英醫課

訂雕

字

按摩(美雕社)(美雕社)蘭大的雨英里遊行,但最後也感腳扁雞支,要停下蘭大的雨英里遊行,但最後也感腳扁雞支,要停下樹竹「山姆叔叔」的戴維斯四日踏着高跳參加下

大

報

屬玉寬人

五



享譽三十年

信心的裸誌

• 金虎牌萬能膠

• 金虎牌牆紙粉

九龍青山道489-491號,香港工業中心11字構入-10章

• 金虎牌地板膠一膠黏劑

香港華松化學工業有限公司出品

4人、24人、38人、46人及71人各

代買主將國内親友户口申請移往深圳沙理

臺灣分公司·青山道 898 姚南豐中心 718 室 (即臺灣地鐵總站)電話·0-4938271

HK \$ 6,690

HK\$3,890

HK\$4,590

HK \$ 2,690

秋州西湖畔名碑。 中接直納納赴南東,住衛於臺灣大湖店、響谷山底、 道館新店及北繼大湖店等。

→ 慰覚開京・由阜、決関・春山・加合、青島等著名映道名組・細音各地風情。 → 直動機往南京・住場会観大港店、用書質館、選

出朝日期:11/4,26/6,18/7,84/7。

東宮献及花獅大漢店等 -

Mann: 11/6, 26/4,16/7, 6/8,2//\$

運門、武夷山、顯州八天蘭

进轴 计制:10/2,30/7,19/8,27/8。

| 建造板型有限公司 ##

**班时是副铁块、蝴蝶**:

大公報 5-757181

新老報 5 724033

#建族還有關公司

5-237171 3-7395522

◆細遊屋門市 : 熱選網 · 景樹 · 輻州武嘉山神名跡

- 資献報注選者洋部門、往春財性春瀬高・健事山 時・温泉港店及幸泉港店等。

山東十天團

歡樂"大觀園" • 本港一天遊 •

日期 + 1988年7月10日(星期日) **神輿**+上午九時至下午八時 行響:前按照指定時間前來中環島層隔 頭集合,分別對號乘坐豪華冷氣旅遊車出發

,首程前往基灣多觀三林屋村博物館,繼而 往深井進食着名之深井燒鵝午宴。午宴後前 在参制电門最大之工八佰伴工百貨公司,並 網遊此新市鎮發展情况。下午續往大埔多概 火車博物館,懷想舊日之火車展品。別具情 像。續後再往参觀在香港仔展出之下大觀團 」。栩栩如生、至遠蔣照遊覧。参觀完畢後 在太白海鮮肪進貴晚宴,共被一堂。晚宴後 送返香港中環島后溫頭散隊。一天之遊順利 完成,敬祝族流愉快! 豐剛·港幣168.0U

大公報新晓報旅遊鄉 灣仔軒尼岭道342號地下 電話:6-724033

布吉島、曼谷、芭堤雅

\$3390 \$1098 加送本公司皇牌專線"二山一橋"

香港歡樂遊

本港讀者旅行團

看评值机尖鼻咀觀日落實得福小廚海鮮團

10/7 17/7 24/7 31/7

進星期六中午出發

10/7 17/7 24/7 31/7

10/7 17/7 24/7 31/7

10/7 17/7 24/7 31/7

進漸仙館米埔保多利農場無情

香港城路——天进

10/7 17/7 24/7 31/7

籌浮仙觀尖鼻咀廖萬石堂米埔寮團

影相公園雲泉仙觀廖萬石堂米埔寮園

以上旅行編度展開日出景

素燥社器包裹及自己灌掘行程

大公報新晚報旅遊鄉

**灣分軒尼詩道342地下** 電話 · 6-724033

25至30人可以包裹

沙田彩福公園進遠仙館廖萬石堂米塘海鮮團

價值5 3 6.8 即時加送 絕不取巧

部關、円體、南華寺三天 \$498 星湖、雲浮、悅城三天 \$558 番禺、西樵、中川三天

廣東省精選遊 \$528起 \$778起 \$518起 \$588起

\$2488起

\$2488

是期下左右。湖本縣七、周末湖市及公里展開。朝土時五 北京天津承德八天區航團 \$ 3280 注 出家 来港橢圓航大澤,只需是小時期分,挟捷方便。

六天養華庫航團等3380 建 200 图5五5人 保料住宿川京五星楊麗都假日人迴馬 七天軍程庫航臺車圖\$2780 達三十四出版 探放任審批集市內之田圖莊黃鶴或華郵數志 香港北京宋回來搭國東蒙華噴射客機 七天**衛華航空團等23級** 天 准律飛環場任・頭通火車返・棲息来回飛艇

五天陽朔柳州淵 \$1580 增进柳州行程

香港一樣林來回乘揚中國民航臺華客機 :桂林、七葉岩、月牙山、曹粱、 穿山岩、着綵山、蘆油岩、襴秀寮、 ·性聯·條例。 住宿: 錦柱散店、新清江載店城間級。

(上集地構結構使用第17字 機構所符199期 5 6/40年) 中期最后大海中10線線樂曲斯釋 112字 5 6/1067 計 的維持所有 5 5/8111 4 6/4 24 5 4 6/6/19 育類學學 3 40/1222 5 6/2011 2 1 6/5/9/13 李三强明 44 0 6 子以 9 4140101 (中四下) 65 5331 全寨馬星(清溫、檳城)十二天\$8100 延四、日 · 聚馬星(横續·布吉島)十一天\$5810 達 · · · · · 馬星泰(檳城·馬六申)九天 \$5230 全 泰馬星(核城)九天 \$ 5280 # [M - [ ] 秦星馬(馬六甲)九大 \$5230 秦星六天秦章團 \$4380

秉搭國泰·泰航·華航早機出發 住宿;旦湖加坡住最新活成樓高73層史丹福大酒店。 (2) 清隆坡住明閣大酒店、檔據住標濱大酒店。 ③ 曼谷住國廣大酒店、芭堤雅住美輸大酒店。 馬星(核城)七天\$4450

大天出魏 乗搭新航最新BIG TOP 豪華客機 ②橫橫屬加伊甸國在轉會、放賞精彩歌舞表演。 ③新加坡、吉隆坡、檔幅三地均屬家住宿

最高級最後華之首格里拉大酒店。

天天出發 人為又 保証住宿止京市內田圖莊實館或兼都數馬。 廣州保証住宿中國過馬、白天鶴實館、花園酒馬

> 馬墨(檳城)高級七天 \$4580 米太出级 曼谷、芭堤雅、布吉島、新加坡八天\$4840 待點:①獨家增遊榜城之蝴蝶公職(全東南亞最大)。

趙飛信

),將其全資附屬公司金酬 爲現金港幣24,707,200元 議後即時完成,售價

正購入位於香港中環 ),成爲該物業之註册

之市場價值, 而上述

溢利/(虧損)分別爲 811元)及一九八五年

先生及姚裕明先生。

承蒙事局命 E席兼常務董事 · 在總統大選給束後,美元會再回軟一皮局面,上落幅度在百分之十左右。 成根祥又預料,美元在七月至九月間,

成交大減的

啓示

萬元的特大成交,恰成强烈 久前出现的十八億九千三百 久前出现的十八億九千三百 外,一個 八得六億七千萬元,為一個 股市陷入大牛皮,成交

〇(第一道阻力)。二 七五〇(第二道阻力)。二 七五〇(第二道阻力)。二 七五〇(第二道阻力)。二 短期支持・二六四 短期取力・二十二

ZZ58

及英資銀行套

完至兩厘,吸 是五厘,與美 與 是五厘,與美 與 與 與 與

將會獲

法律流動資

收益

資企業在港

與母

股市昨徽跌五點

兌一年.

市代經已在昨天繳付 一億三千萬元的落訂 一億三千萬元的落訂 一億三千萬元的落訂 一億三千萬元的落訂

霍禮義

在研

討會

上指出

在港集資

金虎牌地板店

Em Ban : 11/4,26/8, 18/7,40/7. 山東十天間 ・遊野海東、曲里、油用、青山・東 名族語名址、無音各地風情。 ・直転執往慎東・住實金融大温度、 東資訊及花翻大温度等。

雅達旅遊有關公司 宝牌 大公報 5-757181 新统制 5-724033 # 推議服用有限公司 5-237171 3-7395522

銀行在接受外幣存款後要而近日美元反彈時又趁低市存款者在較早前外幣匯價度數,故需要買美電平盤。 

怡策在美繼訟已失敗

美元昨先揚午

露將 日約

指 期貨 所

就在倫敦可能就這問 致在倫敦可能就這問 類在倫敦可能就這問 類在倫敦可能就這問

泛印集團有限公司 須予公佈之交易通告

出兩成以上。 價高達八千元,較球義大厦的成交價還要高,以九億四千萬的價格計算,平均每呎成交,以九億四千萬的價格計算,平均每呎成交,以九億四千萬的價格計算,平均每呎成交換樂行的模面面積為十一萬八千平方呎

亦已於當日繳付。 金酬於一九八三年一月以港幣23,926,666元正購入位於香港中環 紅棉路八號東昌大厦十六字樓之物業(「該物業」),成爲該物業之註册

董事局認爲協議的售價正確地反映了該物業之市場價值,而上述 交易的售價超出販面值約港幣800,000元。 董事局擬將出售所得現金用以減低公司負債。 金酬在過去三個財政年度的稅前及稅後營業溢利/(虧損)分別爲 一九八七年港幣45,358元、一九八六年(港幣496,811元)及一九八五年

(港幣1,388,017元)。 泛印之董事趙宗信先生、唐萬華先生、余嘉聰先生及姚裕明先生, 亦為貴信之董事。

承董事局命

上席蒙古務董事

一九八八年七月二日

(Him tayer : 11/6, 28/8, 10/7, 16/6, 27/8

施門、飲廃山、御州八万 + 通過解門市:鉄道県、泉州・瀬州 古期・ \* 前域報往事等港銀門、住庫社会等 男・通泉連接及金泉通道等・ 出版日酬: 18/7,30/7,13/8,27/8,

## 永隆銀行



版十第

進展不忘穩健 服務公盡忠誠

暑小四廿

5-8268333

開始同語·展別相似 表表表: 首是太皇

廳房設計·高貴大方·名門氣派·不同凡响 雅座舒適・格潤清新・美命美奐・各擅勝場

銅鑼灣畔•粤菜最佳食府•全日爲君供應 翠亨邨茶寮一系列榮譽出品

午膳茶市小菜•下午高雅茶座 晚飯海鮮佳餚• 鵲局耍樂助慶 營業時間:上午11:30至晚上11:30 假日提前:上午10:00至晚上11:30

訂座電話: 5-778911, 5-768622 地址:香港網羅灣軒尼詩道502號 黃金廣場7-9楼

### **骤活投資有良策** 恒生指數好辦法

新鴻基期資有限公司忠誠為客戶提供 恒生指數期貨育約買賣,服務快捷妥當。

一新鴻基期貨有限公司 香港夏憩道海窩中心三樓 5-278580 5-8225503

4	港股票行情型	「全期二   十大成交金額   十大成交股数   十大上升股票   十大下跌股票   位生指数移動線   公司 金額 公司 除	電腦 公 司 買價 賣價 最高 最低 收市 變動 成交股数市益率 周息
	生指數 2,681.91-5.71 港指數 1,773.52-4.34 成交股份 332 公用 1740,07 金額: 670 449 829 上升股份 59 地產 2227.89	-1,67 情 和 29,054,129 爱语等 14,679,000 常 成 2,35 +6,82 然 下 5,20 -3.96 (10天) -17,11 所 19,571,314 86 年 12,652,000 元 東 3,00 +6,19 标准(信任) 1.44 -7.69 2684,85 =0.17	481 中国印象 0.64 0.67 0.68 0.65 0.65 -0.02 942,800 122 組 魚 伽 1.25 1.27 1.28 1.25 1.26 -0.07 0.14 0.00
**	宋教: 394,948,571 無變股份 86 工業 1964.80	-3.84 儿 作 16,033,570 受压病 10,383,000 概念地址 1.62 43,65 中 590 0.081 6.90 2599,47 1,16 一 10.05 所 地 14,283,800 概 党 8,956,500 证 所 1,22 +3,39 所 证明 0.415 -3.68 (20天) (20天) 所 地 13,917,030 中 5 0.031,000 株 次 6,60 +3,12 受为向94 0.22 -5,58 2765,75 -1.93	154 香港毛紡 6.25 6,45 6.50 6.25 6.45 -0.05 27,000 5.76 6.20 172 香島印染 3.50 3.50 3.50 5.50 -0.075 38,000 7.12 7.86 339 羅氏計構 0.79 0.81 6.80 0.76 0.80 +0.01 11,594,450 5.99 7.50
023 東亞	18,40 18,50 18,70 18,30 18,40 -0,10 484,360 13,79 3,40	125 图海地產 3.85 5.90 3.90 3.90 3.90 2,000 1.73 40.26	212 南洋紗廳     17.60 17.80 17.80 17.60 17.80 - 3,500 12.43 3.93       178 永新企業     1.68 1.71 1.71 1.70 1.70 -0.01 156,000 4.71       234 玫瑰針廳     0.65 0.67 0.69 0.66 0.66 -0.02 809 000 17.00
440 大 011 恒生 005 運豐 183 惠華	28.80 28.90 28.90 28.60 28.80 -0.10 405,905 15.48 3,47 18 行 6.35 6.40 6.45 6.30 6.40 +0.05 8,956,500 9.00 5.40 1.78 1.79 1.79 1.79 -0.10 10,500 201.12	128 安 事 2.975 3.00 3.00 2.825 3.00 +0.175 1,998,500 14.41 3.73 0.35 速東發展 0.84 0.86 0.85 0.83 0.85 - 2,611,500 11.55 1.76 124 景耀图際 (數字質質)	250 南海紗廠     16,20 16,30 16,30 16,10 16,20 +0.10 34,500 6,22 3,33 458 数亞集團       458 聯亞集團     3,575 3,60 3,575 3,575 3,575 5,500 88,93 1,40 7,60 7,60 7,70 7,50 7,60 -0.20 4,000 4,36 7,24 7,25 7,30 7,30 7,15 7,25 -0.05 26,000 5,90 2,76
349 皮聯 096 永隆	表行 29,20 29.40 30,25 29.20 29,20 -0.40 97,832 10.78 4.11	140 金山地産 1.19 1.25 1.23 1.23 -0.04 50,068 8.99 041 職君地産 2.75 2.775 2.80 2.75 2.775 - 3,226,000 11.14 2.74 010 恒種發展 5.33 5.45 5.40 5.30 3.35 -0.05 1,434,100 9.20 4.67 052 愛利文 4.90 4.90 4.90 +0.025 8,000 6.95 6.73	098 南聯實業 10,30 10,40 10,30 10,30 10,50 - 300,000 7,60 5,85 294 長江製衣 2,875 2,90 2,90 2,825 2,875 +0,025 49,000 4,42 12,61 464 長江國際 0.59 0.60 0.59 0.58 0.59 +0,03 88,000 5,24
021 聯合: 103 亞洲: 459 中線:	* Mi O, 66 O, 68 O, 69 O, 65 D, 67 -0, 02 1, 528 000	012 恒基地產 5.60 5.70 5.75 5.60 5.65 -0.10 922,000 12.44 3.36 157 協成行 7.60 7.65 7.65 7.55 7.60 - 1,828,262 17.00 4.48 149 港澳發展 0.50 0.51 0.52 0.50 0.51 -0.01 4,944,000 14.25 3.27 049 個社公司人 5.35 5.40 5.40 5.30 5.35 -0.05 308 681	371 48 48 78 88 0.96 0.97
106 CRUS 053 通专 1 439 ELDE 129 財務 1 342 FAIG	RS 15.80 16.00 16.00 16.00 16.00 - 14,600 16.00	153 個社公司日   1.03 1.04 1.03 1.02 1.03 - 25,000 8.40 5.76   161 海 福	13   連生創題
214 第一太 145 建屋1 166 屋銀 170 工業材	平付部 10.50 10.50 10.50 -0.20 1,000 9,43 10.00 2.11 0.193 0.194 0.198 0.197 0.194 -0.005 4,930,000	054 合和實業	C67 立興公司
208 恰和第 376 萬勝區 174 官利大區 222 泛印第	# 1.50 1,52 1,56 1,50 1,50 -0.08 64,000 24,31 4,00 1.02 1.06 1,09 1.06 1.06 -0.04 412,750 2 15	165 時 揮 發 展 2.55 2.55 2.55 -0.225 2,000 10.83 3.92 181 营 明 单 182 解刊企業 8.00 3.10 6.10 6.10 6.10 -0.10 10.000 11.50 1.64	417   財
226 萬東東 227 人東回 086 新 鴻 258 永盛即	0.51 0.51 0.50 0.50 184,000 13.09  1.28 1.28 1.28 +0.01 2.000 20.85 3.96  2.325 2.35 2.425 2.325 2.35 -0.025 1.014,266 9.10 6.38	184   別 成 投 項	代碼 公 司 到期日子 京師等 換股價 聯 最低 收市 升跌 成交股較 079 倫敦愛丁堡 31/12/92 2000.00 0.60 0.50 0.485 0.50 - 60.000
261. 森地的 265. 德利报 028. 天安中 020. 隆·豐國	2.45 2.45 2.45 2.45 +0.28 180,000 0.59 1.00 0.97 1.00 +0.02 1.692 086 30 36 1.50	063 倫敦電丁級 0.82 0.84 0.85 0.85 0.85 40,000 86.46 0.24 0.85 0.85 195 樂古羅維內 122,00 123,00 122,00 122,00 122,00 123,00 122,00 123,00 122,00 123,0	144
	The contract of the contract o	196 横古職業日 12.70 12.90 12.70 12.70 12.70 +0.10 9,000 38.4 38.4 36 200 新澤國際 0.81 0.82 0.82 0.81 0.81 -0.01 270,000 (175)	416 国
360 大東電 002 中華電 026 中華巴	力 18,00 18,10 18,10 17,30 18,48 30.28 541,473 12,47 3.31 ± 23.20 23,30 23,30 23,00 23,10 5-0,40 54,131 23.06 3.00	158 年 邦 (物序頁質) 156 新 時 代 0.75 0.74 0.74 0.72 0.75 +0.02 12,852,000 208.57 072 新 城 市 5.80 5.90 5.85 5.80 5.85 +0.05 38,160 17.75 2.64	31/12/94 10000.00 1.00 0.135 0.133 0.134 +0.002 701.000 37 768 06/08/88 1200.02 4.1666 20.40 0.40 0.415 -0.035 1.424.000
032 香港館 003 中華煤 006 港燈集 008 香港電	7, 50 7, 40 7, 60 7, 40 3, 40 67,000 12,44 7, 35 7,90 18,10 7,45 7,45 7,45 7,40 7,45 7,20 7,15 7,20 7,15 7,20 7,20 7,20 7,20 7,20 7,20 7,20 7,20	219 減 易     0.64 0.65 0.65 0.64 0.65       220 胃利地產     2.25       073 百利保     2.80 2.85 2.875 2.80 2.85 -0.025 172,000 3.44 3.51	大 美 第94 31/10/94 6858.00 0.70 0.23 0.215 0.22 -0.013 3,420,000 215 第一大特91 31/12/91 5038.76 1.0062 143 風 192 30/08/92 6000.00 1.00 1.84 1.80 1.60 -0.03 44,000
062 九龍巴 050 油 離	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	225	046   日本   1888     31   12   88   2475. 25   2.02   26.20   26.20   26.20   40.10   2.307     151   1891   30   12   91   1554. 88   3.28   6.75   6.70   6.70   +0.05   30,645   31   12   91   2209. 94   1.81   2.25   2.20   2.225   -0.025   906.000   059   1812   1888   31   03   89   2164.50   2.31     2.31
271 亞洲線 024 實 123 嘉宏園 025 其	成 2,325 2,575 2,375 2,20 2,35 +0.15 1,252,000 9,71 5,32 3,075 3,10 3,10 3,625 5,075 -0.05 1,447,232 9,61 5,85	369	445 M 31/12/89 1191.71 1.93 0.76 0.75 0.76 -0.01 155,375 486 M 5 12 M 94 31/07/84 2000.00 0.90 6.47 0.45 0.46 -0.01 6.713,127 061 6 10 2 15/10/92 303.21 16.49 2.125 2.025 2.075 -0.05 320,496
110 中間東 116 周 生 367 莊士優 353 牛奶園	8,50 - 8,50 8,55 88,50 200 11,40 2,75  ± 3,45 3,525 3,475 3,45 3,470 +0,025 48,000 8,62 4,96  0,63 0,64 0,65 0,62 0,63 - 1,186,000	252   第 18 18	340 東方東野90 31/12/90 2000,00 1.95 3.725 3.675 3.70 -0.025 211,416 31/12/90 2000,00 1.95 31/12/90 2000,00 1.95 31/12/90 31/19/89 2000,00 1.40 1.87 1.85 1.85 -0.05 204,062 30/07/90 400.00 10.00 0.58 0.54 0.58 +0.02 107.500
441 實際洋 118 第一太平實 038 第一太平實 133 第一太平原	〒 ・	263 順景投展 1.07 1.08 1.07 1.07 -0.03 1.099,139 10.70 412 原豪地產 1.62 1.65 1.56 1.62 +0.06 1.863,354 245 里港地商 0.59 0.60 0.50 0.59 0.60 - 7.311.500 8.3	476 1年 1度93 31/12/93 10000.00 0.80 0.167 - 200,000 356 第 3世90 31/12/90 2211,92 7.55 9.25 9.10 9.20 -0.10 36,000 367 計算2 31/12/92 2211.92 7.55 9.70 9.70 9.70 9.70 11,000
264 公和 第 013 和起黃地 175 志正國際 015 怡和控制	4 95 9,00 9,00 6,85 8,95 10,10 3,605,388 13,77 3,91	247 信和地產 0.93 0.54 0.54 0.53 0.54 +0.01 6,571,000 8.79 2,22 0.85 大新公司 7.50 7.65 7.60 7.60 7.60 +0.05 27,000 7.52 2.24 2.57 新 安 3.15 3.25 3.15 3.15 -0.20 4,000 10.23 3.46 0.88 大昌地產 4.00 4.025 4.025 4.00 4.00 -0.025 276,000 \$88.07 3.88	451 12 1888 31 / 12 / 88 2000.00 1.39 0.04 0.038 0.04 - 28.720 364 (2 369 31 / 03 / 89 10 980.00 0.51 0.99 0.96 0.97 -0.02 257.000
191 贈願國報 069 利豐公司 194 廖 創 9 478 名 前	2, 10 2, 125 2, 075 2, 10 -0, 025 1, 517, 000 3 3, 275 3, 30 3, 325 3, 275 3, 30 -0, 025 196, 000 11, 07 8, 45 0, 64 0, 65 0, 66 0, 64 0, 65 - 702, 000	090 未重発機   3,175 3,20 3,20 3,15 3,175 -0.025 495,200 3136 1,28   3,175 3,20 3,20 3,15 3,175 -0.05 412,000 15,12 3,15   091 無果建築	365 (2 191 31/03/91 10980.00 0.51 1.18 1.16 1.18 249.000 455 (2 1889 31/12/88 1000.00 1.58 239 (2 1889 31/12/89 5000.00 0.70 0.92 0.86 0.88 -0.02 11,000
224 建 249 森 那 身 253 鷹 補 投 資 019 太 古 4	8,05 8,10 8,05 8,00 8,05 +0,15 10,000 5,51 2,48 1,93 1,96 1,93 1,95 -0,01 1,952,000 8,81 6,22 0,77 0,79 0,80 0,77 0,78 -0,01 485,000 4,13 5,77 18,50 18,40 18,40 18,30 18,50 -0,10 1,113,077 11,94 3,30	0.301 6.203 0.205 0.20 0.203 -0.002 610,000 269 大質地產後先 0.198 0.198 0.198 0.198 - 110,000 267 東宮集団 0.72 0.73 0.74 0.72 0.73 +0.01 1,786,214 3.32 13.70	248 住 地91 31/12/91 5000.00 0.70 1.09 1.07 1.09 12,000 262 大 生88 31/12/88 1000.00 7.00 0.38 0.36 0.36 -0.02 26,000 447 水油基92 31/12/92 5000.00 0.20 0.143 0.137 0.138 -0.006 1.100,000 027 天安中間90 30/06/90 1000.00 1.20 0.70 0.70 0.70 0.70 0.70 0.70 0.70 0
087 太 古 E 004 九 臘 並 286 衞 利 行 290 永安集団 100 仁 字 行	7.95 8.00 8.00 7.95 7.95 -0.05 2.015,652 15.85 1.15 4.625 4.70 4.65 4.65 4.65 - 50,000 16.61 1.29	278 2 137 2 2 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	446 種 1890     31/12/90 2000.00 0.80 0.31. 0.29. 0.30 -0.01 1,396,000       346 九 余90 31/12/90 1048.95 7.15 2.45 2,425 2,45 -0.05 218,946       414 漢國董樂92 31/12/92 2600.00 1.20 0.49 0.49 -0.01 30,000       379 城市資源92 30/06/92 1000.00 5.00
43	1,80 1,81 1,83 1,80 1,81 - 3,045,750 12,43 1,05 1,06 1,05 1,03 1,05 -0,02 250,000	288 永 鴻 基	358   安華企業58   31/12/88   2500.00   1.40   1.80   1.62   1.80   +0.21   194.000   1.42   王氏工業90   31/12/91   2000.00   2.30   0.99   0.95   0.98   +0.05   417.000   1.42   1.42   1.42   1.42   1.42   1.43   1.44   1.45   1.
105 戦聯國際 341 大 家 樂 206 國泰城市	1.59 1.60 1.60 1.56 1.60 -0.01 314.000 13.39 3.10	193	426 新 2092 31/12/92 1000,00 2.10 0.11 0.107 0,108 -0.002 1,360,000 107 東方電子91 30/06/91 2000,00 3.00 0.41 0.39 0.40 -0.015 195,060 350 金山東郷89 01/12/89 1000,00 2.50 0.61 0.60 0.60 0.60 0.60 0.60 0.60 0.6
037 遠東酒店 039 實體華酒店 051 海港企業 045 大 酒 店	1, 22 1, 25 1, 25 1, 16 1, 22 +0, 04 761, 840 11, 09 0, 68 8, 10 8, 15 8, 19 8, 10 8, 15 +0, 05 110, 000 12, 71 6, 15 9, 75 9, 80 9, 70 9, 75 -0, 05 24, 000 14, 52 5, 90	584 第一兩筆股權 0.79 0.83 0.86 0.81 0.82 -0.04 472,000	434     華人置集95     07/10/90     7432.43     1.48     C.168.0.162     0.164     -0.003     3,481,000       410     巻東投展90     31/12/90     1600.00     0.60     0.246     0.24     0.244     -0.006     5,480,000       428     第     289     31/10/89     1000.00     16.00     1.18     1.17     1.17     1.17     132,000
163 PARISCO 422 文 華 東 方 071 美 <b>川</b> 華 064 新世界酒店	2.775 2,85 2,85 2,825 2,85 - 48,000 16,76 4.825 4.83 4.85 4.75 4.825 +0.075 1,317,335 12,10 2,90 6.15 6.20 6.20 6.20 6.20 -0.05 19,000 21.84 2.74 6.85 6.80 6.85 6.80 6.80 - 34,000 16,79 3.38	102 實力電子 0.50 0.51 0.50 0.51 - 1.532,000 3.86 16.67 104 冠亞爾果 1.42 1.43 1.43 1.41 1.42 -0.01 1.376,000 9.10 115 思确石油 0.70 0.72 0.69 0.72 -0.01 781,600 378 城市資源 1.16 1.17 1.18 1.16 1.17 -0.03 48,000 0.75 0.75 0.75 0.75 - 32,400	442
223 百樂酒店 078 富豪酒店 235 紅 寶 石 563 紅寶石(數)	(64)9) 2,175 2,20 2,25 2,15 2,175 -0.10 1,626,080 7,35 4,75 1,44 1,54 1,54 1,44 -0.12 5,000 7,31 11,81	295 萬州寅東 033 休利安康 0,91 0,92 0,92 0,91 0,92 - 1,865,000 7,86 2,17 034 爱美高 0,55 0,56 0,57 0,55 0,56 -0,01 10,383,000 3,43 5,36	429   1000,00   1.20   0,243   0,236   0,239   -0,004   2,304,172   172   172   172   173   174   175   1
293 <b>國泰航空</b> 338 中華造船優	At 1.45 1.40 1.41 1.41 1.6 01	093   青州英尾   16,50   16,70   16,60   16,30   16,60   -0,10   101,000   18,44   2,23   140   金山青巣   1,88   1,89   1,85   1,89   10,03   2,527,000   8,11   5,29   114   周利科技   0,162 0,163 0,165 0,16 0,163   - 4,126,510   5,80   044   港橋工程   11,90   12,00   12,00   11,90   12,00   10,00   12,73   4,00	437 依利安建92 31/12/82 1000.00 1.38 0.325 0.31 0.325 1,245,000 450 新 城 市90 31/12/90 1000.00 7.40 0.82 0.82 0.82 0.82 -0.03 5,500 454 机 市92 31/10/92 1000.00 7.40 0.93 0.93 0.93 0.95 -0.05 5.500
029 中華進船 117 萬邦航製 217 海南發展 332 東方海外	1,46	146 香港地館 10.80 11.00 10.80 10.70 10.80 - 19.000 7.47 7.41 152 江島田頂 7.50 7.65 7.65 7.50 7.65 - 13.000 24.96 1.96 179 御島電機 7.95 8.00 7.95 7.90 7.95 - 60.000 14.25 2.52 173 募章石田 1.26 1.27 1.28 1.26 1.27 -0.01 690.000 8.85 3.94	456 爪 峰08
237 安全 倉 242 信傳企業 095 華光航業	5, 85 5, 90 5, 85 5, 80 5, 85 +0, 10 74, 809 375, 00 2, 56 3, 65 3, 675 3, 675 3, 60 3, 65 - 609, 019 9, 41 7, 40	160   開連	470 聯合海外93 31/12/93 2000.00 1.50 0.355 0.35 0.345 -0.01 14.616.200 359 川 河90 31/12/90 2000.00 1.18 0.78 0.74 0.75 - 632.000 368 州 河92 31/12/92 2000.00 1.63 0.54 0.51 0.51 - 441.000
036 亞洲電視 009 香港電視	13, 20 13, 30 13, 10 13, 30 40, 10 444,000 13, 69 4, 61	300 除氏青葉 3,475 3,525 3,40 3,45 -0,075 843,500 8,92 3,71 213 集章電子 1.12 1,13 1,16 1,12 1,15 -0,03 880,000 10,31 6,43 438 太平道和 1.25 1,26 1,28 1,25 1,25 -0,01 630,000 22,24 1,50 075 彩星集團 0,73 0,74 0,74 0,75 0,74 - 284,000	465 ELDERS 90 31/12/90 200.00 28.86 1.21 1.20 1.21 -0.04 48.800 246 海 排列排放 91 31/12/91 10000.00 0.20 0.093 0.087 0.09 -0.001 3.074.730 183 新 光到 31/12/91 1000.00 5.00 0.60 0.58 0.89 0.00 -0.001 3.074.730
343 玉郡機構 018 東方報業 233 最島集團 147 新 報	0,77 0,78 0,78 0,77 0,77 -0,02 1,606,000 3,94 5,19 1,36 1,37 1,37 1,35 1,57 - 462,000 14,35 2,75 2,80 2,80 2,75 2,775 -0,025 574,000 10,16 5,41 1,11 1,12 1,13 1,12 1,12 -0,01 644,000	243 品無企業 0,89 0,91 0,91 0,89 0,90 -0,01 688,746 5,79 11,11 229 利民實施 7 1,99 2,00 2,00 1,95 1,99 -0,01 3,180,000 7,11 4,02 236 生力應適 8,65 8,79 8,80 8,50 9,50 9,50 9,50 9,50 9,50 9,50 9,50 9	67
373 聯合編外	1.19 1.20 1.20 1.17 1.19 -0.01 2.48 000 7.33 2.32	1.72   1.73   1.72   1.72   1.72   -0.04   114,000   92.47   1.48   第二章	380 美麗朝 94   31/12/94   1000.00   7.00   2.30   2.30   2.30   +0.05   1.980     1.98   1.9
101 海大屋県 026 聯合地庫 101 海大屋県 022 亞 柳 安 268 海連陽縣	3,625 3,65 3,65 3,625 3,65 +0,025 1,484,320 11,40 0.75 2,875 2,90 2,90 2,85 2,875 -0,075 559,632 10,82 5,80	084 東光東線 2.675 2.70 2.725 2.675 2.70 -0.05 593,000 254 南東東 (19 本 新東 (10 0.98 - 11,000 2.04 333 保 新 (10 0.98 - 17.43 2.57	92   1   1   94   31   12   94   5000.00   1.50   0.146   0.137   0.143   -0.006   2.674,000   1.50   0.184   0.175   0.18   -0.002   8.051,000   1.50   0.425   0.42   0.47   - 470,000   1.50   0.31   0.30   0.305   -0.01   1.936,613
108 建粉關機 355 世紀城市 480 中染物業 001 展江實際	0.51 0.52 0.52 0.51 0.51 -0.02 200,000 1.74 1.76 1.76 1.73 1.75 -0.01 2.086,000 17.33 2.00 2.20 2.225 2.225 2.20 2.225 - 251,200 7.70 7.75 7.65 7.70 -0.05 1.365,000 10.00 2.86	413 華 城 蘭 陳 099 王 氏 工 果 1,49 1,50 1,52 1,50 1,50 -0.03 879,000 5,59 7,71 298 連 生 金 編 0,285 0,29 0,295 0,275 0,285 -0.01 2,060,000	1 生 指 数 初 集 成 交 起 兼 ****
112 至祥潭集 130 中華製館 127 華人龍樂 216 鐘 集	0,38 0,385 0,385 0,37 0,385 - 4,446,000 7,79 0,68 0,69 0,69 0,68 0,68 -0,01 6,742,000 4,41 6,60 6,65 6,85 6,50 0,50 +0,20 116,000 36,01 1,36	mand mingrimme with the continuous and instructions of the continuous and instructions	月 核解解療 開 市 職職 職任 牧 市 今日能報酬 起跌 成交
			77 2714 2700/2725 2700/2706 2703 -11 0 0 0 D

則一

船名/航次

船名

穗拖集駁 2

收/裁貨期

新港

15/7

整達

9/7

窗: 5-8591533

香港+・湛江、海口

湛江代理:中國外輸代理湛江分公司

宗背物價錢ി中。

本公司安排所屬船舶粤江1019及粤江1020定则航行。

香港收貨站:屯門珠江常媽連輸有限公司 電話:0-812808

香港工廣州、黃埔、珠海、中山、太平、容奇、江門、

碼頭裝卸:本公司在港、九新界公共裝卸區設有十八個碼頭泊

過水運輸:本公司擁有報貨量600-2000順養船20艘,400-900

本港作業:水展集教箱拖、折、入等業務、服務快捷妥當。

**凯抱稿了般。承接基口联建及人船收交货票務。大** 

- 占,书中壁干諸道西28號 底脉 西莱夫原 £1戌610~612室。

位。提供船舶装卸服務、歡迎垂詢

抵港

茄士咩及其他羊毛

八南品

貨商品將

台灣與香港的金市

香港二上海散裝貨直航班輪

量点.5-414108;電傳·72927 RISHA HX

收貨站:油蘇地卸貨區華記夢

Š

**OV9.**.

MAHS

**7**#E

NAN.

M. V. "JIN JIANG"

三期星

品

樓逐漸

n

買價 資價

1.76 1.70 1.72 29.20 29.40

170 工業投資 376 萬勝龍拳 222 泛印集團

373 聯合海外 056 聯合地產 101 海大罐業 022 亞 編 安 268 奔建國際 108 植粉酮際 355 堆耙摊市 480 中染物巢 (00) 展江實驗 112 全样障券

011 恆生銀行

439 ELDERS 342 FAI保險: 214 第一太平特别

10,50 0,193 0,194 12,30 12,40 8,40 8,45

002 中華,電力

037 追東.酒店 新世界酒店

563 紅質石(質)

23/ 安全 倉 242 信備企業

3起 東方海外 095 華光 M 樂 056 亞洲電視

34) 五那機構 018 東方報業

130 中華頻膜

096 永隆銀行

,261. 森地財務 028 天安中國

032 香港龍道 003 中 難 煤 氣 006 港畑集團 008 香港電訊 062 九輔巴士

353 牛奶網際 118 第一太平實業優 264 公和 韓 013 和此黃埔 175 本正國際

015 怡和控股 191 騰新國·際 069 利豐公司

0,77 0,79 0, 18,30 18,40 18, 3,25 3,275 3, 7, 95 8, 00 4\_625 4.70 2,975 3,00 2, 1.60 1.81 1. 1.05 1.06 1.

487 冠 恒 铸

(XD) 香港電視

233 畢島集團 147 新

127 華人雛業

年

售

本港最新物業交易案例介紹 (屋邨住宅)

7月7日抵港

7月2日抵港

揚

S

SNAY.

TANK.

直放海口三亞

単海、全集機 開出 CFS CY 日期

CFS

東東琥珀 85/\$

THAI AMBER

THAI JADE

m

होत किय क्षेत्र में

**米以上**、別水

OOCL 中方有外負債所線

**徒輝看好港貨** 

(輔衛服務部:

教養/全貨標 類川 CFS CY 日期

8/7 9/7 10/7

RATTH 9/7 10/7 中華講禅 98/5.15/7 16/7 18/7 RR, RATNA

(兼收全貨櫃往星加坡) (截貨時間· 食子S下午九時 全權資下午五時正)

電話5-8627170-2)

7, 15 7, 20 9, 50 9, 65

3, 45 3, 525. 3 0.63 0.64 0 1.03 1.66

4. 25 4. 50 8,95. 9,00 9 13, 10 13, 20, 13 2, 10 2, 125 2,

0.64 0.65 0. 8.05 8.10 8.

5,00 5,025 3, 1,59 1,60 9, 75 9, 80 9,

6, 15 6, 20 6, 2 6, 65 6, 80 6, 8

5, 90 3, 70 5, 85 5, 90 5, 89 3, 65 3, 675 3, 6 6,00 6,15 6,20 (暫停買賣)

0.78 0.78 1,37 (.37 2,80 2,80 1,12 1,13

(暫停買賣)

3, 625 3, 65 3, 65

0,38 0,385 0,18: 0,68 0,69 0,69 6,60 6,65 6,85

2.875 2.90 2.90 1, 32 1, 33 1, 34 0,51 0,52 0,52 1,74 1,76 1,76 7, 70 2, 223 2, 22 7, 70 1, 75 7, 75

據稱國際市場處波動後市要系

美元現

XXXXXXXXXXXXXXXXXX

主治: 骨刺、骨質變化引致 頸痛、順痛、腰痛、 四肢痹痛及關節刺痛 **等骨質增生病。** 



國資云司・樂行有售 ma:民康醫藥有限公司 電 話:3 415213

櫃

香港至美國(東西岸)貨櫃航線

直航:長堤、渥倫

Also accepting cargo for MLB :---

Gull/Atlantic/IPIPoints

中華普度ORIENTAL EXPLORER 41E 21/7 22/

軟貨收貨站:油塘灣高輝道24號迅發倉

電筒: 3-7271888,7179888 貨箱: HIT(No.4)

香港至美洲西北岸特快航線

Portland, Longview, Tacoma, E. Canada

Montreal, Toronto, (MLB via Vancouver

表方教育家 ORIENTAL EDUCATOR63E 7/

昭 丸YAMAAKI MARU 1E

Also accepting cargo for : --

海島明珠 NEPTUNE PEARL 77E

海岛珊瑚 NEPTUNE CORAL 25E

直航:沙灣盒、鉛約、型約輸及裝福克

「宣統」曹載、墨爾砵、本里斯選

型洲翡翠 ASIAN JADE V77

S山 隆 丸 YAMATAKA MARU VII

新米洲丸 SHIN BEISHU MARU 52E

散貨收貨站。油塘灣高牌道24號迅發青

MA 獨立 ALLIGATOR INDEPENDENCE VII

電話: 3-7217888,7179988 货箱: HIT(No.4)

香港至北美東岸貨櫃航線

阿多繁榮 ASTRO PROSPERITY V11 51/4 31/7 黄箱 · MTL

東方武士 ORIENTAL KNIGHT VH 18/7 19/7

香港至波斯灣貨櫃航線。

RJAH、阿布打比。(有+者去SHARJAH)

兼收货櫃往垦加坡

飲貨收貨站:集運香港倉庫有限公司

總代理:山下新日本汽船(臺)有限公司

電話: 5-295501-5(5線) 5-295588(3線)

**奖涌碼頭辦事虛電話 - 9-260459,0-226211** 

澳門代理:新興船務有限公司

地址·金值道95號統一中心16樓B座

油塘灣四山街KX516地段

貨箱:MTL

京橋 TOKYO BRIDGE 20/725

山 盛 輪 Y S PROSPERITY 18/727

新 緑 洲 NEW OASIS 14/726

▲刁拜、▲達文 AND BOOS BN (提刁拜)SHA-

香港至澳洲貨糧航線

資籍:MTL was a state of

直航:西建置、温青臺

PACIFIC SOUTH WEST/NORTH

SERVICE (FULL MLB & IPI CONTAINER

0219-026E

FRANCISCO, SEATTLE,

Toronto Via Scattle

B/Bulk and full container

acceptable all ports.

直航: MANZANILLO, ACAPULCO, PUERTO

PUERTO CALDERA, BALBOA,

貨倉裁貨時間:七月十三日下午五時

IM : CURACAO, ARUBA, SANTO DOMINGO.

汎洋航運有限公司

37th Floor, SHUN TAK Centre 值海中约374

收货站,迅强货倉 九龍官塘道340號地下

TEL : 3-7986828 3-7986829

香港干诺道中200號 Tol.5-591065-0(-6 Lines)

TRANS-OCHAN SHIPPING LTD.

貨拿截貨時期:七月十二日下午五時

QUETZAL, ACAJUTLA, SAN-LORENZO,

acceptable all ports.

B/Bulk and full container

Portland, Vancouver, Montreal,

七月十四日到湘

Also accepting : Long Beach, Oakland, San Diego,

WEST SERVICE & ATLANTIC COAST

DIRECT TO LOS ANGELES, SAN

All Atlantic/Gulf Coast Ports Via MLB.

TERMINAL

CY & CFS : HONG KONG INTERNATIONAL

SERVICE )

GIANT

GRACE

GIANT

中南英航線

FAR EAST NAVEE

Japan Line

摩登收買

3)865778

2.能獨立異理出入口手續及文件。

有意者精料值歷等本報信指1088號

多先生收

南通市本月在港辦洽談

大豐銀行大厦550-6室 笔話 • 89543,89546

TELEX 89166 COSEL NX 資源及散資定期所級 · REGULAR SERVICE ●承接火車 **表述法注《黄籍》**教复制模 挺/離 期 包卡及散貨 粤江輪 YUE JIANG 1020 10-12/7 11-14/7 運輸直達中 國各大城市 **粤海輪 YUE HAI** 7-9/7 10-11/7 湛江代理:廣東省湛江航運公司 ●提供香港 **製造ご洋口ご三亞(資籍/散貨鉄機** 磨海輪 YUE HAI 直通廣東 5-8/7 9-10/7 糖二輪 SUI ER 拖運服務。 7-8/7  $\theta - 9/7$ 廣州代理:廣州市第二水上運輸公司 13/7 17/7 **李泽三直門(黃翔/教質紅線** ●香港中轉 10/7 12/7 A VESSEL 18-21/7 18-19/7 運箱、拖箱 16/7 18/7 **催門代理:中國對外貿易運輸公司** 香港二部州(貨幣/飲資助線) ,0/7 11/7 A VESSEL 14-15/7 14-16/7 大端 20/7 服務。 16/7 18/7 貓州代理:中國對外貿易運輸公司

湛江 直門/滋薬 造里加三、六洲航

BOOKING ENQUIRY 電話: 5-414877 逢虽期三、六阴航 每星期二航次 口 穗順 逢星期二、四陽航 門魔水運達風期一三五開航

景華船務有限公司KENWA SHIPPING CO. LTD 陸路貨運 本公司承接 \*各大城市之火 19/7 22/7 車包卡及零散 \*本港直達廣東 、福建之貨櫃 \*本港及中轉運 輸、拖車、入 每四日一航次 箱拆箱轉箱及 每隔三日一航次 燃倉服務 廣州/黄埔 逢星期二、五期航



置發海蓮(中國。有限公司 PERFECT SEAFREIGHT (CHENA) CO. L. 11); 實發海運有限公司 PERFECT SEAFREIGHT (ILK.) LTD. 總代理《中寶海外航線

定期全貨櫃及散貨服務往/來 粤港 1, 2, 3, 4 號每日開出 港二油

厦水運 22 逢星期三開航

新增設香港/北海/湛江/海口定期航韓臺運輸由歐州全中國各地。

收貨站:星灣劍貨區

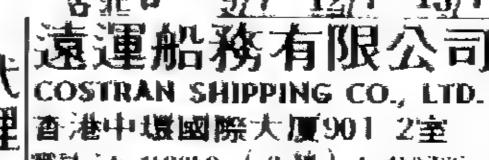
WI NEHAL AGENT: PERCH OCLAN LINES 兼收下列中國港口: 海口/混江、厦門、上海、蛇口、 天津/ 新港、珠海、江門。 另人宗實可作特別安排並附有陸路連載 11/ 來中國各地 全貨艦黃至散裝服務徒/來 歐洲・美國東西岸、澳洲及東南亞韓し

**至中國省地。另可安排放資及重型機械** 八路图片



抵港 開航 6/7"HUA YUAN KOU" 花園口 16/7 17/7 "GU BEI KOU" 26/7

BEI KOU"





啓航:12/7

"K"LINE 川崎汽船株式會社:

到港:13/7 "DELAWARE GLORY" **}**啓航:14/7 "AMER 到港:8/7 |啓航: 9/7 【到港 111/7

智利各埠, Iquique, \* Valparaiso San Antonio, Antolagasta, 加勒比海:社Port-of-Spain, 社。 Bridgetown, Cristobal, Santo Domingo, PortAu-Prince, Kingston, Puerto Cortes,

四非 · Apapa, Port Harcourt.

**停其機 :** 589233

澳門接機上,澳門嘉豐航運有限公司 澳門南灣街南灣商業 中心A座1101館 (入口)5-4615526 收貨站。利高樂運倉庫有限公司 數貨。油塘灣東源街 8 號 獎而貨權 465 地段 M T L 對面 電話 • 553311

" MARINGA "

"ZHANG JIA KOU" 张家口

**新成队事员** "HUA YUAN KOU" 花園口

電話:5 459059 (8 線) 5 450366

月四日電」美國中西 來最嚴重的大面積乾美 乾 早 較 物 價 派

\$555起·每單位只售53萬餘起

鷹君物業代理有限公司

香港灣仔港灣道23號鷹君中心33樓

老庫品新創型

15年分期

電話:5-572467

(単単的

中國通血丸

首期二成・

美乾旱船

支 日八 八 在

五月份維持百分

**阿德尖裳率處高水平** 

一、六月份西德的失業人口 一、六月份西德的失業人口 一一、六月份西德的失業人口 一一、六月份西德的失業人口 可能明顯下降。 一四德的經濟規模居西 一四德的經濟規模居西 一四德的經濟規模居西 一四德的經濟規模居西 一四德的經濟規模居西

業生産比三月分曽を 比三月份下降百分之の 的工業生産比四月份

工業生

產稍降四月

八月份為

,增至九十五億馬克小,八八年四月西德 以 《 法新赴西德威

本年底

長率將達到百分之六 長率將達到百分之六 是本將達到百分之六 是本將進到百分之六 是本將進到百分之六 以下一年度的盈餘額 以下一年度的盈餘額 以下一年度的盈餘額 等九億美元 等九億美元。

的經濟政策合作未發 十分强勤,國際間 一美國總濟的基調仍 直線 一選指出

**收購期延至本月中旬** 省巢持能得利股逾半

馬克・一・五一五一五五 ・一・八二一七西徳 ・一・八二一七西徳 ・一・八二一七西徳 ・一・八二一七西徳 ・一・八二一七西徳

日經濟今明兩年看好

聯邦銀行周二繼續在有消息稱,西德

內需强勁續起推動力

心預期日

八消費持續增長

富

●会中資或外資用 ●五千呎立即交吉 H-238041

一唯九港 菜杭宗正 ま

用位二十供足 席全菜杭設特 \$1,180 席每 席全菜杭設特

限る

田田

珠江牌。

經銷處:民康醫藥有限公司

電 話:3 415213

粵江輪 YUE JIANG 1020

<u>應門代理:中國對外貿易運輸公司</u>

粤港 1, 2, 3, 4 號每日開

逢星期三開

以香港/北海/道江/海口定期

意味日本對美元現水平仍可容知宮澤認為目前滙率波動並不劇烈

Also accepting ca Gulf/Atlantic

散货收货站 油塘灣

宣航、西邊圖、溫哥蓋 Also accepting cargo for Portland, Longview

數貨收貨站:油塘灣高度 電話:3-7217888.7179988

ASTRO PROSPER 貨箱 · M

香港至澳)

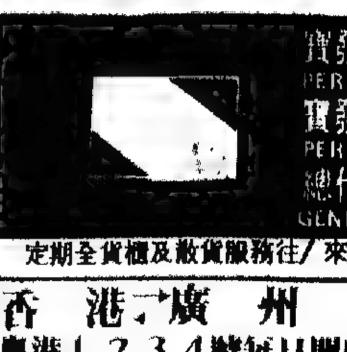
東方武士 ORIENTAL KNIG 貨箱:M

▲刀拜、▲建文、▲科威 建文),MINA QABOU RJAH、阿布打比・(有

兼收货櫃往 BRIDGE 山 盤 輪 Y S PROSPERITY 散貨收貨站: 集運香油 油塘灣 電話: 3-7755245-8

:山下新日本 地址·金爐道95號統一口電話·5-295501-5(5線)

澳門代理:新興和 大豐銀行大厦550-6室





經翻處:德盛行實業有限公司

有痛即止,一樣包掂!有效率達96.17%









版四十第

AN HAI(下午)

TIAN YAN(下午)

THAI AMBER(下午)

托福斯姆 PROF. TOVSTYKH

東海大號 TUNG HAI 5(下午)

RATU KONSORTIUM 基際

SCANDUTCH ASIA(下午)高雄

KEUMGANGG LORY(下午)釜山

SL.ENDURANCE(下午) 西北太平洋纽约 海陸橋

油蕨地,

ORT。EDUCATOR(下午) 西南太平洋纽約

馬尼拉

7月14 日 郵

7月14 國 光

7月14 利 達

7月14 大 阪

7月14 雄 利

7月14 太 古

7月14 日 郵

7月14 日 郵

7月15 輝 騰

7月15 利 造

7月14 福

校獎 鼓質 到一群港 8/7 13/7 12-15/7 5 10/7 15/7 14-17/7

收貨 截貨 到 魋/ 814 23/7 29/7 26-31/7

SHIPPING COSTED 5 418884 7 三脚貨櫃碼的(ATL)四樓 專口貨櫃服務 =

由東南亞至中國各地。 ★不開轉櫃★ 港運輸服務。

『車及吊車』提供拖車 及儲倉之服務。 路陸路服務

以卡及散卡直達中國各省 **治中國各地之拖寧服務。** 

D VARIOUS IPI POINTS. ETA

23/8 20/8 30/7 20/8 23/8 6/B 2/9 5/9 13/8

加拿大及歐洲第地區。

停泊地點 公 訇 MING PEACE(上午四時) 美國 ZHEN ZHU QUAN(上4七時)情島 凤際橋 瀚 B26 🚆 ZIRCON(上午四時) PROF. TOVSTYKH(下午一時)歐洲 TUNG HAI 6(上午六時) 高雄 RATU KONSORTIUM(下午三時)台灣

7.70

KEUMGANG GLORY(下午七時)釜山 第江 DONAM NO.6(下午三時) 釜山 EVER GLEAMY(上午四時)台灣 爾際橋 SL.ENDURANCE(下华八時)美國 海陸橋 MING GLORY(下午五時) 美國 國際橋 AL WAJBA(中华) MARINE SHINE(晨早) 曼谷 ZHANG JIA KOU(下牛十一時)上海 WOENSDRECHT(下午九時)阿拉伯灣 ORT。EDUCATOR(下午十一時)美國 PIONER PRIMORYA(上午十時)發單士芝尼 B16 GLORY CONTAINER(中午)合灣

LU FENG(下午) B16 華 夏 BARBAROS OKTAY(上午)地中海 A50 恰 和 MING PEACE(下午) 國際橋 EARNEST VENTURE(下午)西非 .A 12 ALFAII(下午) A 31 渣 CRYSTAL ROSE(下午) 西區 GOWA(下午) 高雄日本 四區 AN CHUN(下午) A36 大禁 FU CHUN(上午) 高雄日本 A 32 KUO LIE 2(上午) 福他馬尼拉FROTA MANILA(下午) 南美 油麻地、永裕 XIN HAI YUE(下午) B 25 華 運 OSAKA MARU(山中) 現代橋 大 阪

國際橋

現代橋國際橋

怡 和

ZAGREB(上午)

KOREAN SENATOR(下午)歐洲

EVER GLEAMY(下午)

MARINE SHINE(下午)

BOOGABILLA(上午)

AL WAJBA(下午)

ZIRCON("F4)

OKUNOZE(下午)

HORN(下午) 西區 准 與 PIONER PRIMORYA(下午)發現士芝尼 1116 戦 HING SON(中午) 西原 珠 江 画画 薬 夏 GLORY CONTAINER(半夜)基盤 新華九號 XIN HUA 9 (下午) B7 兰·寅 SCANDUTCH ASIA(上午八時)整備 ASIAN CLIPPER(上午三時)日本 ALLIGATOR TRIUMPH(下午四時) 新加坡 國際橋 大阪 TRANSWORLD BRIDGE BENAVON(中年) 現代橋 REX STAR(下午八時) 釜山 THAI AMBER(上午六時) 曼谷 奥美士先维OMEX PIONEER 安達馬士基ANDERS MAERSK(上午十一時)軟洲 現代喬 馬士基 JIN JIANG(上午七時) 金纲 HYUNDAI PIONEER(半夜)美國 太中 HIDAKA MARU(下午三時)美國 友聯塢 新 興 國際橋·利 遼 FAIR BRIDGE EVER GIANT(下午四時) 美國 EVER VALUE(下午三時)台灣 EVER GROWTH(下午一時半)新加坡 國際橋 EVER LEVEL(下午九時)新加坡 A 海陸橋 SL. DEVELOPER(下午九時)美國 KING HWA(上午) · HAI YONG 油雕地 自春蘭總統PRES:BUCHANAN(上午)美麗 QING CHUAN 8(上午八時)武漢 馬十基飛路MAERSK PIERO(下午九時)曼谷 揚子江一號YANGZI JIANG 1(上午十時) 武漢 SAGAING(下午) TAQUILIA SUNSHINE(下午)天神 MALAN(上午七時) NL.SEOUL(上午) 渣 蓼 -號ASIAN CEMENT No. 1 花蓮 NAM PENG(下午二時) GAO SHAN

DONAM NO. 6 (下午) B 27 1 HAI DA(上午) AB 1 JUN SHAN(上午) B 20 . 3 MING GLORY(上午) 洛杉磯紐魚 國際橋 : SHANG HAI(下午三時) A 28 XINHUA7(下午) · B WOENSDRECHT(上午) 現代橋 XIANG JIANG(下午) 抽旗地 CHAO BEI HE 西區 SALLY OCEAN A 17 JIN HU QUAN FLYING EAGLE A.44 HUA WAH A.47 太武山 TAI WU SHAN .AND.WANADHARMA 香港一中山一江門(七月至九月航期表) 香港一中山 每天第三班香港開上午上時卅分。第二班香港開下午一時卅分

| 輝天第一班中山開上午十時卅分・第二班中山開下午四時卅分 乘船地點:九龍大角咀碼頭 每天第一班香港開上午八時四十五分第三班香港開下午二時正 每天第一班中山開上午十一時四十五分,第二班中山開下午四時 乘船地點:中區中國客輪碼班 香港二江門 每天上午八時卅分從香港開往江門 是每天下午一時卅分從江門開往香港 樂船地點:中城中國客輪鶴頭 每天下午一時四十五分香港開往江門 珠。每天上午八時卅分江門開往香港 乘船地點:中區中國客輪碼頭 香港工工江門 ·每天止午九時從香港開在江門 色每天下午二時從江門開往香港

秉船地點:大角咀碼頭

40.5	-						
與 所局		本港金融	外幣	行情表	夏 (7	月5日]	)
商局	カカ	金行情	本地倫敦金行情				
海	上午	下午	<del></del>	上车			华
前局	制市 4087	4091	開市			437 1/	
黄	最高 4097	4097 -	最高			437.5/	
:挑	最低 4086	1091	異個	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		437.1/	
腾	秋市 4096	4092		437 7/4		437.3/	
運	1	<b>井件</b> +5 00			130.2	431.3/	10770
		Dink 同業折息行			87 1375	* 11 44	\$1.40 C 74
111	<b>热器全带   T</b>	> 3605 → 計	3635	楓煮金幣			出 3538
绮	沸遊金 買		3537		胃入 35		<b>出 3549</b>
更	<b>美国企业 育</b>			貿易場銀行			G53 659
騰	·	4, 320, 00(1)		韩白金(年			
夏		款收市牌便		147 147			
選		あへな III 7年17	人人、他、		()购	生銀行供	稿).
源	•	律 責 债	一個月	* *	東 株	* 黄 横	一個人
8034	姜 克 781.	30 781,80	7.50		14,50 -		1
	英 録 13.		9,50	新西蘭元 5	28, 00		14, 375
		00 582.00	4.0,	端上法區 5	15,00 👍	516,00	3, 125
	西維馬克 429.		3.9375	加拿大元 6			8 5625
	ECU 890.	49 , 891. UH	5.125	法關法師	26.80	127 60	6 875
	人民幣牌價	毎百 買入	47, 55	₩ 47	, 78	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
		THE RESERVE OF THE PERSON NAMED IN COLUMN 1	781.65	黄出 781		<del></del> -	
		港幣買賣價		, ,		103.00	0.01
		*			76.4E 1E R	103.00	- (). 2)
	<b>学 学 早位</b>		- 惟	# #		頁 俳	賣 價
	美一鈔 每百		1.60	新西蘭元			523 00
五分	英 鋳 毎餅		3.31	Ð <b>9</b>			581 90
	海德馬克 每百 期土法節 每百		0 10	新加坡元			380.00
	注例法配 每日		5, 60 7, 70	非被樂		7,00	40.00
	荷蘭盾 每百		30	泰國絲 印度氏		0.00	31, 50
	意里拉 每千		. 78	印尼盾 新台幣	-	00 5, 00	48, 00 26, 30
	加拿大元 每白		.00			00	96.50
ľ	澳州走 每百		.00	- ~ I (III)	THE EST (VI.	. 00	Ju. 50
	タト(株本)	、民幣滙價家	E / 241	Kalade viida ( ) das	AND FOR AN	Will felt: mar date	
	<b>等</b> 单位		19	4 <b>4</b>	-		-
	日本風 十		55.83	挪威克朗		¶ 僧 i6,03	₹ fx 56.32
	北利時法即C. 一篇		82.59	荷蘭盾	-	31, 46	182.37
	此利時法部F 一直		60. 81,	香港元	_	7, 55	47.78
٠, إ	丹麥克朗 一百	53,51	53. 78	新加坡元	— 岩 lá		182.06
. 1	加拿大元 一点	45 - 4	05, 85	奥地利先令	一百 2		29.12
	西德馬克 一百	204.49 20	05.52	意大利里拉	<b>E</b> 2		27.48
	法國法郎 一百	60.71	61.02	瑞士法郎			245. 03

間運輸倉儲有限 香港灣仔港灣道26號華潤大厦19樓 新海航業有限公司

NEWSEAS NAVIGATION CORPORATION, SHANGHAI 總代理:金發船務有限公司GOLDEN FORTUNE SHIPING CO 香港⇒上海 貨箱/散貨班輪 船名/航次 (全貨箱班輪) 新海卷"NEW HAI HUA" V. 26/27 10-12/7 11-13/7 新海举"NEW HAI HUA" V. 28/29 22-23/7 21-25/7 (散貨班輪)▲泊湖聚興頭 新海躍"XIN HAI YUE"V.7

斯海利"NEW HAI LEE" V. 9 -6/7 1-6/7 TENTSIN MARINE SHIPPING CO. TENTSIN 香港⇔天津(新港)貨箱班輪 兼校北京、石家莊、秦皇島、唐山、大同、保定、邯郸、蘭州、太原、唐沽、西安貨 船名/航次 抵/離期

关射輪"SKY HOVER" V.135日 7-8/7 天**爾验"TIAN YUE"**Y.101B 5-11/7 12-13/7 天旅輪"TIAN YAN" Y.61 B 10-15/7 16-17/7 收货站:蒸涌现代货板码頭 . MODERN TERMINALS LIMITED

國安航運企業有限公司 MINAN SHIPPING & ENTERPRISE CO., FUZHOU 香港→編州 貨箱/散貨班輪 八人 1/5-8317592 船名/航次 抵/離期 永安"YONG AN"V.21/22(全貨箱斑輪) 8-9/7 9-11/7 崇安 "CHONG AN" V . 17/18(散货班輪) 7/7 6-9/4 船泊長沙灣獨發碼頭

門經濟特區船務有限公司 MIAMEN SPECIAL ECONOMIC ZONE SHIPPING CO. LTD. 香港⇒厦門 貨箱班輪

船名/航次 新 鞍"JIA FA" YAF 048/049 6-8/7.

收入数值 首 "HUA CHANG" 1-7/7 △黃箱散貨班輪▲ 4-5/7 入 )5-8317588 12-16/7 出 ) 5-8317582 〈毎月三航次〉 . 13-14/7 南方: "NAN FANG 907, 908, 909" 三天免費倉期 入)5.8317500 (每星期兩航次) 兼收防坡散貨 出 ) 6-8317685 "LIAO HAI 2" "PAN LONG" 入 ) 5-8317675 出 ) 5-8317577 汕頭號 SHAN TOU 龍華 "LONG HUA 1, 2"

能山"LONG SHAN" 入)5-8317591 (毎星期兩航次) **#** ) 5-8317695 芝山 "ZHI SHAN 1、3、4號 華龍 "HUA LONG"

出 ) 6-8317684 (每星期雨航次,兼收温州,章波、张家港、南通散货) 廣東 "中土出3, 4, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 25, 27, 28" (廣東省土產進出口分公司屬下船隊)

来往廣州水口、黄埔、石块、容奇、東莞、 **澳頭、新會、鶴山** 厦水運 "XIA SHUI YUN 24" 芝山2 "ZHI SHAN 2"

本公司资船束委北高多個團內墨西之量運代建、並 代理船舶往海外(酸洲、西非 星和坡、蓝洲等地)各 收貨期 抵/離期 港口,如青客委託以專船接運,轉運大宗貨機,請聯繫 7-8/7 本公司電話5-8317572,8317565,8317567

凡船隻安排靠泊長沙灣潤發碼頭卸下之貨物經船頭倉交收後,潤發倉庫 將優先提供倉位給客户貯存,並有充足貨柜車位及先進機械為客户承辦裝、 拆貨箱、拖車等轉口運輸業務。

江蘇後遠洋運輸公司

CHINA OCEAN SHIPPING CO., JIANGSU BRANCH 香港二南通/張家港 全貨箱定期班輪 意收往上海·蘇州·無錫·常州·南京整箱貨 船名/航次 收貨期 抵/離期 MM.S. SU QL' V. 8819/8820 13-17/7 EM.S. \*\*SU QI\*\*V.8821/8822 27-28/7 大連集裝箱輸船公司

DA LIAN CONTAINER STEAM BHIP COMPANY 香港二大連 貨籍《散貨班輪 意收瀋陽、長春、四平之哈爾濱、**次慶**※ 齊齊哈爾及佳木斯整箱貨 船名/航次 **抵/離期** M.S. YUN FENG V. 076/077 25/6-6/7 MM.S."YUN FENG"Y .078/079 16-18/7 18-20/7

為豐航運有限公司。 LU FENG SHIPPING CO., LTD. GINGDAO 香港二青島 貨箱班輪 入 ) 5-8317589 (出)5-8317581 船名/航次 抵/離期 MM.S."LU FENG" Y 188/159 4-6/7 4-8/7 魯 MM.S."LU FENG 180/161 16-18/7 山東省海連公司

SHANDONG MARINE SHIPPING CO. DINGDAO 香港二青島 散货班輪 (出) 5-8317683 船名/航次 泉M.S. "SHUN QUAN" 4 - 5/73 - 6/7珍珠泉M.S."ZHEN ZHU QUAN" 6-877 金虎泉M.S."JIN HU QUAN" 4-8/7

CHINA NATIONAL CEREALS: OILS & FOODSTUFFS IMP & EXP CORP.

香港二青島 散貨班輪 (入)5-8317586 【出)6-8317681 船名/航次 收貨期 抵/離期 延安五號M.S."YAN AN WU HAO" -中國對外貿易運輸公司 天津分公司 CHINA NATIONALS FOREIGN TRADE TRANSPORTATION CORP. TIENTSIN BRANCH

MANDONG BRANCH

香港誌天津 散貨班輪 (出) 8-8317579 船名/航次 收貨期 抵/離期 \*\*HAW AUH\*\* 10-13/7 本公司可按客户需求安排專船接運大宗货往各港口, 敬希垂注,查詢電話H-8317572 8317565 8317567

宏海箱運有限公司 REGIONAL CONTAINER LINES 香港→曼谷 全貨櫃定期直航班輪 出 )5-8317590 航火 裁貨 離港 08BK 9/7 11/7 18BK 16/7 18/1 18-19/7 09BK 23/7 26/7 香港 →吉大港 全貨標定期班輪 航次 裁貨 離港 入 ) 5-8317889 (田) 5-8317577 36 4/7 6/7 EASTERN PIONEER 04 11/7 13/7 YIRA BRUM 37 19/7 21/7 香港一新加坡 全貨機定期直航班輪

**会收巴生、庇能、棉蘭** 航次 截貨 離潛 -23SB 10/7 12/7 21SB 24/7 26/ 華洋行有限公司

香港車后大道中367—375號

進利商業大廈2001宣 章請:5-8151368

373.14 澳州元 一百 293.21

425.08 | 芬蘭馬克

RCL

Y.S.N. LINE 定期班輪 直放。是加坡、巴生港、硫铀、

福崎丸 V67 FUKUZAKI MARU 7月7日落货 7月8日期行 天皇皇 + V28 SIRIUS 7月13日落貨 7月14日開行 H P KOBE MARU V69

7月19日落貨 7月20日開行 山王丸 SANNO MARU V88 7月26日落貨 7月27日開行 收貨站:退發貨倉有限公司 船到七天倉期 電話3-7986828

山下新日本汽船(香港)有限公司 世話:5-295501-5(5線)5-295588(3約 接黴處:安邦貨運公司 地址:德輔道西26-30號永基大版809室電話:5-493454 5-493284

26/7

電話:5-226174

總代理: (本) 招商局船務企業有限公司 CHINA MERCHANTS SHIPPING & ENTERPRISES CO. LTD 香港干諾道中152-155號招商局大厦14樓 / 電話 : 5-444104 TLX: 81049 : CMSEB HX F FAX: 5-412084

香港二中國港口全貨櫃航綫

中國遠洋運輸公司浙江省公司 香港、寧波定期貨櫃班輪

·抗菌 M. V. "ZHELI" V. 27 22/7 21/7 24/7 乘收:川嶼、並羅、松興、肖山、杭州、整箱翼、另視體等所掛臘州、歡迎歌園。

歐亞蘭歐碼頭 TYTL 60.TSING YI ISLAND TEL. 0.4979578 中國遠洋運輸公司江蘇省公司

香港、張家港定期貨櫃班輪 航灾 抵養 嚴強 網航 蘇麟 M V "SULIN" V. 8821 13/7 . 17/7 20/7 高語 M. V. "SULIN" V. 8823 31/7 30/7 2/8 兼政:蘇州、州湖、常州、南京整箱與。另続麓可加掛南邊、南京、歌湖臺詢。

海口港船務公司

軟造廠廠購頭 TVTI 60 TSING VI ISLAND 1EL., 0 4979178

香港。海口定期貨櫃班輪。 抵准 裁貨 8/7 V. 02 7/7 10/7 川,是紀155 V 04 28/7 27/7 30/7 母連級 155 CY 軟型脂酸磷酸 TYTL 60 TSING YI ISLAND TELEO. 4979578 穗南航運(香港)公司

與珠海經濟特區長海船務公司合作經營 香港⇄珠海⇄世界各地 逢星期三、六開行

香港⇄蛇□、廣州、黃埔、瀾石、 中山、肇慶、太平、容奇、江門、海口、 三亞、湛江、汕頭、厦門、福州、上海 逢星期二、四、六開行

轉口貨、散貨、及貨箱 ★可安排專船接運大宗貨物 漂赭道中272 284 敦與業務業中心1603室 5 8151812 5 440307

Telex 85913 SNAMN HX

Fax No. 5 422349

電話:5 81521/3

海南國際船務有限公司 HA VAN INTERNATIONAL SHIPPING

提供貨櫃及散貨運輸服務 ◆ 定期班 ▶

海口市、香港、土世界各地

海南省地址:海口市義龍路五號六樓 海南電話: 26575 26576 傳: 45009 HN IIC CN 圖文傳真: 25944

香港總代理:德成貨運有限公司 香港地址:灣仔洛克道160-174號 越秀大厦五樓502-3室

話:5-8336998 傳:71116 TSTRA HX 圖文傳真:5-723829

CHINA HATIONAL FOREIGH TRADE TRANSPORTATION CORP. 定期全貨櫃服務

易通輪 V .28 V.30 26/7 27/7

到取波 收货站:茂聯貨運有限公司(長沙灣)電話:3-7250322 總代理:泛茂船務企業有限公司 香港獲納道中141號瀏擬大廈1202室 香港干諾道中15 18號大昌大厦 5 樓

電話:5-226174



泛茂船務企業有限公司 TRANPAC SHIPPING ENTERPRISES LTD. 香港德輔道中141號國際大厦1202室

電 話: 5-8152173 **▽ 期班輪服務** 

東非、紅海航線 往 · AQABA, ADEN, HODEIDAH MUKALLA.

船名 航次 截 貨 抵港 KOTA VESSEL 10-16/7 18/7 海灣航線 往 KARACHI, DUBAI, DAMMAN

船名 航次 截 貨 抵港 惭 航 KOTA YESSEL 25/7 24/7

香港代理:太平船務(香港)有限公司 香港干諾道中15-18號大量大廈六樓

西非航線——貨櫃及雜貨服務 往: ABIDJAN, TEMA, LOME, LAGOS

航 次 收一献貨 開航 KOTA RATU 10-16/7 15/7 18/7 E 888

船務代理:太平船務(香港)有限公司 電話:5-226174 貨運代理:華麗企業有限公司 5-8317566 輝騰有限公司 5 8449198 太平船務(番港)有限公司 5-226174 CY/TRS : 茂聯貨運有限公司(長沙灣) 電話:3-7250322 本船期表達星期三出版

H

MING PEACE(下午四時

ZHEN ZHU QUAN(L

ZIRCON(上午四時) PROF.TOVSTYKH(下

TUNG HAI 6(上午六時)

RATU KONSORTIUM

KEUMGANG GLORY(

DONAM NO.6(下午三時 EVER GLEAMY(上午)

SL.ENDURANCE(下午MING GLORY(下午五時

MARINE SHINE(晨早)

ZHANG JIA KOU(下年-

WOENSDRECHT(下午) ORT,EDUCATOR(下午

GLORY CONTAINER(

BARBAROS OKTAY()

MING PEACE(下午)

EARNEST VENTURE

CRYSTAL ROSE(下午)

日出

派牽利亞 PIONER PRIMORYA(

LU FENG(下午)

ALFAII(下午)

GOWA(下华)

AN CHUN(下午)

FU CHUN(上午)

OSAKA MARU(中华)

KOREAN SENATOR(

EVER GLEAMY(下午)

MARINE SHINE(下午)

BOOGABILLA(上午)

AL WAJBA(下午)

ZIRCON(下午)

OKUNOZE(下午)

國利二號 KUO LIE 2 (上午) 福他馬尼拉FROTA MANILA(下午)

新海雕 XIN HAI YUE(下午)

ZAGREB(上午)

AL WAJBA(中午)

JIA FA(下午)

人"

張四第

	TI AL TOXING ME		214	
高興工婦	FOO HSING 2 MIRAM	高雄		<b>格</b>
	BRESP	台灣		易宏
設鋒	PINOEER WAVE	新加坡 基隆		林
天翔	SKY HOVER	型 工 工		1 部
密建城之	•	欧洲.		<b>興</b> 単 発 9
納鄉	RATIH	印尼高雄		\$ <b>\$</b> \$\$
彩虹	RAINBOW	釜山	4 - 4	美美
亞爾拔馬	出基ALBERT MAERSK			
航行者	SL VOYAGER	新加坡	7月9 海	
	PRES. LINCOLN	美國	· 7月9 组	統
來雅辛料	KAP LYASHENKO	日本	7月9 章	
海帛明珠	•	美國	7月9 推	恒
及高	MORNING GRACE	日本	7月9 大	版
機孟達沙				
松箕	SEKI AKEISHI	日本.	7月9 三	
花倫 江户		軟洲	7月9 東	
	SD, EDO	地中海	7月9 🅦	
<b>東京</b>	FENG NING VILLE DE SATURN	<b>泰島島</b>		商品
	CHINA CONTAINER	台灣 歌洲	7月9 得 7月9 港	
南華		<b>企业</b>	7月9 東	
光大二號	KWANG TA 2	高雄	7月10 永	
会希拉	GOLD HILLA	基隆	7月10 新	
	SARONLKOS II	新加坡	7月10 強	洋
多娜夫人	LADY DONA	日本	7月10 日	鄉
	YONG AN	福州	7月10 華	運
	TAIYUEN	新加坡	7月10 東	海
	DONAM NO. I	釜山	7月10 港	
	VEGA	日本	-	胶
	THAI JADE 特別MAERSK ROTTERD	受谷 AMachrida	7月10 港	
太陽山	TATYANGSHAN	上海	7月10 馬; 7月10 畑	基
	MING CHUN	台灣	7月10 大	
力雅	NIHON	歐洲	7月10 實	陈
聖胡安	SAN JUAN.	南美	7月10 太	
星 加坡歌	NSINGAPORE GLORY	鐵基山菱	7月10 東	*
	GRETKE OLDENDOR	FF基隆	7月10 日	
油項	HANJIN POHANG	美國	7月10 利	洲
利來馬賽			7月10 次	古
古北口	GUBEIKOU WORLD LION	澳洲	7月10 進	運
医介之种	WORLD LION	新加坡	7月11 海	牌
	6.			

電掛:CONLINE HONG KONG 傳導(5-417534)

Accopting Cargo Tilbury, HAMBURG, ROTTERDAM, ANTWERP, DUNKERQUE,
Also accepting FCL Cargo: LONDON, FELIXSTOWE, LIVERPOOL, MANCHESTER, LEEDS,
BREMEN, AARHUS, COPENHAGEN, OSLO, STOCKHOLM, GOTHENBURG,
AMSTEROAM, LE HAVRE, PARIS.

CFS-Yiu Lien; Town Lot No 72, Tsingyi Island, N.T. Tel. 0-4970419

ENG SHUN SHAN 16 22/7 23/7 24/7 19/8 21/8 23/8 -

CLOSING ETA BAR MAR

HK CELONA 'SEILLE GENOA VENICE

CHINA OCEAN SHIPPING COMPANY

Receiving Station: CY-HIT Berth No 4, Tel 0-4897929

連門底部街37號D一下司切爾紫中心BIE Big

利樂 RAYA HAPPINESS 新海準 NEW HAIHUA	<b>釜山</b> 上海
揚子江五號YANGZI JIANG 6	推湖·
Fil HALLE	歐洲
短句 HALLE 阿比族 CR ABIDJAN	基准
利邦力加 NIPPONICA MARINGA	地中海
MARINGA	基准
海島横石 NEP DIAMOND 歌利亞夫斯基IVAN KOTLYAREV	11-0-1
東北部 MATADATIFY	OMIT DA
FREE HANNE BAKKE	台灣 水田 製作物
美上美 BOONKRONG I	<b>邓华文</b> 称第
萬花開 MAJAPAHIT 軒利箱球 HANNE BAKKE 美上美 BOONKRONG I 修和品高 CONCORD BINGO	日本
新香港 ZIM HONG KONG	樂園
新香港 ZIM HONG KONG 東方飛路 ORT. FREEDOM	美國
高安 MOUNT ENTERPRIS	
海有 HAI YOU	' 台中
建學一號 KIEN HWA 2 新馬尼拉二號ZIM MANILA II	高維
新馬尼拉二號ZIM MANILA II	非律實
瑪利堡 MARI BOR	釜山 .
海峽貨櫃 STRAIT CONTAINER	合灣
- 揚州 YOUNG CHAU	合灣
金寶岛 CAMPBELL ISLAND	美國
紫安 CHONGAN	福州
東京橋 TORYO BRIDGE	<b>基階</b>
興華 HSING HWA 福士貨權 BLESS CONTAINER	高維
通運 MILD TRAN	合灣
安舟 ANJOU	天津 南非
釉康纳 AKRONA	
協和 KYOWA BREEZE	日本
昌盛 RATU KONSORTIUM	
德華光榮 DELAWAREGLORY	日本
山脈丸 YAMATAKA MARU	美國
風向 WINDWARD	高雄
海興 HAI KING	上海
大阪灣 OSAKA BAY	流進
海里碧玉 NEP. JASPER	港隆
阿蒂拉 LANKA ATHULA	基隆
國雄 KUO HSIUNG ,	曼谷
明多 MING PLENTY	歌洲

7月11 新 興	怡春	YICHUN	台灣	7月12	: 火 榮
7月11 率 運	與觀樂	OKUNOZE	馬尼拉	-7月12	港 恒
7月11 美 邦	江少尉	KLANG REEFER	<b>弗里曼特爾</b>	7月12	
7月11 招商局	倫教精	TOWER BRIDGE	美國	4月12	
7月11 東 亞	<b>聖路匹斯</b>		護職	7月13	
7月11 沙 赌		*KAP KANEVSKIY	歌州	7月13	
7月11 天 禅 7月11 川 崎	長坂	EVER GRAND EVER LYRIC	新加坡	7月18	
		: NEW YORK BENATOR	台灣 ,	7月13	
7月11 港 恒 7月11 準 林 」	#12度	NORASIA MUBARAK	ON I SALLINE	7月13 7月13	
7月11 太平	愛國者	SL. PATRIOT	美國	7月13	
7月11 森那美	立仁	UNI HUMANITY	台灣	7月13	
7月11 振盛行	大闹二號	TA TUNG 2	高雄	7月18	
7月11 大 阪	釜山歌莉		釜山基隆	7月13	東宇
7月11 新 奥	萬里雅士	MERCURY ACE		~ 7月18	
7月11 港 郵	天皇皇	SIRIUS	日本	7月18	山下
7月11 港 興	惠举	HUI HUA	曼谷	. 7月18	·珠 江
7月11.永裕	皖古	WANJI	上海 7月	13 SINC	
7月11 永 裕	漢江	HANGANG GLORY	釜山	7月13	東宇
7月11 新 奥	國雄	KUO HSIUNG	曼谷	7月13	律 特
7月11 海 選	本島	TRADE RELISH	天津	7月14	
7月11 保 威	4 December 1984	MIGHTY RYO	日本	7月14	益 高
7月11 答 島 7月18 香 島	海和號	HAEWOO FRONTIER SL. EXPRESS	釜山 .	7月14	港興
7月12 章 運	海陸快航格蘭總統	PRES. GRANT	美國	7月14	海陸
7月12 川 崎	利崩迪遊	LALANDIA	<b>美國</b> 美國	7月14	總統
7月12 永 裕	通洋	MILD OCEAN	w at	7月14	太治療
7月13 永 裕	台春	KARAKORAM	b -b	7月14	大樂
7月12 輝 騰	柯亞美亞	AL AHMADIAH	台灣	7月14	怡和
7月12 拾 和	泰來	TAI LAI	高維	7月14	永裕
7月12 東 亞		YAMASAKI MARU	美國 (4)	7月14	山下
7月12 益 高	皇室協定	ROYAL ACCORD	美國	学月14。	日 郵
7月12 当 宏	士必實	SPEECO QUEEN	沙巴。	7月14	閥 光
7月12 川 崎	長隆	EVERY GLORY	美閣	7月14	利·遊
7月18 山 下	ent Ath		美國,	7月14	大 阪
7月12 月 崎	國偉 .		<b>受</b> 谷		<b>雄</b> 利
7月12 招商局 7月12 大 古		ASIAN JADE	澳洲	7月14	太古
			2 19, 1		福来
7月18 港 恒 7月12 東 亞 ·			<b>素膜</b>	7月14	日郵
7月18 練 利			歐洲 天津	7月14	日野
7月13 華 海			大 <b>冲</b> 台灣	* -	輝 唐利 遠
	****	*	n la	1 /2 10	V.0 195
SP SITE OF ALL SI	-				

旗艇

裁貨 至 難港

收貨 . 數實 到一繼港

◎轉口貨櫃服務♡

原櫃由東南亞至中國各地。

★不開韓櫃★

自備貨車及吊車、提供拖車。

『本港運輸服務』

《鐵路陸路服務》

火車包卡及散卡直達中國各省

拆轉及儲倉之服務。

1-4/8

NEWSEAS NAVIGATION 總代理:金發船務有限 香港⇒上海 貨箱/1

船名/航次

新海拳"NEW HAI HUA""V. 新海率"NEW HAI HUA""Y. (散货班輪) 新海躍"XIN HAI YUE"V、7 普渔利"NEW HAI LEE"V. **表行为表现了公司** 

香港⇔天津(新港)1 兼收北京、石家莊、秦皇島、唐山、大同 船名/航次

天教輪"SKY HOVER" V.135 天**國輪"TIAN YUE"**V.101B 天派輪"TIAN YAN" V.61 B 收货站:基浦現代货櫃碼頭 MOD

國安航運企業有限公司 MINAN SHIPPING & ENT 香港→編州 貨箱/散 船名/航次

永安\*\*YONG AN\*\*V.21/22(全: 偿安\*\*CHONG AN\*\* V . 17/18(常 船泊長沙灣淵發運頭

門極海特區船務有限。

MIAMEN SPECIAL ECONOMI 香港⇒廈門 貨箱班幣 船名/航次 素 数"JIA FA" VAF 04

凡船隻安排 將優先提供倉位

CHINA MERCICANTS

拆貨箱、拖車等

船 呂

- 折議計 M - V. "ZHELI" - V. R 兼收:周興、金華、紹興、毎山、杭州 C. Y' HIT4 軟造船廠碼頭 TYTI, 60-15ING

船 名

点末曲等 M V. 'SULIN' V B 兼政、蘇州、無劉、嵩州、南京整和貨

CY MIL 軟盘膨減循鎖 FYTL 60 TSING 海口港

- **組制 [155** 母権級 しゅう CY 歐亞別數碼頭 TYFL 60 TS

總代理:《日本日本》 街港干滿道中152-155號招 TLX: 8 | 049 | CMSEB

香港二中國海 中國遠洋運輸 香港、寧波! "ZHELI" V. I

中國遠洋運輸 香港、張家、

蘇麟 M V. "SULIN" V. E

香港、海口 船名 V (

電傳: 62098 CMCL HX

81212 CMCL HX

SKY HOVER V.135B

TIAN YUE V.1018

TIAN YAN V.61B

7月11 永 7月11 新 7月11 海 7月11 保 7月11 答 7月18 香 7月12 章 7月12 川 7月12 永 7月13 永 7月12 輝 7月12 倍 7月12 東 7月12 盆 7月12 呂 7月12 川 7月18 山 · 7月12 JH 十月12 招商 7月13. 太 7月13 港 7月12 東 7月12 鎮 7月12 華

Freight-Trans International Co., Ltd. 輝騰有限公司 记活:5-8449198

天津市海運公司 Tientsin Marine Shipping Co.

录收北京、石家莊、秦皇島、哈蘭濱、大連、青島、唐山、煙台、大同、保定、長春、 蘭州、瀋陽、太原、塘浩、潘化、西安及營口(雜貨及拼/整箱貨)

香港/天津(新港)拼/整箱贷 - 香港/新加坡(雑貨) FLYING SAGLE(飛牌) Y.888A 即日 7/75/7-10/7 \$P 中 7/9 9/7 10/7 8/7 13/7 15/7 16/7 11/7 16/7 18/7 19/4 数迎重陶來往新加坡/香港/新加坡之貨運

TIAN YUE V.102B 21/7 26/7 28/7 29/7 

環題(上海)顯際貨運公司 Shotrans Asian Development (Shanghai) Int'l Transp. Corp.

象收上海市、附近城市之貨物內陸運輸

SAN JIANG Y8819 10/7 16/7 15-18/7 XIANG HANG V8817 13/7 19/7: 19-21/7 TING JIANG V8819 13,7 19/7 18-21/7 SAN JIANG 78821 27/7 2/8

(遠東)有限公司(UDSL) 電話:0~4806%33 中國對外貿易運輸公司一一素達分公司

China National Foreign Trade Transportation Corporation Tian in Branch

香港之天津(新港)貨櫃班輪 乗收新港至內陸貨車或火車貨(整/挑箱貨、徒:塘沽、北京、唐山、賽盧島、石家莊 張家口、濟南、大同、太原、鄭州、南陽、襄獎、瀋陽、呼和浩特、曼春、哈爾濱等等

TEQUILA SUNSHINE V8801N NOW 677-CY 7-8/7 TEQUILA SUNSHINE V8802N 18/7 18/7 20-21/7 747 12/7 14-15/7 TRADE RELISH Y8815N 收貨站:獎涌現代貨體碼頭(Moder)。Terminals Limited)

上海市錦江航運有限公司 Shanghai Jing: Jiang Shipping Corporation Ltd.

香港二上海全貨箱班輪 MILD TRAN(選運) Y8828 29/8 4/7 . 4-6/7

MILD TRAN(通運) V8830 8/7 18/7 12-15/7 MILD UNION (通勝) Y8817 6/7 11/7 8/7-19/7 MILD OCEAN(通洋) Y8825 10/7 15/7 14-17/7 電話!:3-7250322

Fuzhoù Shipping Company 香港⇄上海散裝貨直航班輪

兼收福州之大宗貨物

TAI YANG SHAN(太陽山) Y.8814/8815 NOW 10-7 10-13/7 收貨站:華洋貨運(連東)有限公司(UDSL) 電話: 0~4806133

SHOU SHAN(無山)Y.8811/8812 NOW 8/7 4-10/7 SHOU SHAN(無山)Y.8813/8814 23/7 29/7 26-31/7

曼谷 XIONG YUE CHENG

■運費相宜, 收迎垂詢。

**GUANG HE** 

SHUN RE

JUAN HE

中國/泰國貨櫃班輪

船名 上海 MILD TRAN 11/7 13/7 上海 9-10/7 16/7 19/7 新港 12-13/7 新港 TRADE RELISH 11/7 14/7 青島 18-19/7 GU CHENG 14/7 17/7 大海 青 E. CHENG 10/7 13/7 滁海 進星期三、六開航 大連 SURIN JIANG 16/7 19/7 廣州/東石/黄埔/福州 DIAN JEAN S KAI YUAN 黃埔 MAYER A VESSEL

10-12/7 14/7 每三天一航火 事政/進州/三亚/編製港 每月二肽次 13/7 14/7 海口/海江/汕頭/石峡/江門 6/7 7/7 每量期一机次 16/7 17/7 福州/厦門每二天一航次

香港至中國各地之拖車服務。 ATTRACTIVE RATE/WEEKLY SERVICE HONG KONG -> USA SURVICE

Fullan

ACCEPTABLE FCL/LCL CARGO TO US WEST COAST, EAST COAST AND VARIOUS IPI POINTS. L EA UAK/SEO TIKYLAX 27/7 29/ T 1/8 20/8 23/8 8/8 20/8 23/8 8/8 6/8 15/Y 2/9 5/9 12/8

TAO IIE 20/7 21/7 13/8 **國本公司承辦及提供全及供貨櫃運輸服務由中國上海,大連至美國、加拿大及歐洲第地區** ■並可簽發中國至美國、加拿大及歐洲之全程提單。 關保證優良服務

上海天鵝賓館1813室 電話: 255255

6/7 7/7

13/7 14/7

### 總代理:(內)招商局船務企業有限公司

47 19/7 19/7 21/7 26/7 28/7 29/7 30/

NGO YOK

: LONG BEACH/LOS ANGELES/OAKLAND/

. PORTLAND/TACOMA/LONGVIEW

HOUSTON (VIA LONG BEACH)

VOY CFS CY HKG LB/LA SFO SEA VCR NYK CHS HOU

9E 10/8 · 10/8 11/8 31/8 2/9 5/9 6/9 20/9 23/9 3/9

CFS-Yiu Lian, Town Lot No 72, Tsingyi Island, N T Tel D-4970419

HK Karachi Sharjah Dammam Kuwait

Accepting OFS/CY corgo : NEW YORK/CHARLESTON/HOUSTON

CLOSINGETD ETA OAK!

香港特快定期十直航中東全新貨櫃航線

CLOSING

LING QUAN HE 37 17/8 18/8 19/8 4/9 7/9

香港特快直航曼谷 星加坡 檳城

36 17/7 18/7

217 18/7 19/7 20/7

43 19/7 20/7 21/7 26/7

CFS-Yiu Lian, Town Lot No 72, Tsingyi Island, N T. Tel. 0 4970419

香港直航日本貨櫃航綫

HAN ZHONG HE 105 20/7 20/7 22/7 26/7 28/7 29/7 30/

Receiving Station TYTL 60 Tsirky) Island image EURO ASIA SHIP YARD

Accepting FCL'ILCL Cargo for DUBALSHARJAH, DAMMAM KUWAIT & KARACHI. A so accepting FCL Cargo for RIYADH, DOHA, MUSCAT, and the other points

Also Accepting CY pargo

Remark I CY CLOSING 1700 HOURS.

Receiving Station CV-HIT Barth No.4

MLB Service

GAO CHENG

YU JIANG

CHAO BEI HE

occaving Station, CY HT Borth No.4

HUAN JIANG

EAST COAST

SAN FRANCISCO/SEATTLE/VANCOUVER

TORONTO (MONTREAL (VIA VANCOUVER)

ETD HKG MANILA

13/7

代理部 : 6-440557 廣州海運管理局 。香港、海口》三亞定期省貨班輪

MALAN

47 9/7 曼谷 GUANG HE

53W 16/7 美國 CHAO HE

50E 6/7 美疆 JIAN HE

43E 18/7 美國 1AO HE

104 26/7 複合 XIONG YUE CHEN

114 | 7/7

306

35 7/7

35W 25/7

4W 10/7

10W 20/7

机冲鼓作业技术机 「安國」M.V. "ANGUO" 17/7 「豐寧 | M V."FENG NING" 20/7 22/7 29/7 30/7 「新樂」M V."XIN LE" 7/8 4/8

揚子工

江蘇省遠洋運輸公司

上海:每月4航次 【商山 «GAO SHAN» |鞍山| "JUN SHAN" 天津:#120大丁航次 立山 M.V. et I SHANa

可特別安排幕針接護

慶水蓮船隊 赶掘荆帆航火

M.V."QU JIANG" 「鹽油」 M.V."LING JIANG" 十裁江土 M.V."AOJIANG" 香港 \* 武漢舫货航線。 M.V."ZHEKUN" YANG ZIJIANG 1 單波每月4航次 温州每月2航次 YANG ZIJIANG 2 每月約2.航次 **斯江船務**有限公司 區員 盆豐船務企業有限公司 香味。"他州署貨班輪 香港→上海※天津散貨航線 == "雌鼬山M V 'YAN DAN SHAN" 每月主、下旬苦!肌火 厦門水上運輸公司

E CHENG 85 . 12/7 13/7 PING XIANG CHENG 19/7 20/7 BEI DAI HE 6/7 CY & CFS TYTL 60 Tsingyi Island (inside EURO ASIA SHIP YARD) Tel: 0-4979670 MING CHENG 20/7 CHAO BALLE 21/7 BEI DAU HER 5/8 S'PORE B.K.K. PKL/PNG GAO CHENG BEI DAI HE TANG HE NEN JIANG 10/7 24/7 WAN QUAN HE 22/7 23/7 HUAI YUAN HE 26/7 27/7 張家港 HUA YING 華盈 8/7 9/7 SHUN JIANG 網江 216 18/7 19/7 黃埔/厦門 LIAN JIANG 🧶 🔏 1/7 11/7 · HUA JIA 單佳 航次 抵港

HITT MI : 5 447402 人口叫:5-440565 香港干諾道中152-155號招商局大厦 11,12,13,14樓 電傳 \$ 6197 CMSNC HX 放1。 上海海與輪船公司 河北省遠洋運輸公司 香港、上海定期客貨班輪。 香港 • 天津 《秦皇島散貨航線》。 毎月進8日、24日往三亞

日本 NEN JIANG

歐洲 QING HE

軟洲 LIAO HE

BAWAN GUAN HE

**日本HUAL YUAN HE** 

「東光」M.V."DONG GUANG" +IAIXING 年興 V 27 12/7 SHANGHAL 上海 V 28 17/7 HAIXING 海興 V. 29 27/7 SHANGHAI 上海 V. 30 1/8 胡 揚子江輪船股份有限公司 \* 遠洋輪船有限公司

◆ 大連散貨航級。 木星MUSING 两個用約3次航次 予9/7抵港 兼收沈陽、盦阜、遼陽、吉林及長春之散眞和整箱貨內陸運輸。

香港、張家港《南通》南京《蕪湖散貨航線》—— T.T.安.TM. V."JIANGAN" 【蘇鵬】M.V." SU FENG 「蘇龍」M.V. SULONG" 「准安」M.V."HUALAN" 端山 | M V." PAN SHAN" 「南花」 M.V."YU HUA" 如大宗貨物。 南京:毎月1航次 張家港:每月4航次

香港 • 汕頭散貨航線 \*\*\*\*\*\*

每月達14日往海口

浙江省遠洋連輸公司

香蕉、灰泥。温则收代则岭。

暑小四廿

HYUNDAI PIONEER

一般遊客到馬爾代夫度假 在不選擇入住首都馬里島」 **斯店,他們會選擇自己喜歡** き假島(RESORT ISLA ))作長時間的休息和享受 也們前往馬里島,亦只是辦 中地居民生活的情况而已

区回所住的岛上。其實・毎

島國遊 之三

]獨特的建築風格和特色 1一個小王國呢! 上了第二天,也乘船四遍 **『馬里看看・馬里島長―公** 等都是兩層式平房非常整 亦長滿了各種果樹,有香 和麵包樹等,迎風傳來陣 没有隆隆的車壘,島上車 要推步行或自行車代步 模索和寧靜的氣氛裏。我 現一些當地獨女在洗衣服 淡水源衣。向沙上拍打

建有一所回数数遣,金頂金體輝煌 一九六五华正式舞立使。在一九七 濟改革。目前漸發限成為重要的漁 以上都是以捕鱼类生。他們住在以 那葉所蓋成屋頂的房子裏。他們生 结下不解之数。

上晾的洗衣方投资其原始模了。唐

了一篇《亦不過是關小時而已》前

拉奇K ARA 地北 **CHI的** 坦第二 大城市拉合闸 LA HORE 人口约二 百多萬,是連接印

度的主要通道,也 是全國陸地交通的 中,因為人口來 多而複雜,或為全 國的罪案黑點《旅 客到此時,要處處小心多

拉合爾街道寬闊而整 建築掺集其中。 建於公元一六七三年的 國最大的伊斯蘭清真寺。 堡,是十一世紀的官殿城中

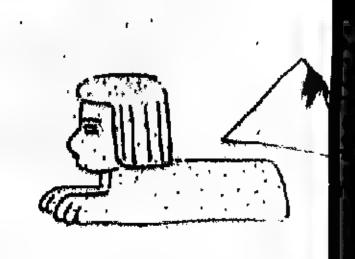
SH MAHAL ,供遊客型 物館,展出有古代佛教的開 華者闡巧在八月十五日 活動,喜歡與紫同樂,所以 常可看到有些外籍进客被通 市内巡查。而我們當然也不

中國遊客很友誓和好奇。

經常給他們團得有寸步難利

並没有诚低我們旅遊拉台灣

to the



月日公司 BENAVON 7月8 递 行 SD.GALLIA 7月8 實 隆 TRANSWORLD BRIDGE欧洲 7月8 川 LUO HE 英國歐洲 7月6 招 扇 KORRIGAN 7月8 實 隆 奥美士先錄OMEX PIONEER 地中海 7月8日 VILLE DE SATURN 7月9. 像 ARC AHOLOS 阿爾語 7月9 大 阪 BREST 7月8 単 林 類孟達沙 NORASIA AL MUNTAZAH軟洲 7月10 展 NEP, DIAMOND 7月11 港 值 AKRONA 7月12 東 亞 CONCORD BINGO 協和品高 7月13 大 阪 7月13 葉 林 OSAKA BAY 7月18 太 古 VEGA 7月13 大 阪 EVER LYRIC

金尼史斯基KAP. KANEVSKIY 7月13 利 進 NEP CRYSTAL 7月15 港 相 EVER GOING 7月15 科 達 NL.DELOFT 竹月16 實際 SD. HELVETIA 7月15 實 隆 FEN HR 英國歐洲 7月18 招声局 ILNI 7月16 海 柏 ZIM GUAM 7月16 薪 典 VILLE DE MARS 7月18 像 安達馬士基ANDERS MAERSK 7月17 馬士基 NORASIA SHARJAH 7月18 歴 BRAVE EAGLE 7月18 港 7月18 大 阪 KASUGA MARU 7月18日 🖶 MING COMFORT 7月19 華 GERMAN SENATOR 7月19 恰 EVER LEVEL 7月19 利 達 KAP. GAVRILOV 7月21 華 CHINA CONTAINER 7月22 港 7月22 實 SD.EDO7月22 實 ZIM MELBOURNE 7月23 LARGS BAY 7月23 大

FAHRLAND 7月23 東 亞 UNI SHINE 7月8 利 強 BENAVON 7月8、捷 行 统PRES BUCHANAN 7月8、總統 S.D.GALLIA BREST **馬德拉斯科倫坡7月9 華 林** BAGAING ARC AEOLOS GRETKE OLDENDORFF料倫坡阿拉伯灣 7月10 日 朝 PRES.LINCOLN 阿拉伯灣 7月10 億 TAJ YUEN 7月11 東 TOKYO BRIDGE 7月12 月2日 MARIBOR LANKA ATHULA EVER LYRIC 7月18 利 PRES.GRANT 7月14次雄 AL AHMADIAH 7月15 SD HELVETIA 7月18 實 灌 大韓恰美利HUGHEVERETT 百大湖印度 7月15 福 珠 盛利馬士基CECILIE MAERSK 學月18 馬士热 ENCOURAGEMENT PRES. MONROE MING COMFORT

UNI SPRING SD, KDO 7月22 實 險 思想位二世PAMELA II 古大港派斯坦廣7月22 大 版 東方威利 WILLINE ORIENT 7月22 百保利 阿斯蒙集 ALS PROSPERITY 7月8 亚 潮 MOUNT SABANA 7月8 天 祥 LIAN SHAN 7月9 華 恰 PIONEER WAVE 7月10 日 鄭 馬士基麻特丹MAERSK ROTTERDAM西洋 7月10 馬士盐 GOLD HILLA ヤ月11 新 夷 MORNING GRACE 7月11 大 阪 CR ABIDJAN 7月11 沙 塘 瑪道區 MARINGA 7月12 川 崎 CANOPUS 7月14 始 和 OHPU 7月15 亞 聯 臺利馬士基CECILIE MAERSE 7月16 馬士基 馬奥多塞 MARIA OLDENDORFF 南非 · 7月17 欣 洋 安達馬士基ANDERS MARRSK 7月17 馬士基 奥菲士蘭 OSTFRIESLAND 7月20 天 祥 亞 ASIAN CLIPPER 7月8 三 利 SL.DEVELOPER WILLIS WAVE 納開古香詩巫 7月8 剛 光 KUO CHIA BREST

、7月9. 佛力斯美國FLEX AMERICA 馬尼拉 ..7月0 SKKI AKEISHI 新加坡巴生 7月9 三 利 馬士基探戈MAERSK TANGO 馬尼拉 7月9 馬士基 RATTH 黎加達泗水 7月10 港 郵 PUKUZAKI MARU 福崎九 新加坡巴生 7月18 山 下 馬士基兼路MAERSK FIRRO 7月10 路上基 FLYING EAGLE 7月11 海 蘭 CHAO BAI HE 新加坡 7月10 招商局 星加坡勝利SINGAPORE GLORY 雅加達巴生新加坡7月10東 宇 7月10 職 航 楽園張翠 THAI IADE 7月10 港·郵 YU JLANG 7月11 招商周 MOUNT ENTERPRISE 7月11 港 與 OKUNOZE 7月11 滞 恒 新馬尼拉二號ZIM MANILA II 7月11 新 異 WORLD LION 斯加坡 7月11 海・陸 MARINE SHINE 7月11 永 裕 7月11 聯 位 TAKSUN MATAPAHIT 新加坡稳帅建泗水 7 月12 太,平 BUSAN GLORY 雅加達新加坡巴生7月13東 7月13 .實

KYOWA BREEZH 7月13. 益 南 UNI HUMANITY 7月13 利 達 NEP JASPER 7月13 海 SUHANA 1.33月15 中 MIGHTY RYO 新加坡巴维 HUI HUATE 《非月初》。蛛上江 DONAM No. 1 新加坡曼谷。 海鐵快航 SLEXERESS 7月16 准.财 大韓伯美利HUGHEVER的的 SPECO GIANT 沙巴山打根斗制了月16 利 诸 R.R. RATNA UNI PIONEER 7月16 雅 達 CONTINENT 7月16 日 MARINE FORTUNER 7月17 永 裕 ZIRCON 7月17. 港 恒 **GUANGERE** 7月17 招前周 馬士基多路MABRSK TAURO 7月17 局士基 世界之此 WORLD TIGER 7月18 海

THAI AMBER

BOONKRONGII

**UNI HANDSOME** 

BINTANG HARAPAN

HUANILANG

HING SON 7月22 珠 江 BEI DAI HE 7月8 招商局 MALAN 7月8 招商局 阿洛二二五MIN HAI 2 2 5 7月8 第 岡 TEQUILA SUNSHINE FAIR BRIDGE JIN HU QUAN 7月8 BEI FENG SHAN 7月8 雜 MILD TRAN 7月8 輝 騰 NEW HAILER 7月8 潮 運 LIAN JIANG 批頭厘 招商局 7月9 JIA FA 華 運 QUANZHOU 7月10 難 圖 SHOU SHAN 7月19 輝 騰 SKY HOVER 7月10 華 運 胸海一〇五MINHAI 105 7月11 華 閲 BEI FENG 上海大河 7月11 金 輪 GUBEIKOL 7月11 遠 運 JENJIANG 7月12 金 網 E CHENG 7月13 招商局 NEW HAI HUA 7月13 奉 運 MILD UNION 上海 7月13 # 騰 TAIYANGSHAN T月13 輝 騰 HUA JIA 油頭厦门 7月14 招商局 TRADE RELISH 7月15 遊 選 CHONGAN 7月15 華 運 WAN JI 7月16 SINOPIFF MILD TRAN 7月15 華 運 惠華 HUA WAH 7月15 華·夏 TIAN YUE 7月18 華 運 ORT. AMBASSADOR 7月8 申 夾 KING HWA 7月8 永 裕 KAI SHUN ケ月9 大 英 MIR2AM K.H.CHIVALRY 7月9 保 威 HAI WANG FOO HSING 2 7月10 永 裕 MING CHUN 海峽貨權 STRAIT CONTAINER 7月11 保 賊 **SARONKLOS II** 光大二號 KWANG TA2 建築一明 KIEN HWA 2 7月18 永 裕 RATU KONSORTIUM 7月12 昌 宏 YICHUN 7月13 大 荣 KUO HSTUNG 7月13 億 利 HSING HWA 日本·南朝鮮線

WAN QUAN HE REX STAR 7月8 東 愛 東方大使 QRT AMBASSADOR 珍珠机 PHARL REEFER FAIR BRIDGE BALTIMAR SATURN MOUNT HEALTHY 阿彼馬士基ALBERT MATRIX 7月9 周士基 NANHWA 7月10 東 宇 MING CHUN 7月10 大 荣 SAGAING 不月10 新 奥 SARONKLOS II 7月11 港 并 DONAM NO. 1 7月11、港、港 LUNA 型月11 美 TAI YUEN 3.7 **月**414 東京松 RAYA HAPPINESS

NATIONAL HONOR

船名等廣駁1000

,西北太平洋 颇斯馬士浩LARS MAERSK 西南太平洋纽约7月8 馬士燕 纖魚凱旋 ALLIGATOR TRIUMPH 西南太平洋組約7月8 大 自脊髓總統PRES. BUCHANAN 西北太平洋紐約7月8 總 統 海風明珠 NEP.PEARL 西南太平洋紐約7月8 港 曼哈頓翰 MANHATTAN BRIDGE 西南太平洋紅約7月9 川 SL, VOYAGER 西北太平洋纽約7月9 海 厚 阿拔馬士基ALBERT MAERSK 西北太平洋纽約7月9 馬土基 **HAKUSAN II** 7月10 日 林肯總統 PRES,LINCOLN 西北太平洋紐約7月10 總 阿美利加丸AMERICA MARU 西北太平洋 7月10 大 HANJIN POHANG 西北太平洋 '7月11 利 州 YAMATAKA MARU 7月12 山 YOUNG CHAU 西南太平洋 7月12 香 岛 ZIM HK 洛杉磯組約 7月12 新 身 ORT, FREEDOM 美國東加拿大 7月12 港 TOWER BRIDGE 西北太平洋 7月12 川 紐約勝利 NEW YORK SENATOR 美國 7月13 怡 EVER GRAND 7月13 利 亞士馬士基AXEL MAERSK 西南太平洋紐約7月14 馬士基 JIAN HE 美國東加拿大 7月14 招商周 格蘭總統 PRES,GRANT 西北太平洋紐約7月14 總 統 EVER GLORY 7月14 利 遵 YAMASAKI MARU 西北太平洋 7月14 山 下 SL.PATRIOT 愛國者 西北太平洋紐約7月14 海 陣 倫娜馬士基LAURA MAERSK 西南太平洋組約7月16 馬士基 MING SUN 将移饋組約 7月15 遊 海 纳赖地亞 LALANDIA 西北太平洋 7月15 太 古 岛室線定 ROYAL ACCORD 7月15 日 劉 ALLIGATOR PRIDE 西南太平洋紐約7月15 大 版 軒利赫臣橋HENRY HUDSON BRIDGE西南太平洋紐約 7月16 川崎 海洋快輪 OCEANIA EXPRESS 7月16 怡 和 SL.DEVELOPER 西北太平洋紐約7月16 海 新米州丸 SHIN BEI SHU MARU 西北太平洋 7月16 山 門單總統 PRES MONROE 西北太平洋紐約7月17 總 統 CALIFORNIA LUNA 西北太平洋 GREEN ISLAND 西南太平洋 BAY BRIDGE 西北太平洋 7月19 州 崎 ORT, FAITH NATIONAL PRIDE 洛杉磯三蕃市 7月20 準 』 PACIFIC EAGLE 7月20 國 外 BARBER TAMPA 西北太平洋紐約7月20 百保利 EVER GIFTED 東方探險家ORT,EXPLORER 西南太平洋紐約7月21 港 / SL.DEFENDER 西北太平洋紐約7月21 海 图 EH OAT 美國東加拿大 7月21 招商屋 PRES.HOOVER 西北太平洋紐約7月22 總 統 ZIM BUSAN 7月22 新 賽 中南美洲綠 MOUNT SABANA 渣犁漢城 NL,SEOUL 7月8 強 兼 TELLO 7月8 天 祥 AMER DEVI 7月9 日 🗉 LADY DONA EVER GRAND 7月13 利 油 德華光榮 DELAWARE GLORY 7月14 川 沙寶高 SABOGAL 7月17 天 样 福他德班 FROTADURBAN 7月18、豐利行 SPROS A LEMOS 7月18 渣 菊 BARBER TAMPA 7月20 百保利 奥菲士蘭 OSTFRIESLAND 7月20 矢 榉 EVER GIFTED 7月31 利 達 澳洲·新四關線 CHENGTU KAPITAN LYASHENKO新西南 渣準馬賽 NL.MARSEILLES 7月11 耿利亞央斯基IVAN KOTLYAREVSKIY海洲 7月11 黨 KIANG REEFER 江少尉 7月12 實 階 WINDWARD 7月13 川 曼熊附亞 ASIAN JADE 7月15 太 古

7月19 招商局

局德拉斯古哥

7月19 東 油

26/7

CHINA OCEAN SHIPPING COMPAY 天津遠洋運輸公司貨運代理 香港一新港·天津·全貨箱定期班編 录收北京整箱貨 船名/航次 收/裁貨期 糊白河 CHAOBAIHE Y.43 15-19/7 北戴河 BEIDAIHE V.44 31/7-4/8 香港→星加坡/檳城/馬尼拉/全貨箱定期班輸 船名/航次 收/截貨期 22/7 北戴河 BEIDAIHE V.43 16-20/7 湖白河 CHAOBAIRE V.42 26-30/7 上海遠洋運輸公司 貨運代理 香港→上海→大連→青島全貨箱定期班輪 船名/航次 收/散貨期 離港 海 LIN JIANG V.226 13-17/7 19/7 海 SHA HE 47E

MALAKAND

VELENJE

連 SHUN JIANG Y.215

A E. CHENG V.85

馬元輪 KAI YUAN XK8848

GAO CHENG

EVER LEVEL

出口排身線電話:5-8596263 5-8596265 厦門海運集裝箱聯合公司總代理 XIAMEN MARITIME CONTAINER UNITED CO 香港工厦門 全集装箱定期班輪 提供全集装箱及併箱服務 船名/航次 剛元輪 KAI YUAN XK8846 7-8/7

20-24/7

13-17/7

7-11/7

海豐船務。香港。有限公司 HYALINE SHIPPING (HK) CO LTD. 

7月22 利 恒閩貨運有限公司 EVERPOLE FORWARDING COMPANY LIMITED 

雅加達巴生新加坡。7月21

7月18 港

7.月18 擬盛行

7月20 招商局

电量 \$ b6b0 \$ EPFCL HX 到14株 \$ 5° 8° 53559 香港芯福州,貨箱/散貨班輪 收貨期 開航 注拳山"BEI FENG SHAN"(全貨箱)8824 80/6-6/7 净105 "MIN HAI 105" 海109 'MIN HAI 109" 漢 海120 "MIN HAI 120"

香港工厦門。貨箱/散貨班輪 教貨組 開航 度水運25 "XIA SHUI YUN 25" 表8 "YU ZHI 8". 简 净225 "MIN HAI 225" A VESSEL(全資程) 4/7-7/7 香港二泉州 散貨班輪

船名 秋貨期 開航 泉 州1 "QUAN ZHOU 1" 34224 "MIN HAI 224" 15/7 其他貨運服務

■ 承接至廣州,黄埔·江門·佛山,湛江,海口,油頭 · 張家港 · 上海 · 天津 · 大運 · 靑島之海運服務 。 ■承接至世界各地之海陸空貨運服務。

■並代辦中轉接貨、報關、保險、存倉、提貨、裝卸船 、拖箱、装拆箱等服務。

Eternal Way Ltd East Point Centre, 555 Hennessy-Road, Causeway Bay, H.K. 專用電報:76497 ET WAY HX 传真:5-727358; 電報排號: ETERNAL WAY HONG KONG = LANSHI (FOSHAN) 香港 特快班輪 船 名: 瀬石1號 至 瀬石8號 VESSEL: LANSHI 1-LANSHI 8 散貨:進步、三、五收貨 二、四、六開航

花圖口

HUA YUAN KOU

ZIM KAOHSIUNG

BUNGA MELOR

PING CHAU

ORT.KNIGHT

HONG KONG = HUANGPU/GUANGZHOU 港 演 埔/廣 州(貨箱)

VESSEL: GUANG BO 1000 建二、五開航 散量: 灣聚會碼有限公司 長沙灣發粹衛新九龍內地股600號 雨天免费倉期

The second second

要素省各地・管道指率服務・手續簡便・枚費合業・数迎量制

SUI KONG SHIPPING CO. LTD. 有水生通車四186月5月與香港商業中心1809至 **国文傳頁章5-590276** 本公司代理:廣州港務局附屬船舶

7月17 進 運

7月18 新 異

7月19 香 島

7月10 港 郵

7月18 選

香港工廣州散貨定期班航線 港口:新風港、洲頭咀 船期:每天一班

| \*1.承接港內大小船過水貨、適達廣州、黃埔、蛇口 ・瀾石、肇慶・九江、江門、容寄、石岐、小攢 ·珠海·海口·湛江·汕頭等省內口岸 2.承接大宗或包船危險品貨物返廣州港務局元村專 用倉庫碼頭起卸

3.承接貨箱業務提供廣州港口陸上拖運裝拆箱業務 廣州進出口貨物業務代理: 多用水管理等等。 882391 廣州米福修禁司 § 861354 河南洲埃里等運用) 449862 廣州西原作業與背便家電話等815081

JUIAN SHIPPING ENTERPRISES LTD

\*\*\* 5-437393 (首) 明 定期班輪川航香港二幅建

港口 船名 開航日期 閩海105 進一、十一、廿一 **編州** 閩海109 閩海120 造四、十四、廿四 進七、十七、廿七 北峯山(貨櫃)毎旬一航次

厦水運25 逢星期---厦門育志3號 進星期三 閩海225 達星期五 泉州 闌海224 泉州 1 號 進五、十五、廿五

造十、二十、三十 石(傳(東山、下茶) 遠農層初六、二十

自身學過用13月1日本於一個自己學·學

·主意自己与原理的主题。由此的"事"

中國安徽省遠洋運輸公司

代理:中富國際聯運有限公司(水運郵) 地 址:香港中環德輔進中龍紀大厦16字模電 話:5-8150833(10株)

香港二上海一東抗合南武等地整箱及散貨。 VSL CLOSING ETA KID 12/7 皖吉 13/7 15/7 8805 N 27/7 28/7 30/7 8807 N 12/8

FCL/LCL 校貨站: 大額東業貨盒

SINO EXPRESS LINE

定期散貨航線 預辦 4/7 頭 原水温 2() 我刚14/7 預開24/7 定期散貨航線

太政 6

定期數貨航線 選問はノケ 夏水温21 預期12/7 預期22/7 定用款貨就維每週一遊樂館 廣聚運動口、黄埔、珠海、

13/8

16/8

209 江門等地大來實際 預開22/7 數貨收貨站:九龍灣與貨區中富畫碼(近鄰江區頭)

週期 2/7

預開12/7

全貨權及全散裝服務直往中國港口 上海、青島、新港、大連、天 津、北京、珠海、蛇门、江門 、肇慶、湛江、黃埔、福州。

香港干諾道中111號永安中心2801室 **電側:83408 NKLEE HX 荷属:5-8151344** 電話:5-444126 12株



渚口(廣州) 小槐(中山) 石岐(中山) 容奇(順德) 九江(南海) - 瀟石(佛山) 里子(後豐) 汕尾(海豐) 太平(東莞) 莞城(東莞) 澳頭(惠陽) 平海(急東) 华火斛台山〉荣慶(高要) 陽江 鶴山(沙坪)

船期預官●背客技運●方便快捷●被貨事官●服務過度●官 地是沒香港上諸道西部土七處總信夫臣平 ·福格 6 407740 5-407817 15 407896 1

迅發貨箱服務黨公司

香港獎補貨櫃陽頭路71-75號 健康但勝中心12字樓1205室 **基格: 0-243492 0-243362 0-243496** 

**确文传真:0~4874882** 來往香 集業報際路運輸 中轉全國各地

並附有拖運大型吊車服務 設有散貨服務連星期三開往廣州 香港代理處 華 遠 公 司 香港灣仔港灣道26號華個大厦高座10字樓 電話 \* 5-8834781 6-8318134 5-8318111(160線) 解掛 r B 3 4 4 HY COMP HK 地梯: 61231 HY COP HK

國文傳真: 5--8932044 廣州代理與中國對外貿易運輸公司 東省分公司 廣州市沙面大街三十五號 MM: 801215 861665 電梯: 44464 CGTRS CN



十天直達刁拜

七月十二日落貨七月十二日開行 泉 M. S. " TOKYO BRIDGE "

七月廿五日落貨七月廿五日開行 綠 M. S. " NEW OASIS "

八月七日落貨 八月七日開行 M. S. "Y S PROSPERITY

標明日本郵船(香港)有限公司 海當中心一座卅一樓 電話:5-8645100

本號別無分社 ( 中國旅遊協會會員 ) 號碼:240058 **制仔**在上教道230號富嘉人厦 梅⑤730285⑤8917182 肝角爛軟道信利中心地叫B22字(3)320139(3)32013a 歷史悠久信學住,專辦甲級旅行團

深圳、北京(星期六)\$58( 八天前售機票即買即有<sup>深圳</sup> 省却換票麻煩十分方便<sup>深圳</sup> 包括深圳至惠陽機等交通及午餐 深圳 蘇州(星期二)\$460 周末 平日

大酒店訂房 \$ 270 除海濱旅遊中心各項活動外,增設全國獨一無二水上降落拿 聽濤小舍家庭式渡假屋

平日\$ 190至\$ 360 周末\$ 288至528 小梅沙海滩三人营幕\$90 售省港澳客運直通巴士車票隻小梅沙

江西(香港)旅遊

中環干諾進中64號二樓

5-437109

超值雙, 特約報名處 中國旅遊畫報旅遊部 直后大道中138號成享大廈17樓

廣東(香港)旅遊暨各門市部 彌敦道776至778號地下

平日\$358

兩個早餐 專人陪同乘

廣州旅遊巴士往肇慶 雙體船返港

出住一晚華僑大廈 兩人起每位\$228

©住兩晚華僑大厦 六人起每位 \$ 468

旅遊車遊覽七星岩蟠龍洞龍母廟

廣州旅遊巴士往肇慶 雙體船返港

(D)住兩晚華僑大厦 六人起每位\$398

加住華僑大厦雙人房每晚\$250

包三個正餐 兩個早餐 專人陪同乘 旅遊車遊覽七星岩蟠龍洞龍母廟

旅遊巴士往返廣州肇慶

旅遊巴士往返廣州肇慶

白天熱賓館	*国旅行社	157年回		華鶴飯店 上海大厦
東方賓館 } * - 連洋賓館	A 12d Mic 41 day		4 70 30 50 50	和平板店
20.00 元 元 10.00 浅花賞館	, 蛇口:南海潜店	油頭 : 離湖實館	飛觀飯店	, 賴柏飯店
	順僚: 仙泉浩店	華得大厦	. 水酸酸店	上海實館
聖鮮大厦	佛山:華橋大厦	海豐:華泰宴館	樂遊飯店	西安:人民大厦
新亞酒店	中山:中山湿泉	江門:東湖賓館	無錯:水秀飯店	唐城實館
南方大廈	個際潛店	台山:兼備大廈	提明 銀湖寅館	西安賓館
紅棉大酒店	京奉酒店	封開:杏花實體	<b>但川:成都被店</b>	朱雀版店
蔣泉別墅	實華潛店	惠州:惠州安館	杭州:華僑級店	協和大酒店
白雲賓館	石峻華儀大腰	灌江:黎圖版店	浙江賓館	<b>桂林:凱悅酒店</b> 。
華僑酒店	珠海:珠海波假料	廣州灣華德賓館	黃龍板店	<b>主 注 版店</b>
雲山大酒店	珠海安館	海口:泰華酒店	杭州飯店	漓江版店
新大地實館	珠海波假村大酒店	李倫大廈	望湖賓館	<b>樓湖飯店</b>
梅花戲林	情苑實館	三亞:新亞酒店	花港板店	桃園飯店
<b>课圳:</b> 深圳灣大酒店	· 準備実館	北京:革倭飯店	新橋飯店	##:柳州飯店·
季中國無酒店	澳門《京都潛店	北京級店	國際飯店	斯斯:世州飯店
<b>華儒大廈</b>	京華酒店	燕森板店	天津:數悅酒店	輔州:溫泉大厦
中族賓館	皇都潛店	建高板店	樂園賓館	閩江板店
東湖賓館 *	甄悅潛店 "	民族板店	穩州 1. 揚州賓館・	外質中心酒店
香蜜湖(東座)	番馬 - 香馬寅齡	西苑板店	商京:丁山黄餘	度門:悅華酒店
. 西腊湖	紹酬:松山賓館	重武門板店	南京飯店	華僑大厦
竹棚實館	<b>草度:</b> 松清賓館	朝陳佳驅飯店	玄武飯店	金寶酒店
小梅沙大酒店	星岩質館 1	前門飯店	黄山:桃源賓館	<b>兼州:華僑大厦</b>
1 ASTAN A	5 . 灣仔分社: 6-276263	、旺角分社:3-96424  _ 2		11 <b>12</b> 3 61 : 3-349333

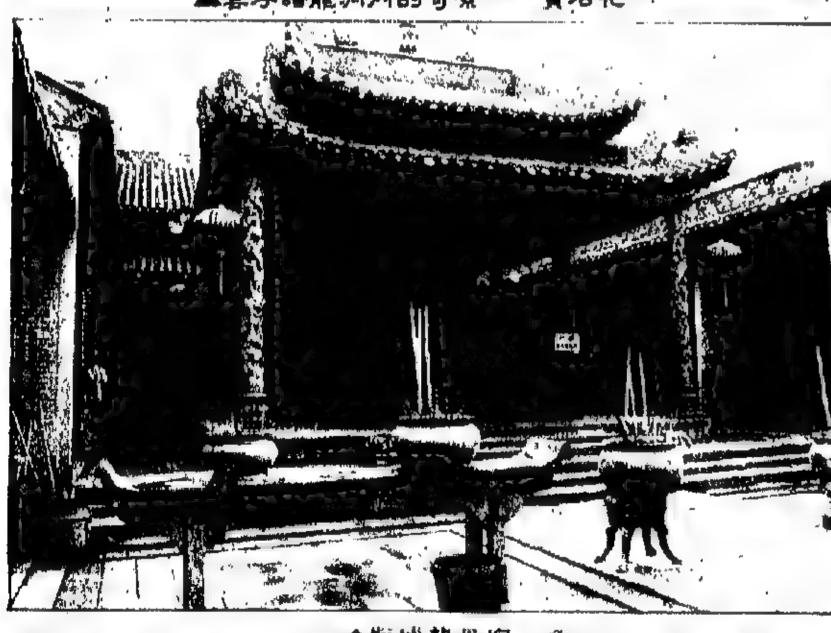








▲雲浮譜龍洞内的奇景——實石花









▲剛於去平底落成的榮農雜僑大厦 ▼ 總統套房的主人房



是吃草,人們也要湧來!」 可是,隨著內地的阴波,沿海地區湧現不少新的旋遊點,深圳

·珠海·中山·惠州·····。人們透擇多了。肇慶旅遊業受到衝擊。 面對這種情况,必然要改善旅遊設施,發掘更多新旅遊點,才能與鄰近如 雨後春筍般挪起的旅遊點競爭。肇慶市有關人士激識到這一點之後。近年致力 於改革過去旅遊業的「大鑊飯」作風,將接待能力最大的華僑大厦重建,並於 去年年底等成試業,為旅遊業提供一所具有現代化設備、舒適環境及優良服務 的旅遊賓館,填補了肇慶市旅遊業在這方面的真空。大大加强了競爭能力。此 外,自八四年起,團家投放大雞資金,將七星岩道個古老風景區大事翻新,加 强管理,使肇慶市的旅遊業重現光彩。

位於肇慶市郊的鼎湖山旅遊區。在改革及開放聲中也開始以一個新面目示 人。一九七九年,聯合國把它劃為自然保護區,並禁止人為的破壞,對旅客的 吸引力因而大增,並被喻為「緑色世界」,不少旅客就名而至,黃地重遊。

在改善古老旅遊點的同時,華慶市旅遊當局還致力開發旅遊點,把距離築 **是西北六十公里的新興温泉、六祖寺、博恩寺,有粤西小桂林之稱的雲浮蟠龍** 洞,香火鼎盛的悦城龍母廟,全國第二大的河台金礦,連成一條嶄新而具吸引 力的旅遊線,使古老的旅遊城市,烧發出新的姿彩。

七凰岩與鼎湖山,相信很多香港人均已遊覽過,因此筆者不打算在此花篇 幅,反而新建的革備大厦及正在開發的幾個新旅遊點,順為值得介紹。 举情大廈——楼高十層,矗立於星湖風景區側,地處市中心,車水馬龍,

七星岩牌坊就在斜對面。大厦内設備齊全,全部中央空調,有標準雙人房二百 四十多間,内殼彩色電視、雪櫃、電話、音響等現代化殼施」並有豪華森房所 川,及總統套房一間。提起總統套房,筆者不能不向各位推荐一下,房內陳脫 厳華,除了三間房屬標準設備外,主人房極盡豪華舒適,獨立的衛生間,設有 噴射按摩浴池,並有會議室,適合行政人員及商務人員入住。房租每日只是一 千三百三十八元港幣而已。

大厦的其他配施包括有大小中西餐廳。可容一千多人同時用餐。並有可供

三百人開會的會議室「商場、選變室、健身室、桑拿浴 室、麻雀房及桌球室等。要特别一提的,就是設於大厦 地下的宋城食街,是按北宋端州(肇慶古稱)的風貌而 "說計,供應多數宋代小食,侍應人員均穿着宋代服裝, 而且是廿四小時開放,旅客咸稱方便。

新興運搬---它與中山及從化溫泉不同,特别是硫 磺泉。經濟東省疾病防治所研究證明,對高血壓、皮膚 病及神經系統病及特別療效。目前,華麗市中旅社準備 與澳門中族社合作。在此與建一座實館。預料明年可以 接待遊客。

横浮翔整调---内分三層,遊程四百八十二米,上 有调天洞,下有地下洞,中層有大廈,又有畏腐。迂迴 曲折。洞内最引入者,是中國境內絶無值有的實質花。 它的生長速度是每年一厘米,從石頭內折生出來。溫量 旗白,不按真力为向生是。據稱,這種實景世上共有三 路·另南政在士耳其及美丽·洞内另一奇觀就是玉屬极。 。在射燈照射下,幾可圖真。

性城麓海南——這是一座港澳門跑及海外華鐵熱粉 的劇學。每年展題五月初一至初十一海内外的聲信從四 为八面调至,最熟腐時,東前常有十多萬人,可謂人權 **那海,进入阶足此地,多會順上帶柏,以來心安選得。** 

因此人們「北市煤金、南有河台」、海金额内的铜像角 養國家批准開採金融。用他們的數學與智慧·激步實 特是表。家家於原不僅重起式、以應的样別。而且配像 電影化。私人擁有代本及有單級代步。在國內機關少別。 因此常知太面打算把這個小線關為建業點之一。因此 的學學就是沒除未做的「指針學用用內國資物是為「



一般遊客到馬爾代夫度假 ●並不選擇入住首都馬里島上 的酒店。他們會選擇自己喜歡 的度假島 (RESORT ISLA ND)作長時間的休息和享受

• 他們前往馬里島,亦只是辦

理機票或看看當地居民生活的情况而已 遊覽完畢後便返回所住的岛上。其實,每 個小島都有她們獨特的建築風格和特色。 設備齊全,有如一個小王國呢!

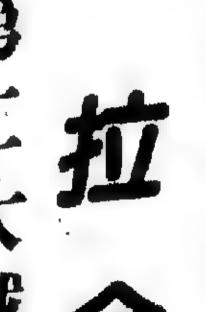
我在岛上住上了第二天,也乘船四週 遊覽。先到首都馬里看看。馬里島長一公 里半,竟约一公里,居民只有减多人。皇 官和政府機關等等都是兩層式平房非常整 潔。 ■ 屋外花圃亦長滿了各種果樹。有香 旗、椰子、芒果和麵包樹等,迎風傳來陣 牌幽香·街道並没有隆隆的車聲。島上車 辆極少。居民主要靠步行或自行車代步。 一切都似乎歸於模索和寧靜的氣氛裏。我 在勒上偶然也發現一些當地婦女在洗衣服 ,她們那種傳統漫水瀾衣。向沙上拍打。

**然後再放在草地上晾的洗衣方法。其原始模了。岛** 教。因此時上還建有一所回教教堂。金頂金壁輝煌 大代表。

馬爾代失為一九六五年正式獨立後,在一九七 連串的政治和維辦改革。目前漸發展成為重要的漁 實代夫人。一半以上都是以抽魚為生。他們住在以 着。再以維及或柳葉所遊成盟頂的房子與。他們生 机出海,與海洋統下不解之緣。

我在最上走了一直。亦不過是個小時而日、同





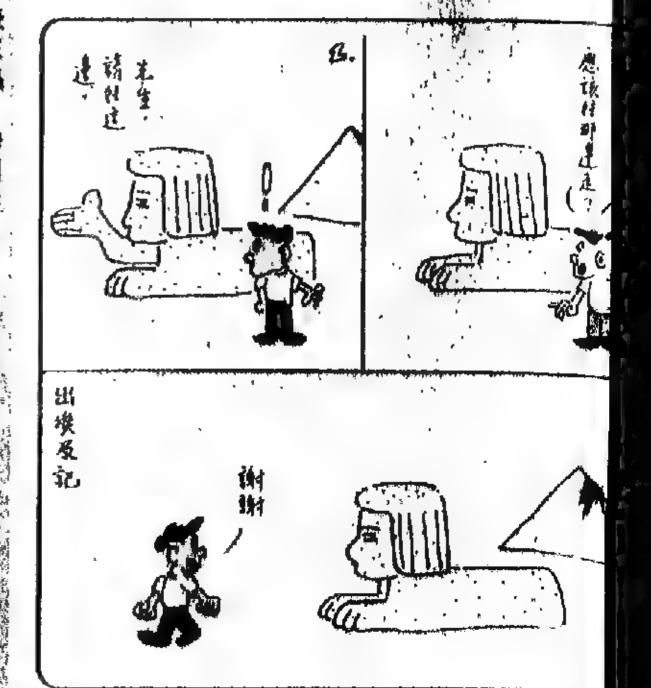


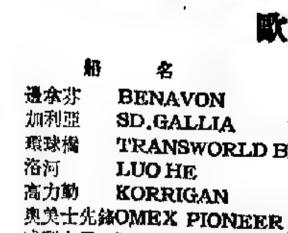
大城市拉合河 LA HORE 人口约二 百多萬,是連接印 度的主要通道,也關係 是全國陸地交通的 中,为因為人口杂 多而複雜,或為全 國的單案黑點。旅

客到此時,要處處小心多 拉合個街道寬闊而整治 建築掺集其中。

建於公元一六七三年的 國最大的伊斯蘭滑真寺,全 堡,是十一世紀的宫殿城堡 SH MAHAL ,供遊客家 **物館,展出有古代佛教的**開 筆者剛巧在八月十五日

活動,喜歡與衆同樂,所即 常可看到有些外籍遊客被通 市内巡查。而我們做然為 中國遊客很友書和好富了 經常給他們關得有寸步維持 並沒有做低我們旅遊拉台





VILLE DE SATU ARC AROLOS BREST 概孟達沙 NORASIA AL MUI 海島銀石 NEP.DIAMOND AKRONA CONCORD BINGO 金尼夫斯基KAP.KANEVSKIY OSAKA BAY VEGA . EVER LYRIC 海皇水晶 NEP.CRYSTAL EVER GOING NL, DELOFT 希爾威他 SD.HELVETIA

FEN HE ILNI ZIM GUAM VILLE DE MARS 安達馬士基ANDERS MAERSE NORASIA SHARJA BRAVE EAGLE 阿拉斯加丸ALASKA MARU KASUGA MARU MING COMFORT GERMAN SENATO EVER LEVEL KAP, GAVRILOV CHINA CONTAINE MOHIN SD, EDQ ZIM MELBOURNE LARGS BAY

FAHRLAND 即•巴• UNI SHINE BENAVON 白春蘭總統PRES. BUCHANAN 8.D.GALLIA

Brest SAGAING ARC AEOLOS GRETKE OLDENDO 林肯编统,PRES.LINCOLN TAJ YUEN TOKYO BRIDGE MARIBOR LANKA ATHULA EVER LYRIC 格勒總統 PRES.GRANT 柯亞美行 AL AHMADIAH 希爾威他 SD HELVETIA 大韓恰美利HUGHEVERETT 盛利馬士基CECILIE MAERSK 英卡烈治 ENCOURAGEMENT ALMA 門羅總統 PRES.MONROE

GAO CHENG

MING COMFORT

MALAKAND

VELENJE

EVER LEVEL

船名/航次 | 拠台河 CHAOBAIHE V.43 北戴河 BEIDAIHE V.44 香港→星加坡/檳城/熊 船名/航次 北東河 BEIDAIRE Y\_43

湖白河 CHAOBAIHE V.42 上海遠洋運輸 香港→上海→大連→青 船名/航次 海 LIN JIANG V.226

海 SHA HE 47E 連 SHUN JIANG V.215 ₿ E. CHENG V.85

出口部專線電話:5-8596 厦門海運集裝箱 XIAMEN MARITIME CONT 香港之厦門 全集装箱定期班輪 船名/航次 開元輪 KAI YUAN XK8846

明元翰 KAI YUAN XK8848 全有及外的社会地域"个民的大學東葉於 遺話:0.49 海豐船務(香港 HYALINE SHIPPING 为 那些相面的 1 2 — (1 9 · ) 15 596332 1 TELEX, 66365 H

定期班輪川航香港 港口 船名 開航日

逢四 逢七

造星》 造星》 造星》

圖海105 福州閩海109 汉北峯山(貨櫃)毎旬~

厦水運25 厦門 育志 3 號 國海225

泉州 閩海224 泉州 1 號

造五、 造十、

港人對於基本法的 股應並不熱烈。 股應並不熱烈。 大對香港人的性格 完對香港人的性格

這也就是一般香港人的思想狀况。 港仔,也没有義務一定要留在本港, 港仔,也没有義務一定要留在本港, 港仔,也没有義務一定要留在本港, 於居住的話,就算是土生土長的香 段,他們也給自己選擇了香港為居

行舉京

公開賽

**经过程的** 

**香格。** 一香港今次雖派出部分 香格。

賽拔選區洲亞目項演表運奧

甲乙丙

開算爭力戰夠证

九龍旺角太平道·1--1A 號地下

話;3-7129111-5

各單位自備此文及外滙 ★深圳聯絡電話:238607★ 全新豐田左林麵包車、吉普車、農夫車0.5至1.75噸,豪華轎車 日產、五十鈴豪華麵包車、農夫車、翻新豐田麵包車農夫車、及各款特種車輛

全自動洗衣機



每天每個位可排大學四個 細字三十六個《收費12元

車、12座麵包車·日產公爵型豪華橋 圖文傳真:車、豪華8座麵包車 7700950 電話: 3-852761

雙桶洗衣機 愛情號洗衣機

中日合作零島一夏曾全自動單缸(型號XQB 30 2 )、半自動雙紅(XPB33 15)用大 波輪容量特人3 3公斤對衣物不纏繞,應損輕, 三段水湖節,噪音低,節水體。保用3年,質 高價廉,請到榮華貿易公司發觀。 電話:0 6980060 0 6061830 (夜間) 地址:沙田火炭黃竹洋街1~3號裕昌中心一樓 K座



地址:九龍旺角上海街588號萬成大厦 9 宇樓

圖文傳真: 3-970420 電傳: 32807 LWLTD HX

重話: 3-953783 3 965087 3 969370

電腦各類I.C. 41256 821<del>6</del> 8228 2716 2732 41464 80287 8039 8031 8278 8253 80286 80386 8259 8284 8288 27512 5-489689

①脚地根 72吋×0.7mm×30碼 ②塑料 (ABS、PP、PE、GPPS) 市 備 現 正大科技有限公司 先沙咀東部麼地道62 正大科技有限公司 號永安廣場601室 德倡汽車公司

\*三菱七座豪華型吉普車,3-5觸貨車 \*豐田8座豪華、12座麵包車,雙排座農天車

\*日本翻新豪華旅遊大已上(日野五十鈴) 地址:九龍城廷文禮士道14號地下《電話:3 387119 3 386082 闡文傳真:3 381515

PT1000 6116 6Z64 62250

電腦各類I.C. 8088 8087 .4164 27256 27128

電話・37390760 (8線) **停** 電停・31497 CSECO HX 得九 1 ③7241342

專體日本汽車轉门中國業務 常備音類在歐現資至港最平

\*皇冠超級豪華轎車,已產8座豪華雕包車

在官。退休金專款要與公司資產分關,要求在官。退休金專款要與公司資產分關,要點是在官。退休金專款要與公司資產分關,要點是在官。退休金專款要與公司資產分關,要點是,所有退休金計劃必須向港府金融料的一個新部門註册,備案外要求確主須向僱員提供該計劃的監管制度,向市民諮詢。

狠毒父親苦命兒吳

運動影響運

巴土鮨

巴士切線傳站常阻碍兩線車區位置不當場門局地區可能與

三期星

人之所以分擔其中部分,起因皆為人士提醒港人,駐港英軍軍費,人士提醒港人,駐港英軍軍費,成財政司近期的英所達致之協議成財政司近期的英所達致之協議成財政司近期的英所達致之協議與政司近期的英原建設,香港人應該

質,本來是英國自己全部外灣英人言人殊,更有資深,本來是英國自己全部份議,即負擔總額之七成份議,即負擔總額之七成份議,即負擔總額之七成份。

洋紫

**贝須能夠提供一個可以達到安** 

軍費仍

合則

学籍走業

有些人認為香港人生活在這塊 一個作出結論。 一個作出結論。 一個作出結論。 一個作出結論。 一個作出結論。

民,他們也給自己選擇了香港為居民,他們也給自己選擇了香港為居地。但如果當他們認為香港不再適地。但如果當他們認為香港不再適地。但如果當他們認為香港不再適地就是一般香港人的思想狀況。所以,一直以來,除了一些有能說是一般香港人的思想狀況。所以,一直以來,除了一些有能說是一般香港人的思想狀況。

明合則來,不合則去, 明合則來,不合則去, 相當費力的事。 是一對基本法發表意見 一般所能夠提出保證給表 一般所是矣。 一般所是矣。 一於願足矣。 一於願足矣。 一於願足矣。 一於願足矣。 一於願足矣。

訊網路服務」的電子系統處理,令所與運會期間的郵遞及消息發佈將由一連會以彩色圖表表達。 消息,資料將以三種文字順示,包透過「廣泛資訊網路服務」前所有工價室外場地裝置天氣觀察設備,一個室外場地裝置天氣觀察設備,一一個室外場地裝置天氣觀察設備,一個室外場地裝置天氣觀察的實施。

下來呢? 下來呢? 下來呢? 下來呢? 下來呢? 下來呢? 下。 一些中學包括學店 一些中學包括學店 一些中學包括學店 一些中學包括學店 一些中學包括學店 一些中學包括學店 一些中學包括學店 一些中學包括學店

時間、不守 非常頭痛・ 的校長・認 が表示が 便不大清机,澳洲 校規,而沒在該校門有一家報

,實際情况或者結果可能並,實際情况或者結果可能並治行動」。不過,倘若仔細的方式,很多人並稱之為「的方式,很多人並稱之為「的許詢組織的過程中,不少的諮詢組織的過程中,不少的諮詢組織的過程中,不少

很多社會福利,打工仔囊是要積,即你無可監管。看來,這個社外所不能監管,看來,這個社不干預精神是一致的。况且政府不干預精神是一致的。况且政府不干預精神是一致的。况且政府不干預精神是一致的。况且政府不干預精神是一致的。况且政府不用預精神是一致的。况且政府不用預精神是一致的。况且政府不用預精神是一致的。况且政府不明,然不能監管,据取行動,如吊銷註册等的,以是負責註册、或者發現、 残酷

驅逐出境」。
 因此有一個十五歲的女學生被澳洲政府

糠单行條兩塞阻住任,站停隸切士巴:上 士也落上條单過穿要常總客來:下

版出合聯機願志個七

《**升**】特料資學升》 務服導輔供提生業畢五中爲並

何書 點等父何保飲

偏高

隊航前心信入加 覷小莫揮發能潛

港香在化文及普 講慢慢目題個七

行舉方

下、北京體院隊的游泳運動員 京、金甫、沈堅强、謝軍、 京、金甫、沈堅强、謝軍、 京、金甫、沈堅强、謝軍、 夏福杰、鐵紅、問明、楊文 夏福杰、鐵紅、問明、楊文 夏福杰、鐵紅、問明、楊文 夏福杰、鐵紅、問明、楊文 原於、王大力等三十多名國 鄭建、王大力等三十多名國 鄭建、王大力等三十多名國 鄭建、王大力等三十多名國 鄭建、王大力等三十多名國

地址: 化脆旺角上海街588號

辯機械有限

五戰將揮筆簽約

**荃灣昨晚宴請球員** 

期

# 日友學張與傳



血第三集 1,262,962(17院)

348,594(19院)

294,512(20院) 283,263 (22時) 7 189,971 (19院) 120,788(6院) 65,259 (4院) 2 62,475 (1院) 8 55.199(6院) 30,234(5院)% 五日止果房總收入

11,730,484(12天) 11,518,804(27天) 血第三集 8,681,184 (5天) 6 8,582,836(13天) } 6,620,913(7天) 3,160,931(4天) 2,703,048(11天) 1,846,227 (27天) 7 1,801,881(20天) 699,720(0天)

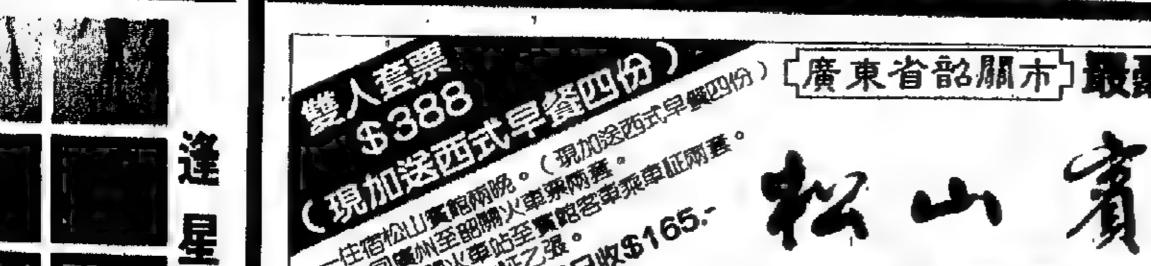
夜點加七篇 場午四場院

盧不麗兒

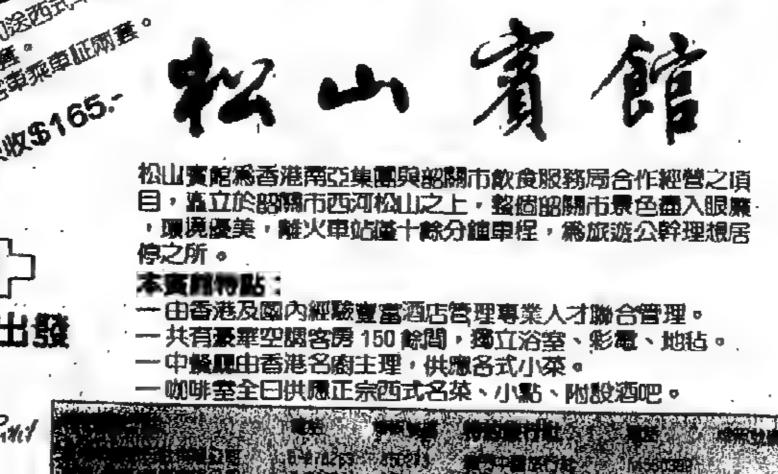
行號立洲

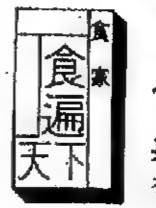


**場五天** 4 潮大 泰斯張曾吳昌慶樂丁鍾 祥則學志耀族文 祖筵 林仕友**净**漢菱沙童賢紅



實館地址 CHANG CHAIN CHANG 部關市西河松山路 電話: 6260- 電掛: 6008

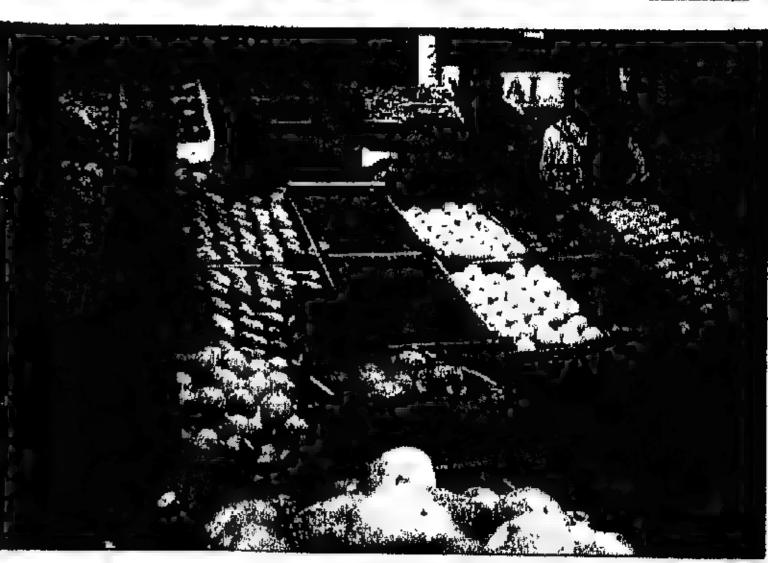




欧洲威 產各類水果

三期星

如要在 歐洲購買到新鮮水果。 可到大超級市場或到市 場內的水果店遊購,通 <del>黎每一</del>季都有某些水果 特别威產。遊客可能吃 到一些便宜好味的水果



▲歐洲的水果店



為首都的局風島面積有多大1島上除了所有重要政府機關所在外。 随處還可發現各式各樣的工藝品店,曾買各式貝殼、魚類標本、貝 黎維和色彩鲜色的工值。· 高爾代夫的郭莱亦十分源亮,高受集整的 **並客**。也不妨護難多幾款以作智念。

P 经過推行一 中放避區·馬 进果馬里身後。我便返回VILLINGILI 度假島。等待明天海 引或都木造成 上華實其他島嶼。上在道裏附帶一提,因為馬爾代夫居民俗孝回数。 人民生活十分保守。遊客只可在其它度假島上隨便擊衣。但一到馬爾 里島,便要衣着整齊,不可太暴露。有失禮戲



▲馬里島上的回教寺



向左遷是向右? 我把邓本慢下來, 終於停在叉路路口 的小酒館門前。時 間已接近中午,肚

子有點餓,而小酒 館傳來芝士焗椰菜花的香味: 自然的召唤。我推門進去。 裏面因窗戶不多而有點會 暗,我揀了一個角落的位置, 坐定了才看清楚周围的環境。

不過是典型的法國村鎮小酒館 格局。是午板時間。大部分的 桌子都有客人,只見紅酒摇來 幌去,不用喝也令人感到微醉 • 那些穿正服的漢子, 定是附 近鐵路維修工程的工人。口裏 叼着黄色栗米紙捲的煙,彼起 此落的話語和笑聲像他們噴出

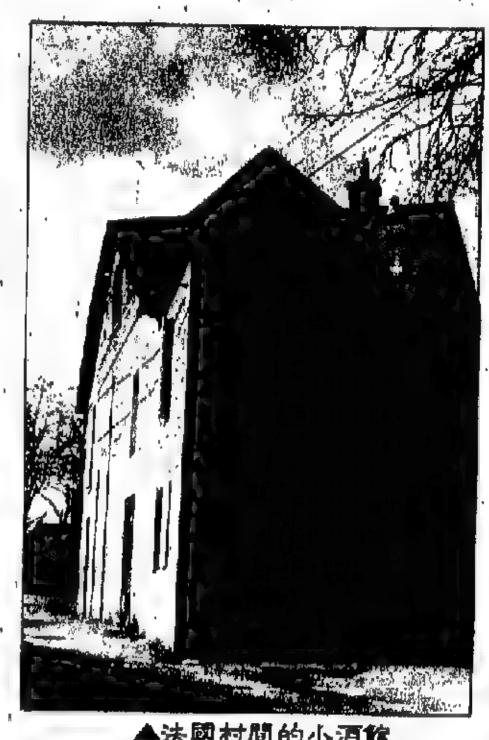
來的煙。網成一團,又在空氣裏消失。那個 粗壯的村婦在抬與抬的空間靈巧地轉着,像 一個忙得團國林的母親,照顧等吃的孩子, 期間心心的 \*

坐下來脚才開始感到異,踏了個多小時 , 離開波提爾 (Poltiers) 該有二十多公里 吧!在起伏的村道上也踏了大半個小時,胡 亂.地宴播着·漫舞目的,只知道彼提爾附近 都是法國中部的田國鄉鄉,在薩朗道住了差 不多兩年小城前,總該到它的周圍巡禮一番 · 於是早上起來借了部單車出發。

農村風光,也没有什麼懶人的,只是那 份恬静。使人在糾纏交疊的村路上找出另一 份秩序。近兩年是怎樣過的呢?在到達和離

鹽,時刻都要面對抉擇,在於附之後,在回 抵象郭之彦。

而現在我窩落在這分叉路口的小酒館的 大木椅上,稍為舒緩脚的疲累,老闆娘把芝 士焗椰菜花遞上,連同她的笑意,食物很快 就給人一份安穩。我還叫了酒,臨行前我奉 杯,輕聲說再見,再上路丁,雖然不會知道。 **通择了的路帶我到那裏。** 



▲法國村間的小酒館



雖然全市都是較新型的建築物,但仍然保留一些當

被复希清真寺(BADSHAHI MOSQUE)是全 可容納十萬人同時間作禮拜,在清真寺旁的拉合爾 現仍保留有謁見之廳DIWAN-AM、鐘廳 SHEE 。而拉合爾博物館更是全國最大。收藏最豐富的博 和古絲路遺跡等等。

基斯坦獨立四十周年紀念日在拉合爾,他們的慶祝 花車巡行時,時

一塊在花車上作 他們對來自 時周團旅遊時, 感,雖然如此。 與趣!

道通数

民都信仰回

是岛上的一

决就推准降價 共業內除從客 ▲澳洲航空公司由七月一日 起,幾准在國內接載樂任何數標 無漢之簡旗,並可以低於內障機 們成的價線出售機果。各四「探

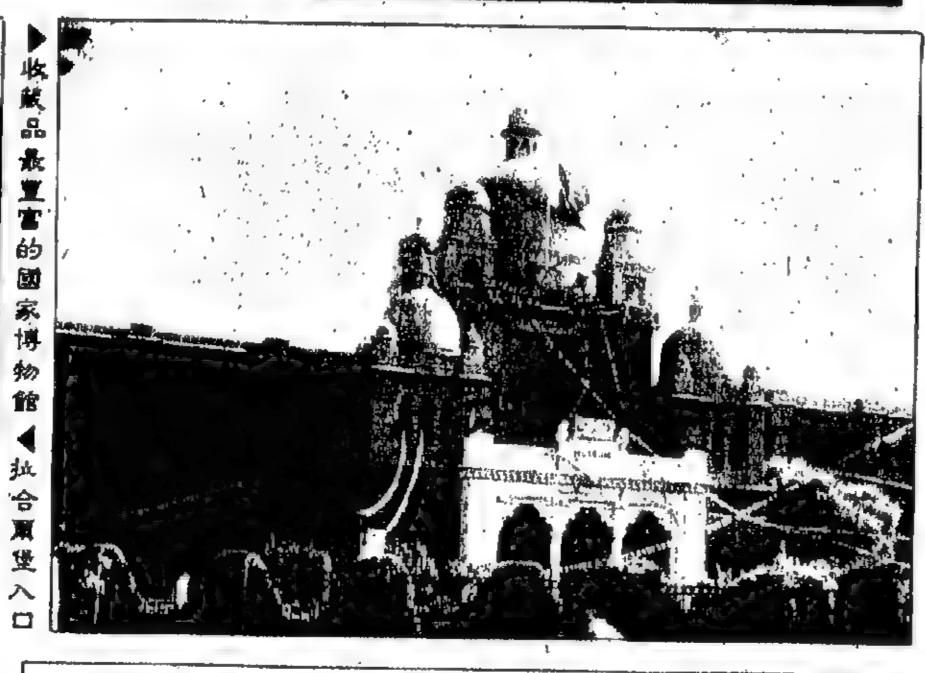
**遊澳洲票價」**。 漢航以往只限接載其關際航 線的鄰客到圖內旅行。該等機專 並無特別限制,任何人士只帶出 示回程機果及在抵澳前或抵漢後 三十日內除資機票,就可事有資

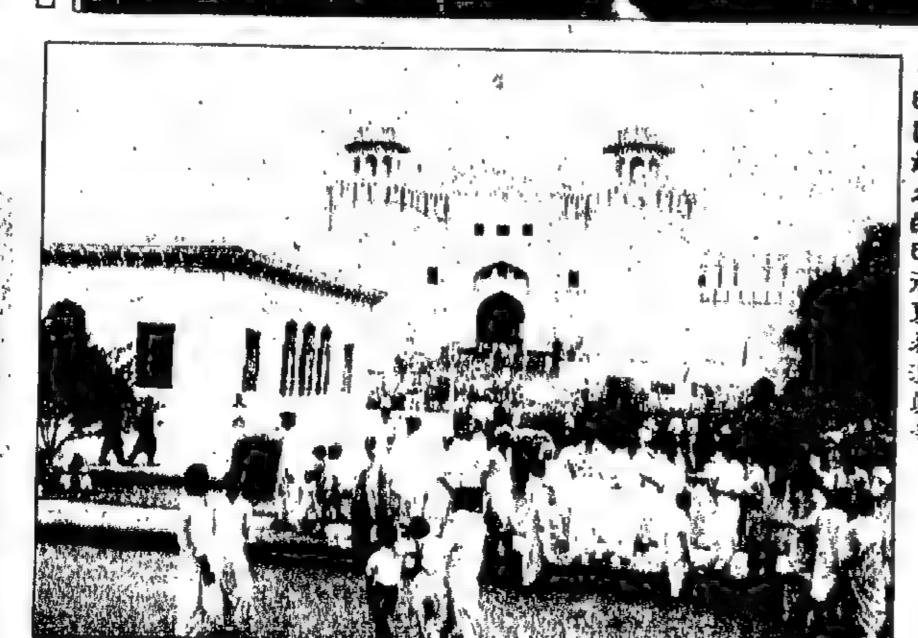
其農敗土耳其河店開幕 ▲発展版(Antalya)面房 鄰轄於富有古關文化、歷史古跡 的土耳其常用的一個衬在旁,若 由伊斯坦量到此。只需不足一個

小時的飛機推程。 《Aprintya》類店佔地會問 市職大海:海岸的有一個佔地 二千多平方米的青果花园。沿岸 **国有一個七百多米長** 的全黄海港,環境優

数值

段體資金,作單新觀





因為航空公司開整各種原價,相應地各地的旅行團亦與數收置了。增 幅由百分之十到二十不等,同時,核項收費並不包括暑假、聖難、新舊原 年等節目的附加責在內。需要附加多少2亦要国時才可知道。但經營者還 是在闽官商。所有費用仍由消費者負擔;

今年的澳洲線像最熟門的。與歐洲線同樣增極最多。反面美加線的增 相就普普通通,最主要依澳洲阴境刚刚二百周年,同時在布里斯本舉對八 八年世界博覽會,預計世界各地前往觀光遊覽的放客相當多。 而本港亦有放行社特別增散緩徹旅行闡以強導需要。但當地的 酒店設備及交達機位等問題,亦因供求的關係。價格相應上升 · 經費者又能否容易解決呢?實在係一個相當頭瘤的問題。 其實施行關的交流、酒店、膳食等有關費用,每年亦有不

多不少的複雜。最主要像受達實際服的影響,些數的增加就無 多大問題。但此次緊著的增幅。相信就有不大不小的影響了。



鼎力支持。團友只需付出特惠價錢。即可獲得超值享受

北京香格里拉六天 s3,990 **上直航團** 建亚别五、八、自出發 征獨家住宿香格里拉五晚連早餐・発費加送

北京七天航空團天天山报 北京、承徳、天津 **\$3,390** 八天直航團《星明二四章 ●加遊避暑山莊、□ → 、小布達拉宮、大浦磯寺

北京、蒙古九天航空團 \$3,290 逢星期五、六、日、一出發 備註:豪華團住宿崑崙、西苑、新燕翔、龍泉 或周級實館 航空團住宿田園莊、六亭、未名山莊

或同級實館

江南香格里拉七天 \$2,990

北京七天豪華航空團 \$2,690

\* 住宿了山飯店、無錫水秀賓館、蘇州站蘇飯店

桂林、陽朔五天豪華\$1,790 直航團天天出發 \* 住宿新丹柱、凱伐、Holiday Inn假日

樂始顯陵、華凊池、半坡独人遺址等 \*特別安排於廣唐代歌舞,雜技等轉彩 文娛節目

\*特別安排欣賞撒尼族歌舞賽濱

昆明、石林五天

海南島五天 連航團 ・・ヨト五出後

福建、厦門、 武夷山八天直航團 連羅朗也十八出發

**MorningStar** 

● 董灣地鐵線站南豐中心1701號 ● 九龍彈軟道636號銀行中心1704-5葉(旺角地鐵站) ● 鶴鐵灣寶羅新街煙騰中心2107-8號(松板屋百貨公司福 ● 黃鴻鄉意湯太古城中心第二期商場地下061室 ◆葡埔網源道68號製塘廣填一排136及141室

中損寒制熱練電路: 3-7230333(6練),5 24306B(4練) 星期日及公家權期顯常辦公:尖沙眼砲行、中環分行至下午四時來。 既角分行至下午五時正·網鑼灣分行至十午五時半·荃灣分行東下華 水 太古城分行至下午七時正,賴塘分行至下午五時正

歡迎透過「簡易旅遊分期計劃」或EPS場開事付款 ●九精尖沙根是光行1529~1532亩(由農業進口人) ●香港北南大道中64號這卡佛大廈1701~3重

0-4165473/6 3-320985 5 8854481 (688) 3-412001

5-218161

為首都的局風島面積 隨處運可發現各式各 穀鎮和色彩鮮艷的了 設备,也不妨護備多 进界局里最後,

里局。使要衣着整挥

雖然全市都是較新型的建築物,但仍然

德夏希清爽寺(BADSHAHI MOSQ

可容納十萬人同時間作禮拜,在清真是

現仍保留有認見之應DIWAN-AM、

• 面拉金爾博物館更是全國最大,收費

基斯坦獨立四十周年紀念日在拉合爾

决就被准降價

挟戴内除堤

**▲澳洲航空公**章

起,機准在關內接

報模之簡潔。並可以

帮成的價輸出售機具

游澳洲票價」。

無航以往只限社 線的樂客倒調內旅行 並無特別限制,任何 亦回程機果及在抵制 三十日內購買機果

其原放土耳其

▲美麗歌(Ank 與釋於實育古願文什 的土耳其簡單的一個

由伊斯坦德则此,不由伊斯坦德则此,人名比是沙里,是一种人名比是沙里,是一种人物,是这种人类。但是一种人类是一种人类是一种人类是一种人类是一种人类是一种人类是一种人类。

投傳資金·新聞新聞

\* 打造 •

和古絲路遺跡等等。

花車巡行時,時

一塊在花車上作

他們對來自

**腾周凰旅进時**,

感,雖然如此。

逍遙遊

斯,「體運」有權要求辦,假如「體運」與「與運」,假如「體運傳訊」加入了「體運傳訊」加入了「體運傳訊」加入了「體運傳訊」與運」與「無」,假如「電視」與「無」,假如「電視」與「無 情生久日友學張與傳 澳州車禍昏迷牛月縣,「體運」有權要求,邱德根有何職,但如「亞祖」版一等。數而受到機與監權,換句話運」,該合又一種與監權,換句話運」,該合又一 亞視 霞女對聲音有反應 醫生感到現狀滿意 雲美期 情妹兄是説能只台登加美赴人二 秋多言却感有比 以为者未能達到合约 上規定,如果「體運」 上規定,如果「體運」 上規定,如果「體運」 一个。數面受數之餘 一一个。數面受數之餘 一一个。如果一體運 北歌調轉來唱,張學·會原裝好好保留。 會原裝好好保留。 她表示兩人互相 她與首次收到銀 問免者歲十三足不侶伴求要稱虧 駁骨後已能行 下上人。 他樣子明顯不悦 不方便在此階段说任 不方便在此階段说任 下石二,遇上到了的做法有點。 女清醒遗要常她自河醒,但已進展得滿意。醫生說她睡說,澳洲醫生對酸 記者問他,兩台,計學賠償多少損失兇一元又係賠,配給附續「奧運」 白旁 阿聚酮》出四数 門片不應受過機 作事上令他感觉有些 件事上令他感觉有些 件事上令他感觉有些 所代表傾談,總之務 一體運一方面的勞勵 一體運一方面的勞勵 石天指出,因為中國近年開放改革,引起國際間的關注,而港產片雖不能代表中國市場所有一些了解。現時韓國市場在當地上映,固時他會率領一班演員如周鴻衛力很大,可能為成小型日本市場,新藝坡會同行,做市場調查工作。
此外,對於黄白鳴與許冠文合作拍片一些了解。現時韓國市場在當地上映,固時他會率領一班演員如周鴻在當地上映,固時他會率領一班演員如周鴻市場。一個影片是最直鳴與許冠文合作拍片一時,到底是好事。他認為未合作過而能一定有什么一個影響的往當地進行宣傳。另外發行部人員亦對原是好事。 但希望她能夠考慮消他明白青霞的心意, 石天指港產影片 張艾嘉盼拍好戲 **海外市場開**水增 年龄不是秘密,惟她不用说外润是心中本月计一日是她的生日,問及芳龄,她 若濫拍印 這樣,曾見過家輝的太太在一個惡劣的外景 別時發嫂會在旁陪伴左右—至於梁家輝亦是 別時發嫂會在旁陪伴左右—至於梁家輝亦是 戲時發嫂會在旁陪伴左右—至於梁家輝亦是 戲時發嫂會在旁陪伴左右—至於梁家輝亦是 別時發嫂會在旁陪伴左右—至於梁家輝亦優 別時以為發嫂幸福,因為獨佔了衆人偶像 是一個是梁家輝,他們同樣娶了賢妻。 「現境下陪足家鄉十二小時。 受歡迎外國女星。她她被膨迷投票當選最幽观》在南韓上映, 王魁賢南林獲恩 受歡迎外國女星 李美 發仔梁家輝有賢素子獎鳳豢慕兩男人 所子之 所子之 一在劇中她是與吳元俊演一 亞視在上海拍劇 人在港散謠言 雪梨未親熱已 黄景珍深圳試 劉雪華將演李 李婉華無白馬 掛洽演出成龍影 五、明珠台晚十二次 ★★★ 《議事 有否接獲這項消 記者與森姆取得 啼清紅 ①第一滴血第三集 1,262,962 (17院)? ②南北湖打 348,594 (19時) ③金坡大酒店 294,512(20院) ④猴鷹計劃 283,253 (22院) ⑥辭歷先鋒 189,871(19院) **①**太陽帝國 120,788(日院)7 7天妖 65,259(4院) ®月滿抱佳人 62,475(1院) @咸漏成人童語 55,199(8院) 運好 利順 '30,234(5院) 后皇 福砂湖省 0-208708 3-432659 至七月五日止果房總收入 **2** (1) . 口獵鷹計劃 11,730,484(12天) 明今後最 天兩後最 早請場五天今 天兩後最 ②旺角卡門 11,510,804(27天) 卽 具思密温媒 合方延勤 ⑤第一滴血第三集 9,681,184 (5天) 紅菱 華德 演姫・受 計獵 **④ 群縣先鋒** 8.582,636(13天) 切將 @南北媽打 8,620,912(7天) @金裝大酒店 3,160,931(4天) 疆劃計應獵 介優 午 四 今兩 獻盛天後 網先場夜場點天院 映大天後 主 圖 | 劉 開 ①太腦帝國 2,703,048(11天) 宜不置兒 献盛後四今 图種女 1,846,227(27天) 陽太星星亮月 映大天點明 兒雪:場早芳葵 映獻天後場點四先優今院兩 @月滿抱佳人 1,801,881(20天) 陽太景亮月 王肯勒紅 699,720(6天) 放省運好 **公不月粉递** 鳳彩 5-632959 3-617109 4-675649 總巴花河沙 | 園大口角牛 站:上園畔田 | 伽花淘道頭 映獻天今 夜加麗後最天子 夜加民 **後最天今** 地四天今 場五日即 9 8 3 12 随星周、賢修李 出公萬 場五後最天今 主 馳星周。實修李 出公萬 夜點加七時 店人裝 媽南北 型打北 場午四場院 選署日星 陽 御沈嵐服服 碧殿 曼學 嘆齊齊賽淫 - 映天明 戰南港縣發一 爭北极香生場 1最暇網 不兒。惡點。對聯馬用。採火 宜產。人獄。抗手縮繩。長爆 傑匹芬史演大 作堡史提·溥 不兒。題號。對聯馬瓜、探火 宜奮。人獄。抗手驅縄、長澤 戀之脚短長天明 雲觀腳上友 佳給熠 **録食偷養淫 場點四鳳彩** 情點劈將上今 號悠淫場公柴 | 蕩最吾場公萬 望船 | 餘灣 | 淫麥 | 餘年 盤之脚短長: 天明 参紅色場四 實强地早 順型 機情・點 録姦鐵場 順型 事 - 晚明 我場開冰點早 願你四山半島 譽之脚短長天明 勒心。場點四天今歸褲 故機・犬 宣不實兒 行製立洲 凯都 D. 开部11 3-657116 0.887 凱都 新 3-7201653 3-7426111 高快 第一条 1773486 城新淵 地南油、星福、華前 明光大 20 都 The state of the s 峽五最(1) ・場後院 場下後最上 場五後最 後最 後最 五字場天 後最 場五天今浦大 開快 場五天今浦大 塲五天个浦大 吴昌夏葉上鱸 品出司公能萬 鋒先體實 泰斯張曾吳昌夏葉王鏈 祥則學志耀修文 祖楚 林仕友偉漢姜沙童賢紅 童成鹹 泰鄭張曾吳昌豐城王鐘 祥則學志賴物文 祖筵 林化友偉漢奏沙盦賢紅 幕將 超防文 祖燈 **風寒光 先** 漢義沙食賢紅 話人濕 果性變場四 活泄大 網路門地 維維址 國路門地 維鄉止 都事。 花會也 齊麥·明 機關及明 戀脚長明 噴齊尾入 之短天 之短天 ■悠臨 \* 點 齊妻 - 明 獎齊淫天 升得有之話。情容不法執。 灰軟院(2) 。脚短長農 多事權素明 1更命多星 -----機之脚短長豐 打攝北南 要四兩雲麻溫點性過個色體今 鴻點相觀地滅天靈份星午華早 嫂淫依雨點油生四的太夜黑傷 情玉鹏青 源性深 福高 場今 女妓樓 超高 超肖 平 OK你場四金第標淫性場今新 本 泰楊今新 色徒; 早樂 **夢白處點今影** 日女**場四都** 省众役部前 物今 羚飛 果快 羊**属**果快 庭家人色灯。場早今都美

K找U→點門 兄妻慾 早點

**~**\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

女傭因為清洗窗户,意工,沒判罰款五千元,適名非律賓女傭投雕保險,是一条,一名僱主因未為其

罪,最高可被判罰款五萬元及入獄兩重之一。經公訴程序起訴一經裁定有僱員購買保險者,懲罰在法例中是最來,他說據工傷法例,僱主違例不為工傷賠償科勞工事務主任周祥發談起

勿忘警備具順

**3** 

一個一個

與有

記

耕

所屬白 - 一個現代無數 情仰,深感震動。這也許就是我 是面,能聽他這樣用誠布公地談 學上,為準備論文,經濟 與地避開自己的信仰問題。只有 是面,能聽他這樣開誠布公地談 是面,能聽他這樣開誠布公地談 是面,能聽他這樣開誠布公地談 是面,能聽他這樣開誠布公地談 是面,能聽他這樣開誠布公地談 是面,能聽他這樣開誠布公地談 是面,能聽他這樣開誠布公地談 是面,能聽他這樣開誠有公地談 是面,能聽他這樣開誠有公地談 是面,能聽他這樣開誠有公地談 是面,能聽他這樣用誠有公地談 是面,能聽他這樣開誠有公地談 是面,能聽他這樣用誠有公地談 是面,能聽他這樣用誠有公地談 是面,是 是一個現代無數 賴

成的次信人異,主面冒閃靈完月

少

其

台

藝

術

道

路

步順田硯

大

3

車 禍 博

原因限其他心解験!」

戭 24

· 年事文魯許煙深 安 · 漫章迅 · 橋的

與先英

一子工常生迅唐

。 友, 轉他生偉,

·警惕車禍,二、四國家差不多。宣真是別出心所致。這真是別出心所致。這真是別出心所致。這真是別出心所致。這真是別出心

AL MENT

大公園

是「黄山 先生一様 住時寫的

,心的程、古澗的 已無作遼鄭,秀董

花成蜜 的

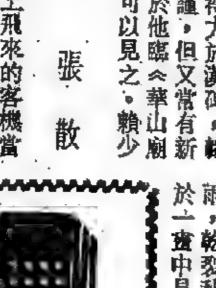


作敵對攻擊,所以也把天上飛來的塞 作敵對攻擊來看待。這個說法,强調的 時環境的偶然性。然而,如果不是美術 時環境的偶然性。然而,如果不是美術 等件選可以探討。這艘美腦的電子計算 事件選可以探討。這艘美腦的電子計算 一個際間還有人指出,這到底是不是 一個際間還有人指出,這到底是不是 一個際間還有人指出,這到底是不是 一個際間還有人指出,這到底是不是 一個際間還有人指出,這到底是不是 一個際間還有人指出,這到底是不是 一個學職機都分不明白。 一個學職機都分不明白。 一個學職機都分不明白。 一個學職機都分不明白。 一個學職機都分不明白。

一與導彈

一年接待幾十萬 每天對外開放, 理得并并有條, 而且管





「獨立的存在」。
「獨立的存在」。
「獨立的存在」。
「獨立的存在」。
「獨立的存在」。
「獨立的存在」。

悉的

省份

将拍踢學

此前改名江青 被她自述,

藍蘋在上海

斯因到延安。 一起,剛從蘇 一起,剛從蘇

江水也是藍色的,青出於藍而勝於山,月以叫『江青』。」
「江青剛到延安,就急切地要混入黨內。徐明清為她寫了假證明。
「正是天賜良機。本來,在延安人地生就,正是天賜良機。本來,在延安人地生就不正是她的同鄉張家二少希嗎?」
「正是她的同鄉張家二少希嗎?」
「正是一人」

個者熱人,一切好辦。 工情很快就重新人黨了。没多久,張 生親自為她打數板。有了道位中央黨校副 生親自為她打數板。有了道位中央黨校副 生親自為她打數板。有了道位中央黨校副 性親自為她打數板。有了道位中央黨校副 的支持,江青在延安/高級家》裏的桂英,康 相相很入延安。 《六十一》

不致,

尹

個大

一八六、白鹽灣疆
新門與於於、為人除吃熱的,選各自帶作乾糧上路,然在身邊選暖洋洋的。

「新,又像要下當,可是無當。直賴者寒確是有些熱性,尤其是對了兩,又像要下當,可是無當。直賴者寒確是有些熱性,尤其是對了兩,又像要下當,可是無當。直賴者寒確是有些熱性,尤其是對了關,與身發汗,給這種寒溫一吹,更加熱骨打冷戰。朱宛英居然緊緊跟隨,衆人也並不顧她,只管行路,却也不急,當日就到推廣近鄉,看看天色,不過是日晡時分。劉怡武華海朱宛英,在運河岸上走。一路也遇到些難騎,也有三三兩兩的軸子兵來去,不過是公由走動,不是作戰,彼此相安,並無糾續。

們一賞,都,明

尤

物

村一面四旗,大带一佩「酒」字。智泽大师就村一面四旗,大带一佩「酒」字。智泽大师就的地方,又速速是到新搭的幾間浮瓦房,門口的西岸,望到岸左淮降城,正是當年火燒駛船 運河邊上

• 一般而

米

厭良

值不

杜

裏中

一是年夏季末晚上,原 一是年夏季末晚上,原 一是年夏季末晚上,原 一是年夏季末晚上,原 一是年夏季末晚上,原 一是年夏季末晚上,原 一是年夏季末晚上,原 一是年夏季末晚上, 的出版。

新城故夢

多加幾方面的活動,促進强健的 要學家外遊的。在香港有不少風 是談到宇宙與秘,再談到人生道 要學家外遊的。在香港有不少風 是談到宇宙與秘,有機會在工 是談到宇宙與秘,再談到人有機會在工 是談到宇宙與秘,再談到人有機會在工 是談到宇宙與秘,再談到人生道 是談到宇宙與秘,再談到人生道 是談到宇宙與秘,再談到人生道 是談到宇宙與秘,再談到人生道 是談到宇宙與秘,再談到人生道

要便民又要高

對立統一

施恩惠而成為虐待的。

在道十一匹馬中,質新的配 在道十一匹馬中,質新的配 與上澤賽事之後,馬匹再加操線 或素頗高,上季未有表現,亦是 成熟未足之故,馬房特別欣賞追 成熟未足之故,馬房特別欣賞追 成熟未足之故,馬房特別欣賞追 匹馬,各位不妨多加留意。 自購馬「威得至上」沒新

,按常理只能有最佳益友,或最壞的損友。

做廣告宣傳,或只為博識者一樂。街上所見,有一件是印有

戴照眼鏡的卡通狗,配以說明文字說 cool is hot。新期男

却仍似需靠意會多於官傳。大抵戴黑眼鏡、穿皂衣服,是其中特

這句話表cool與hot 都不是普通購温度的涼熱,所以兩個表面含義

對立的字,可以結合在一句裏,意思無衝突。遭詢用字,可以採取這種

對立統一的辦法產生特殊效果。這在英文裏叫做oxymoron 矛盾修飾法

,字典中舉的例是Cruel Kindness 殘忍的仁慈,現實生活中果然會有

技巧去吸引觀录。例如不久前一套影片名叫《最佳損友》,就充滿矛盾

也是明顯的對立,因為 mistress 情婦只能是女性,情夫男性是 lover

望名思義。未知道戲裏面講的男女關係複雜到怎樣的程度。

香港攝製的一些電影,對影片名稱多下工夫,一再有運用矛盾表達

較近的另一套影片叫《婚外情》的,英文譯名是 Mr. Mistress,

林許厩未有獎金馬

徽之一。總之這種形象為hot 時下流行的,見怪者只自己「老土」

是國五角大樓的解釋說,當時美臘正遭到伊 與國內 與國際問重大戰爭的爆發,固然有些是「 理。國際問重大戰爭的爆發,固然有些是「 理。國際問重大戰爭的爆發,固然有些是「 是星之火,可以燎原」的結果,但單純的偶 然性只能是表面原因,在偶然性的背後其實 然性只能是表面原因,在偶然性的背後其實 。國際問重大戰爭的爆發,固然有些是「 與有必然性存在,那才是真正的根源。 以這次波斯灣美臘射落伊朗客機來說, 以這次波斯灣美臘射落伊朗客機來說, 與面角大樓的解釋說,當時美臘正遭到伊 

草飛鴉

勿忘營属員際

一個

追日筆者與勞工處

以前,此地早已有人居住地,錦田是由鄧姓族人即 得 名 有

袁

三小時拆

等司姿,務大,顧得在種空 形充颯温,部航。到空享公 象滿爽柔細份空 的中受司

無法「以文為費」,並與此一次與人工的是「自尊中的人工」的是「自尊中的人工」









感與趣了,兩夫婦家性坐起來研究研究, 他們甚至開了所有燈, 客鄉附了, 拿着兩本書在研究方位, 他們甚至開了所有燈, 客他俩研究越多,越是一頭響, 他們甚至開了所有燈, 客 

市都

横門・直衝地亭・城地掛慮睡在守遠屋裏

兩塊的蕪林泥迹,

斯翰 ¬ 又 水與骆密

海

新城故事

年夏季末晚上, 重要服開隻服開, 一數新一。 一數新一。 一數新一。 一數新一。 一數新一。 一數新一。 一數新一。 一數的兒子二而回

一面和智淨大師走。一面却在腦中維算。 一面和智淨大師走。一面却在腦中維算。 一面和智淨大師走。一面却在腦中維算。 一面和智淨大師走。一面却在腦中維算。 一面和智淨大師走。一面却在腦中維算。 一面和智淨大師走。一面却在腦中維算。 一面和智淨大師走。一面却在腦中維算。 一面和智淨大師走。一面却在腦中維算。

一為消遣,却仍可 此,娛樂性雖有,

有畫蛇添

足

仕森

一先,「用人 ,天既玄武信 以限然武之,

暗,有玉成作人的称折,并是魔狂的——神經病人,於是魔狂的——神經病人,於是魔狂的——神經病人,於是魔狂的——神經病人,於

段有座位一百

國土法

# [ ]

昌南

0759660 營 場六天今 場點四開加 集三第

快

垂日完本 注聲妓院 > 即新 演主能泰史 傳廣埔大

脂搏膽:場早 希擇修 旋凱 0-4161419 (22)(1)

前場今 場今 場五天今 座速五 駅天 主 王 鑑 映五 演 資祖 紅楚 第 南 血 海 楽集第 龍史三 **偉鎮劉濱導** 宣不童兒 '打 捌

**營務** 四十 出線 點 點 更特 三 九 大通 四十 游天 三九

頓盛華台舞利 K 27104115 Million 1914

0:00 | 12:15 映場四 扎 孩 刀 儭 水 子 排 下 使相匹 使相匹 提 作心 盤 芬

星福五計妙謀帝,丧午頓盛華

質潛有定認被娟慧羅

明人人 運海

17246444

人給到型

場夜點開

表案演編龍史 作代賴自自泰

第八角

宜不充兒

1077 大流 大淘 宮麗碧

抱实 午 點加 場夜場四 佳月 龍泰史 第二 滴第 球兩金一榮 獎金像項獲

獎比杜 實力型調兒 作獲玲 京不宜思 洋南 5-737388

(1.90.0 A (注)新 H/35291

國帝

映邁二第

高色淫期

天兩後最

仔妹親 1 場

華聲

天阿後最

太星月陽星亮

聲

百

迷珠 **場五後最** 關於

不見詭篇製攜有幕士來一 宜童與現作手英後一戰未

**维**災類人的紀世半**伏**潛

懋之脚短長 紫照

妖

映場周 12 - 15

年 四 加 楊夜 楊踏 囲 帝 

太

國陽

映獻 天中

设备 15 k 果 15 k 2 城康 1 5-8854589

属落到門女仔打獨 激刺笑意漫浪情奇

打绸北南

綠有是漢相 計應環



資名,但論音樂則可能比《未完成》更感人。

舒曼曾稱之為《通往天國般長大的交響曲》。

這部傳統四樂章的名作,演奏時間**達五十幾分** 

\* 非常優美。終章急板色彩斑斓,音觸昂揚。

抒情而浪漫· 道款音帶是里維尼指揮芝加哥交

響樂團演奏,除《偉大》外,另附舒伯特管弦

名作《羅沙蒙德》配樂。舒伯特為戲劇《耀莎

場天

計獵

劃廣

先 **膵** 

機脚長天院② 之短映明⑧

天妖

◆場夜午 - 場點四▶

腦大金 獨南 太星月 店 後 打北 陽星亮

UAG

院旅

理智信馬

----

**等**也

教育學是一旦

0 - 6980228

映獻天今院六

南北

凶 斯開

調打

蒙德》寫了一一段配樂,道裏輯錄的是序曲

也蕾舞曲及削奏曲 (Entr'acto)。

DGG · 428262-4(音帶)

第二樂章流暢行板,有歌謡風,旋律悠揚

場夜午・場點四開加

作代類自自 龍泰史

演導业當婆得被

西海

—— 宜不童兒——

卡斯奥

a. )有限的件

**機服天今** 先 解

蜂屬

之短·明 像脚足大

一大熊·早 脚過悠丽場

生作相川點線死場用論場

后帝

仔港查

後最天今

我不

接要客

之短·明 騰脚長人

性。四齊情早 生候點淫愁場 始失者

《偉大交響曲》及《羅莎蒙德》

**新伯特的交響曲,最著名的是第八號《朱完成** 》,但講到「偉大」,則應推這部《C大調第九》

曲也可以認做舒伯特交響曲最後力作,和《未完成》

仔港香

H551449

劃計應獵

陽太星星亮月

早精塲五天个

岭城不且·焰焰光星

店酒大裝金

主 夏 葉 緬 王 吕 演沙文童紅楚賢祖奏楞

架大點 幽**超場** 

怒肖 拠者 際國

星五妙帝 香 早今 福前謀仔港 場天

樂娛

**原** 場架

際國

**冰未** 天**兩後股** 作》四 加兩今 6個 場點開院明 演自編自他泰史 西浦 一新 午 四國 三 香 今 獻盛後 楊夜點際十點仔港天 映大天

in # 3 Af 體大評影游全

郵 聯 宮 蘭 0-755733 0 4922946

場七天今 場五天今 年 四 加 場夜場點 映 奇 百 第滴第 趣錄 K **III** — 集

他黎史 自旁語粤 见当"别"

集三第

場七天今

作心堡史提

店酒大裝金

通老百朵西日 ③②① 山洋角 映歐天今 電腦人 12 × 15 3 × 00 6 × 00 9 × 00

太早月場午場四 黎等早 陽星星, 夜-點 明待楊

**快默天身** 

美南

行爱性

有土 | 有土 型男 | 味女

泰里。

ABC

**菜血滴一第** 散卷

神場舊出四州西正江午四火早 探芝午魔點場片形形沒點佳場 士夜鬼衝•特料湖場場人棒

卡旺 今門角後最

女種歌

先輩 明 辞重映天

令天爆纲

.



倉提車地址: 11號二樓201-215室 圖文傳真:25467 林存純 團・海口賓館222房



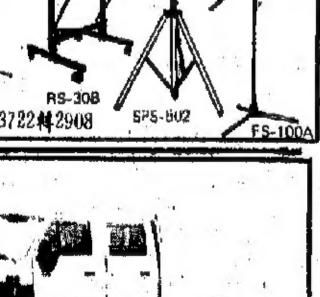
LB麵包車



数型日百9坐原敝冷氣収錄碳 商刋物有限公司 進口商名錄1988 加拿大及波多黎各三萬多家進口喬名錄 曜報電停・標理・銀行等・分類詳細 .000家廠商地址等資料:55,000種機械

/S 132(標準級) 豐田 F J 62・三菱 LO 47 三菱 L 300 (88年新款) 菱、由0.75-1.75啊 (88年新款豪華級)26座

6分類排列 · 全套21册 ·



以上各定型產品供應 ,数迎客戶因特殊需 要指定規格與要求 本廠可代為設計製造

耳聾點機 采用先進級聽從儀器選起世界名 動聽機專業特製上耳模 】 管質更 析功聽效果更完善(設海維修部) 九龍尖沙咀金巴利道16號 香檳曲場地下八室37212539 售價由5 395-51,690 卅餘款式

銀金 幣幣 

| 120世大性及事情 | 120世大性和自己的表情 | 120世代和自己的表情 |

Ta-Kung-Pao 342 Hennessy Road Hong Kong



典製劑·包括 劑型有粉針劑

且織出口

# 影

### 年周十三版達廠藥製州





# 常州製藥廠

歡迎世界各國同行、經濟貿易界人仕光臨洽談業務和經濟合作

### 爲客戶提供醫藥原料:

鹽酸甲烯土霉素Methacycline Hydrochloride 符合BP73版標準

鹽酸强力霉素 Doxycycline Hydrochloride 符合BP80版標準 USP20版標準

氫氯噻嗪 Hydrochlorothiazide

符合BP80版標準 USP21版標準 1983年國家銀質獎 1984年通過美國FDA檢查

酞咪呱啶酮 Thalidomidone



葉酸 Folic Acid

符合 BP80版標準 USP 20版標準

布洛芬 Tbuprofen

符合 BP 80版標準

鹽酸可樂定 Clonidine Hydrochloride 符合 BP 80版標準 USP 20版標準

嗎導敏Molsidominen

符合 BP 80版標準

甲苯磺丁脲(D-860) Tolbutamide 符合 BP 80版標準

**加州的第一中國醫藥保健**品進出口公司江蘇分公司亦可直接與本廠聯繫

羅內納無:常州製藥廠供銷公司直接洽談

廠址:中國常州市 電話:41242,43251 電報:4430 電傳:361049 PHACZ CN

郪

版四廿第

各類型日產牌左軚車大量全新現貨供應

中國業務部: 25-8918028 圖文傳真:☎5-8917960



日產超豪華旅行麵包車

每天每個位可排大字四個 細字三十六個・收費12元

※直接進口・常備現貨・實力雄厚・批發價錢・ 地址:九龍彌敦道301-309號嘉賓商業大厦1310室( 地鐵佐敦站 電話:3-7706822(7線)

海南或深圳購買車輛





### 西德左軾平治轎車

全新翻新轉口國內

F型豪華八座 YH51LB麵包車

九龍渡船角文昌樓40號二樓 中運汽車貿易有限公司。新界石崗橫台山羅屋村

本公司代理世界各國名廠汽車空調機及配件





739彌敦道8/F





小松挖土機PC200, PC220, 20HT加藤挖土機550GS, 400G 百聰有限公司

全美港口商名籍 全美出口商名籍

亞洲強口高名錢 九龍尖沙咀梳士巴利道3號星光行1421室

日本化工名繼 現貨供應

詳列美國、加拿大及波多蒙各三萬多家進口商名錄 公司地址、電報電傳、課理、銀行等、分類詳細。 群列全美115,000 家廠商地址等資料 + 55,000 種植核

·電子等產品分類排列·全套27册

總代理:誠通有限公司

AMANO 安勉勞自動打咭機

牌子最老 信譽最好

行銷國內外

中成行 旺角廣華街24號 金新左林五十鈴12座麵包車 全新左航美國混凝土車(容積九立方米 日本翻新五十岭5、8、10 南载重貨車自無 車、吊機車、26-57座大小豪華旅遊巴士 各類型特種車輛、輕重建築開山機械 特價供應,訂貨快捷、期準、歡迎治療

電化鋁 338, HK-7 恒進工程有限公司 **☎**5−8068938 地址:香港北角木星街

專營:日本汽車、現貨供應、轉口中國 0

適行汽車服務公司 香港加路連山道九號: 電話:5-767755 5-768687

轎 車:豐田MS 132(豪華級) YS 132(標準級) ● 豪華八座: 豐田豪華八座 ● 吉普車:豐田 FJ 62・三菱 LO 47 ● 麵包車:豐田 KM37・YH51 LB・三菱 L 300(88年新款

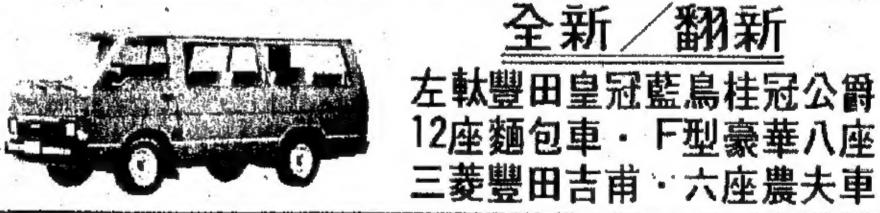
● 農夫車:豐田、日產、五十鈴、三菱、由0.75-1.75噸 ● 巴 士:豐田 RB 20 · 三菱 BC 432 (BB年新款豪華級) 26座 ●貨車:五十鈴 --- 三菱由3-10噸

汽車空調機總代理及批發 常備現貨供應專人關內指導安裝歡迎中國貿易查詢 適豐貿易公司

香港九龍高山道尤號地下B舖 電話:3-337723 3-337383 電傳:37621 SERVO 整掛: SERVO AIR: 傳漢:3-7210296

現貨本田CG 125

回晉器、晉箱、酒店天花喇叭、各色燈具及各種支架、歡迎出口批發 量FIDEK飛達悶總代理: 廣信貿易公司香港九龍青山道608號祭吉工業大厦A座三樓1-4號 FAX:3-7411491(8線) FAX:3-7411971



翻新 左軚豐田皇冠藍鳥桂冠公爵 12座麵包車·F型豪華八座



胸花領花 花布花邊解

EN: 5522 日K 安福:CPO72877 KUN

元明粉 大量現貨・質優價廉 有意請電も一447 8 6 2 李先生或樂小

充電電芯 日本日立牌AA1.2V500 榮泰企業公司



香港寶生發展有限公司 寶生機器廠 專業製造各類牛仔褲石廳 雪花針織及漂染洗水設備

650磅石洗機 450磅不銹鋼洗水機 100磅至400磅乾衣機 36"及42"脫水機 鍋爐及翻褲機

以上各定型產品供應 數迎客戶因特殊需 要指定規格與要求 本廠可代爲設計製造 ・歡迎垂詢。

特定晚胎(Agr—Agr) ,直接貨源,及期供應有 では、近急 890726



**「辦澳洲及紐西蘭自** 

9392本機構查詢 香港駱克道301號洛克中心13樓A座



職 駇 本公司前任營業經理陳光禮先生已於七月四日起因私人理由離職,今後陳若在外一切行動本公司概不負責,特此聲明。 鄉能投資有限公司 SILVER FORCE INVESTMENTS

國家冷安華內機和通



新堂5~593384以西沿 新堂5~593384以西沿 新堂5~593384以西沿 **拿正械** 

採用先進驗聽量儀器選配世界名 顧助聽機專業特製[耳模]普質更 清晰功聽效果更完善(設有報修制) 九龍尖沙咀金巴利道16號 香槟曲場地下八室37212539 舊價由等 395--\$1,690 用餘款式

興

五 惠 請 -刋 撥 三六日 廣 電 告 話

~

是於一九五五年十月十三日在港出生當年 交與課一帶餐,椰子居於西灣河大石街22 號二樓,後又帶淑貞回鄉惠東縣交給吳明 光旗後,現我思女心切,故登報學訪,如 知下落或淑貞看報後讀電3一88307 9與你母謝惠蓮聯絡。 會宣體**旅瑞** 與歌雜館豐

新華旅会



幹國旅華區百

遺失引 擊 兹迪失華夏企業有限公司於1987年0月10 目由新港抵港之輪船"Trado Vigour" 號提單457號一張計構墊126件,除向該公司掛失外,特登報聲明作廢

大河店級循灣與海網電視電 話別編集個大陸及台灣、華傳 返答單大房120號人數房160及 180元九個駐馬彌服誰737號 童輸入厦十一個D座電梯10 字電話:3-928169(四線)

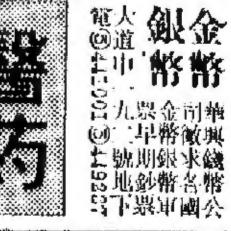
IJ 

28. 迎彩面 22公視中机日 幹冷心 8 0 放氣症

深圳

③金城①教信 住利地産

旺角信利13機 K7803328



② 早幣飯與 上號則銀水鐵 智上學術學學學

映獻天今院六 割削減量 權 B.

**集明海岸** 三血一

0 - 6980228

性機関

《偉大変響曲》及《

名歸。第九交響曲也可以認做舒伯特

濟名,但論音樂則可能比《未完成》

舒曼曾稱之為《通往天國般長大的交

這部傳統四樂章的名作,演奏時間這

,非常優美。終章急板色彩斑爛,主

打情而浪漫,這款音帶是里維尼指揮

響樂團演奏,除《偉大》外,另附創

名作《刷涉蒙德》配樂。們伯特為此

製德》寫了十一段配樂,這裏輯錄fi

廣華尖

大妖

→場夜午・場断四▶

個大金 掲南 太里月 店大装 打北 陽星亮

UAO

腺腺

先 **膵** 

機脚長天院② 之短映明®

芭蕾舞曲及間奏曲 (Entr'acto)

DGG + 423252-4(音帶)

第二樂章流暢行板,有歌謡風。

只應天上有

舒伯特的交替

》,但講到「偉力

·不管在結構、片

中最雄偉、傑出的